ملحق للجربيرة الاسميسة

مجلس النواث

محضر الجلسة الثالثة عشرة محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية لمجلس الامة الثاني عشر المنعقدة في ١٥ / رجب / ١٥ الدورة المعادية . ١٤١٥ هجرية الموافق ١٩١/ ١٢ /١٩٩٤ ميلادية .

الصفحة

1 €

العدد (۱۳) _ جدول الاعمال –

١ – تلاوة محضر الجلسة السابقة .

٢ -- تلاوة الاجازات والاعتذارات .

أ- طلب معذرة مقدم من سعادة النائب محمد الحنيطي المحترم .

ب- طلب معذرة مقدم من سعادة النائب بدر الرياطي المحترم .

٣ – الردود على الاسئلة :

١ - كتاب معالي وزير التربية والتعليم رقم (١٠٩٥٩) تاريخ ٢٠/٢/
 ١ - كتاب معالي وزير التربية والتعليم رقم (٢٢٠) المقدم من سعادة النائب
 ١ جواباً على السؤال رقم (٢٢٠) المقدم من سعادة النائب
 السيد فواز الزعبي .

بسم الله الرحمن الرحيم

رئيس مجلس النواب التاريخ : ١٩٩٤/١٢/١٤ م

جلالة الملك الحسن الثاني حفظه الله ملك المملكة المغربية رئيس مؤتمر القمة الاسلامية السابع الرباط

يتابع مجلس النواب الاردني اعمال مؤتمر القمة الاسلامية السابع المنعقدة في بلدكم الشقيق ، مثمنا لكم الدور البارز الذي اضطلعتم به لرعاية هذا المؤتمر دعما لقضايا الامة العربية والاسلامية ، ورص صفوفها .

ان مجلس النواب الاردني ، واذ يتطلع بأمل الى اعمال مؤتمركم هذا ، ليود التأكيد على الدور الذي قام به الاردن بقيادة جلالة الملك الحسين بن طلال المعظم في حماية القدس الشريف ، والحفاظ على هويته ، وصون المقدسات الاسلامية فيه رعاية واعمارا .

وتحقيقا لاستمرارية حماية القدس الشريف ، فان المجلس ليتطلع الى تأييد مؤتمركم للدور الاردني تجاه المقدسات الاسلامية ، وتعزيزه ، وللحيلولة دون ترك هذه القضية في فراغ الى ان يتم تحديد وضعها النهائي مستقبلا .

وفقكم الله ، واخوانكم ، لما فيه خير الامة الاسلامية ، وهدانا جميعا سواء السبيل ، انه نعم المولى ونعم النصير .

المهندس سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

49 Est 1. 16

الصفحة

01

7 5

١٠ - كتاب معالي وزير السياحة والآثار رقم (٩٨٦٧) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١١ جواباً على السؤال رقم (٤١) المقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي .

٤ - الكتب الواردة :

۱ – كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (٣٤٩٥) تاريخ ١٢/١٣/ ١٩٩٤ ، المتضمن رفض (مشروع القانون المعدل لقانون الادارة العامة لسنة ١٩٩٤) (يحال على اللجنة ------)

۲ – كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (٣٤٩٦) تاريخ ٢٢/١٣/ ١٩٩٤ ، والمتضمن الموافقة على (مشروع القانون المعدل لقانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية لسنة ١٩٩٤) كما ورد من مجلس النواب ، مع اجراء بعض التعديلات عليه .

(يحال على اللجنة ------)

٣ – كتاب دولة رئيس الوزراء رقم (١٢٨٣١) تاريخ ١١ / ١٢ / ١٩٩٤ والمتضمن مشروع قانون معدل لقانون معهد الادارة العامة لسنة ١٩٩٤ .

(يحال على اللجنة ------)

 طلب استقالة من عضوية لجنة استراتيجية الطاقة والمياه مقدم من سعادة 01 النائب المهندس سمير حباشنة .

٣ – اقتراح بقانون رقم (١) تاريخ ٣ ٩٤/١٢/٩ . مقدم من (٢٧) نائباً ، حول سن قانون انتخاب لمجلس النواب بديلاً عن القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٨٦ وتعديلاته .

١. اقتراح برغبة رقم (٤٧) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١٣ ، مقدم من سعادة ٧_ الاقتراحات برغبة :~

الدكتور عبد المجيد العزام بشأن ترفيع قضاء الطيبة / محافظة اربد الى لواء .

الصفحة

٢ - كتاب معالي وزير التربية والتعليم رقـــــم (١٦٤٨٨) تاريـــــخ

. ١٩٩٤/٤/٣ ، جواباً على السؤال رقم (١٠٩) المقدم من سعادة النائب السيد طلال عبيدات.

٣ – كتاب معالي وزير الشباب رقم (٢٣١٩) تاريخ ٢٨/٣/٢٨ ، جواباً على السؤال رقم (٢٥٤) المقدم من سعادة النائب الدكتور بسام العموش .

٤ – كتاب معالي وزير المالية رقم (٩٦٧٤١) تاريخ ،١٩٩٤/١١/٢ ، جواباً على السؤال رقم (١١) المقدم من سعادة النائب السيد فواز

 ٥ - كتاب معالي وزير السياحة والآثار رقم (٩٨٦٨) تاريخ ١٢/٨/ ١٩٩٤ ، جواباً على السؤال رقم (٣٠) المقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي .

٣ – كتاب معالي وزير الطاقة والثروة المعدنية رقم (٤٩٩٤) تاريخ . ١٩٩٤/١٢/١ ، جواباً على السؤال رقم (٢٥٣) المقدم من سعادة النائب السيد ابراهيم سمارة .

٧. كتاب معالي وزير التموين رقم (١٦١٦٣) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١١ ، جواياً على السؤال رقم (٢٥) المقدم من سعادة الناثب الدكتور محمد عويضه .

٨ – كتاب معالي وزير الصحة رقم (١٨٦٢) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١ ، جواباً على السؤال رقم (٥٥) المقدم من سعادة النائب الدكتور همام

٩ - كتاب معالي وزير الداخلية رقم (٨١٠٢٤) تاريخ ١٩٩٤/١٢/٧ ، جواباً على السؤال رقم (٢٧) المقدم من سعادة النائب الدكتور محمد احمد الحاج.

77

٢. اقتراح برغبة رقم (٤٨) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١٣ ، مقدم من سعادة النائب السيدة توجان فيصل ، بشأن اعتبار ميد الميلاد المجيد عطلة رسمية في الأردن .

-- قرارات اللجان :-

١. قرار اللجنة الادارية رقم (٥) تاريخ ١٩٩٤/١٢/٧ ، والمتضمن بعض الاقتراحات برغبة .

٢. قرار اللجنة القانونية رقم (٨) تاريخ ١٩٩٤/١٢/٥ ، والمتضمن مشروع قانون معدل لقانون تشكيل المحاكم النظامية لسنة ١٩٩٤ ، المعاد مسن

٩ تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة .

عينت يوم الاربعاء ٢١ / ١٢ / ١٩٩٤ م الساعة العاشرة صباحاً .

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

٣- معالمي الدكتور صالح ارشيدات : وزير المياه والري .

٧- معالى الدكتور عبد السلام العبادي : وزيسر الاوقاف والشؤون والمقدسات الأسلامية.

٨- معالي السيد سامي قموه : وزير المالية ٩- معالي السيد سلامة حماد : وزير الداخلية .

. ١- معالى الدكتور محمد الصقور : وزير التنمية الاجتماعية .

١١- معالي الدكتــور محمد عفاش العدوان : وزير السياحة والآثار .

١٢– معالي الدكتورة ريما خلف : وزير الصناعة والتجارة .

١٣ معالى الدكتور عبد الرزاق النسور :
 وزير الاشغال العامة والاسكان .

ع ١- معالي الدكتور هاشم الدباس: وزير البريد والاتصالات .

ه ١- معالي السيد عادل القضاه : وزير التموين .

١٦- معالي الدكتور محمد الذنيبات : وزير دولة للتنمية الادارية .

١٧- معالي المهندس منصور بن طريف: وزير الزراعة .

١٨ - معالي الدكتور راتب السعود : وزير التعليم العالي .

محضر الجلسة

في تمام الساعة الرابعة من مساء يوم الاحد الموافق ۱۹۹٤/۱۲/۱۸ میلادي ، عقد مجلس النواب جلسته الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية برئاسة معالي المهندس سعد هايل السرور وحضور أمين عام مجلس الامة السيد حكم خير .

وتغيب باجازة من الاعضاء السادة : لا احد

وتغيب بمعذرة من الاعضاء السادة :

١ السيد مفلح الرحيمي .

٧ - السيد بدر الرياطي .

وتغيب عن الجلسة الاعضاء السادة :

١- المهندس منير صوبر .

٢ الدكتور عارف البطاينة .

وحضر من الحكومة

١- دولة الدكتور عبد السلام المجالي : رئيس الوزراء ووزير الخارجية و الدفاع .

٢- معالي السيد عبد الرؤوف الروابدة : وزير التربية والتعليم ووزير دولة لشؤون رئاسة

٣- معالي الدكتور هشام الخطيب : وزير

 ٤- سماحة الشيخ عبد الباقي جمو: وزير دولة للشؤون القانونية والبرلمانية .

a- معالي المهندس سمير قعوار: وزير النقل

٢٠ معالي السيد توفيق كريشان : وزير
 الشؤون البلدية والقروية والبيئة .

٢٩ معالي الدكتور عبد الله الجازي :
 وزير دولة .

٢٢ معالى السيد هشام التل: وزير العدل
 وحضر من الامانة العامة: السيد نذير
 عطيات، السيد على الحسبان السيد محمد
 الرديني، السيد غسان النجداوي



معالي رئيس المجلس :

يسم الله الرحمن الرحيم

النصاب قانوني ، أعان بدء الجلسة . الزملاء الافاضل اسمحوا لي أن أرحب بمعالي وزير التربية والتعليم العالي الماليزي معالي السيد سليمان الحاج داوود الذي يحضر هذه الجلسة للبرلمان الاردني . السيد الامين العام .

السيد الامين العام:

بسم الله الرحمن الرحيم ١- تلاوة محضر الجلسة السابقة

معالي رئيس المجلس : يعفى ؟ يعفى . السيد الامين العام :

٢- الاجازات والاعتذارات .

١ - طلب معذرة مقدم من سعادة السيد
 محمد الحنيطي .

٢- طلب معذرة مقدم من سعادة السيد
 بدر الرياطي .

معالي رئيس المجلس : موافقة ؟ موافقة . الدكتور محمد الزبن .

الدكتور محمد عضوب الزبن :

بسم الله الرحمن الرحيم

معالي الرئيس - أيها الزملاء الافاضل

إن مكرمة جلالة سيدنا الحسين لابنائه أفراد القوات المسلحة والامن العام والمخابرات العامة والدفاع المدني والمؤسسة المدنية أدخلت الفرحة لكل منزل من الاسرة الاردنية الواحدة ، وهذه هي دوماً هي سمات الهاشميين .

ولذلك اطلب من الزملاء الافاصل رفع برقية شكر لجلالة الاب الحاني ، ولكنني في الوقت نفسه أطالب الحكومة أن تشمل ممن تقاعد على مر العقود وهم اولفك الرجال ممن كان لهم شرف القتال على اسوار القدس ومرتفعات الجولان . فمنهم من استشهد ومنهم

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ من اثخن بالجراح ، ومنهم من استبسل ولكن المدني وعلى ٢٧٠ بدلاً من

فانني أطالب الزملاء الافاضل المطالبة من الحكومة بشمولهم لأنهم يستحقون كل تكريم .. وشكراً معالي الرئيس .

لم تكتب له الشهادة .

أصوات : نثني على ذلك .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الدكتور أحمد الكوفحي .

الدكتور احمد الكوفحي:

بسم الله الرحمن الرحيم

معالي الرئيس .. الزملاء المحترمين

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته وبعد ،

لا يخفى على مواطن في هذا البلد ان الدخول لم تعد تتناسب مع الحاجات الملحة ، لذلك جاءت الرغبة الملكية السامية معبرة عن هذه الحال بخصوص المتقاعدين العسكريين والمدنيين .

إن نواب كتلة حزب جبهة العمل الاسلامي يرون في قرار الحكومة الأخير بمثابة خطوة واحدة على الطريق ، لللك فهم من مستظور المساواة والمعدالة وتحسين الاحوال المعيشية لجميع المواطنين يطالبون بالتالي:-

أولاً: جعل نسبة الزيادة للمتقاعدين عموماً ٢٥٪ أي بالقسمة على ب ٣٦ بدلاً من ٤٠٠ في الجهاز

المدني وعلى ٢٧٠ بدلاً من ٢٨٠ للافراد في الجهاز العسكري .

ثانياً: تجسير الفجوة بين المتقاعدين القدامى والجدد، إذ المعوّل عليه هو الحاغجة ، وهي بلا شك عند القدامى أشد، والحكم يدور مع علته وجوداً أو عدماً.

ثالثاً: شمول المتقاعدين القدامي من العسكريين بقروض الاسكان العسكري ووضع نظام خاص لهذه الغاية .

رابعاً: تعديل وضع موظفي الفئة الرابعة وإخضاعهم الى التقاعد المدني ووضع تشريع لهذه الغاية .

خامساً : رفع سقف غلاء المعيشة للعاملين والمتقاعدين في الجهازين العسكري والمدني بما لا يقل عن ١٥ ديناراً .

سادساً: السعي بأقصى سرعة لتقديم مشروع قانون معدل لقانون الضمان الاجتماعي ، يحقق للخاضعين له حياة كريمة ، وتقترب ما امكن من مستوى الخاضعين لنظام الخدمة المدنية ، وبخاصة وأن مجلس النواب الحادي عشر قد أحال على الحكومة في دورته العادية الرابعة اقتراحاً بقانون حول هذا التعديل .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

Spill in the

الدكتور مصطفى شنيكات : معالى الرئيس

حضرات النواب المحترمون

ان العدالة الاجتماعية تستدعي رفع الظلم والاجحاف الذي يلحق بالافراد والجماعات وان الانتماء الحقيقي لن يتأتى الا بتطبيق العدالة الاجتماعية وان يأخذ كل ذي حق حقه .

سيدي الرئيس

اسوق هذه المقدة لاقول ان هناك اكثر من ٣٢ الف موظف لحق بهم الظلم وفقدان حقوقهم نتيجة لتطبيق نظام الخدمة المدنية رقم (١) لعام ١٩٨٨ وما زالت اوضاعهم المتضرره مستمرة لغاية الان بالرغم من ان الحكومة قامت بفترة سابقة بتعديل النظام / نظام الخدمة المدنية بتعديلها للمادة ١٦٨ واضافة الفقرة ب والتي بتحدث عن تصويب اوضاع الموظفين الذي ادى الى الاخلال بمبدأ المساواه والعدالة والتسلسل الوظيفي الذي لحق نتيجة لتطبيق نظام الخدمة المدلية رقم (١) لعام ١٩٨٨ .

سيدي الرئيس

بعد تعديل نظام الحدمة المدنية قام ديوان الحدمة المدنية تنفيذاً لتوجيهات الحكومة بارسال اعتراضات الموظفين ضمن نماذج خاصة الى الى ديوان الحدمة حيث قام الديوان بدراستها

وتصنيفها من اجل تصويبها حيث استبشر المعترضون خيراً بحل مشاكلهم واحقاق حقوقهم الا ان فرحتهم لم تتم حيث اعلن وزير التنمية المدنية بصرف النظر عن تصويب اوضاعهم نتيجة لعدم توفر الامكانات المالية بالرغم ان ديوان الخدمة قد عمل على تصويب اعتراض ١٨٠ موظفاً لبعض المؤسسات المخظوظة كسلطة الطيران والاذاعة والتلفزيون ومؤسسة الموانيء.

سيدي الرئيس

ان هذه المشكلة ليست فردية بل مشكلة عدد كبير من موظفي الحكومة بالاضافة انها تشكل مسأ صارحاً بالحقوق والعدالة الاجتماعية من هنا نطالب الحكومة بانصافهم وتحقيق العدالة في صفوفهم ووضع حد لمعاناتهم.

ان الاستمرار في تجاهل حقوق هؤلاء الموظفين يشكل فساداً ادارياً ويؤدي الى ترهل في الجهاز الحكومي وطعنة كبيرة في شروط الانتماء ... وشكراً .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الاستاذ محمود هويمل .

السيد محمود هويمل :

بسم الله الرحمن الرحيم

شكراً معالى الرئيس . حقيقة معالى الرئيس سأتكلم بموضوعين ، الموضوع الاول تحدثت به كثيراً وهو وجود ظاهرة طبيعية في الاغوار الجنوبية وتحديداً في حوض ٤٧ من التنظيم

الزراعي لغور الحديثة ، وهذه الظاهرة تتمثل بهبوط مفاجىء للارض ويصل عمق الحفرة الى أكثر من "٣٠" متراً ، وخطورتها تتأتى انها

تحدث في منطقة يوجد فيها سكان ومزارعين بالاضافة الى المارة الى البحر الميت .

وقد شرفنا سمو الامير الحسن المعظم

أطال الله عمره واطلع كعادته على الوضع

وأصدر توجيهاته بالاستفادة من هذه الظاهرة

ودراستها ، وتم ذلك . لكن المطلوب إجراء

وقائي وعاجل جداً حيث ظهرت حفرة يوم

الجمعة الماضي في الشارع المؤدي الى البحر

الميت ، فلا أدري هل ننتظر حتى نفقد بعضاً

من المارة او القاطنين في المنطقة حتى نأ خذ

اما الموضوع الثاني معالي الرئيس والذي

سؤالي والذي ارغب ان يكون جوابه

وإذا كان الامر كذلك - واطلب

اثاره الزميل نزيه عمارين قبل فترة حول

تعويضات مزارعي الاغوار الجنوبية للأضرار

من دولة الرئيس ، هل مزارعي الاغوار الجنوبية

ان یکون کذلك - متى سیتم دفع

معالي رئييس المجلس : شكراً لك ، الاستاذ

مشمولين بتعويضات الاضرار ؟ .

التعويضات ؟ .. وشكراً .

ضيف الله المومني .

لهذا الموضوع اهمية بالغة .

التي لحقت بهم .

المزارعون ليس لهم تقاعد ، قرأت في الصحف قبل ايام ان مجلس الوزراء اقر مبلغ (١٦٩) الف دينار لتعويض المتضررين نتيجة الامطار الاخيرة .

شكراً معالى الرئيس .

السيد ضيف الله المومني :

بسم الله الرحمن الرحيم

هذا وقد ابلغني مؤخراً بعض المسؤولين ان هذه التعويضات خاصة باولئك الذين تعرضت بيوتهم للانهيار او حالات الوقاة في مناطق محددة من الاردن ، في الوقت الذي وصلت فيه بعض الشكايات من مزارعين في الغور الشمالي تعرضت مزروعاتهم للغرق ومن ثم للتلف النام الذي يشير بانها ذهبت بوفوراتهم المادية ، او انها كانت نتيجة لديون وقعوا بها .

فاسأل الى من يلجأ أمثال هؤلاء للتخفيف عما حل بهم من دمار محصولهم ع خصوصاً اولئك الذين تم الكشف على مزارعهم من قبل جهات رسمية . وقد سلمت استدعاء لأحدهم مرفقاً بتقرير رسمي لمعالي وزير الزراعة ، آملاً أن تقوم الحكومة بدور كريم لتعويض جميع من حلت بهم امثال هذه الاضرار والكوارث لأنها المسؤولة اولاً وأخيراً عن مصالح المواطنين اينما حلوا وفي أي بقعة من بقاع الاردن ...والسلام عليكم .

معالي رئيس المجلس : وعليكم السلام الاستاذ عبد المنعم ابو زنط .

J. 2. 1.6

بسم الله الرحمن الرحيم

إن مما نص عليه اعلان الدار البيضاء لما يسمى بمؤتمر القمة الاسلامي السابع حيث قال: انطلاقاً من الالتزام بالعقيدة الاسلامية نصاً وروحاً ...

فانني اتساءل ... هل من العقيدة الاسلامية تعطيل حكم الله في الارض المولكة والمؤتمرون يعلمون ان من مقتضيات العقيدة الاسلامية الا يعلو سلطان حاكم في الارض على عقيدة التوحيد ، سلطان لا إله إلا الله ، محمد رسول الله الذي حدد وحدة الغاية ووحدة القيادة ، فلا غاية في الوجود اسمى وأقدس من كلمة التوحيد ، ولا قيادة في الوجود تضاهي قيادة سيدنا رسول الله عليه الصلاة والسلام .

وقد اعلن سلطان العقيدة الاسلامية ثورة التحرير للأنسان والارض حيث يقول الله عز وجل: « يا صاحبي السجن ، أأرباب متفرقون خير أم الله الواحد القهار

ما تعبدون من دونه إلا اسماء سميتموها انتم واباؤكم ما انزل الله بها من سلطان إن الحكم إلا لله ، أمر ألا تعبدوا إلا اياه ، ذلك الدين القيّم ، ولكن اكثر الناس لا يعلمون ،

هل ادرك المؤتمرون أن من مقتضيات العقيدة الاسلامية الامتثال لقوله تعالى : 3 إن الله بأمركم أن تؤدوا الأمانات الى اهلها 3 . فهل ادى المؤتمرون أمانة الوفاء لأطفال العراق

فعملوا جادين على فك الحصار الظالم عن الاطفال والنساء والشيوخ في العراق الشقيق؟ وهل وقفوا وقفة حق مع مسلمي البوسنة

وهل شكلوا وفداً لينصحوا الرئيس الروسي بأن يكف عن سفك دماء المسلمين في جمهورية الشيشان ، حيث الطائرات والصواريخ الروسية تقصف النساء والاطفال والشيوخ من قبل الغجر ، كما قصفت القيادة الروسية من قبل البرلمان الروسي لأجل ذلك نترح تشكيل وفد نيابي عاجل لمقابلة السفير الروسي وتسليمه مذكرة استكار وشجب تعاطفاً مع إخوتنا الشيشان في مأساتهم

هل حكم المؤتمرون في الدار البيضاء شعوبهم بالعدل الذي قرره الاسلام ؟ ام حكموا شعوبهم بقوانين وضعية ما انزل الله بها من سلطان ؟ « افحكم الجاهلية يبغون ومن احسن من الله حكماً لقوم يوقنون »

كذلك: نص إعلان مؤتمر القمة على القول: وتصميماً على الاسهام مع الأسرة الدولية في إقامة نظام عالمي جديد، والتقيد بالشرعية الدولية.

ابن هذا الزيف من أصالة الانتماء للعقيدة الاسلامية التي استهل المؤتمر اعلانه بالالتزام بتلك العقيدة ؟

وذلك المؤتمر المسمى بالاسلامي يعمل جاهداً مع معسكر الكفر العالمي على اقامة نظام عالمي جديد ، ليكون بديلاً عن النظام

الاسلامي العالمي الأصيل حيث حكم العالم ثلاثة عشر قرناً ونيفاً دون أن تحدث حرب عالمية واحدة لكن بعد أن غربت شمس الخلافة وأفل نجم الحكومة الاسلامية وقعت حربان عالميتان خلال ربع قرن من الزمان ...

اجل: نظام الاسلام العالمي الأوحد الذي ساوى في ظل عدله بين افراد المجتمع الانساني دون تمييز، تنفيذاً لحكمه تعالى « وإذا حكمتم بين الناس أن تحكموا بالعدل »

بينما نرى النظام العالمي الجديد بزعامة امريكا الاستكبار تميز بين الأبيض والاسود في مجتمعها ...

بل وتفرق بين المسلم وسائر أهل الارض ، حيث شهد شاهد من أهلها الرئيس الامريكي الاسبق " نيكسون " الذي قال في مذكراته قبل وفاته : إن جريمة أهل البوسنة والهرسك أنهم مسلمون ، فلوا كانوا غير مسلمين لهبت أمريكا واوروبا لنجدتهم ...

وبعد ذلك نرى مؤتمر القمة يقطع عهداً على نفسه ليلتزم ويتقيد بالشرعية الدولية التي شردت شعب فلسطين في القارات الخمس الشرعية الدولية التي تكيل بمكيالين بين الشعوب حيث حشد حوالي مليون جندي في حرب الخليج لتدمير العراق حماية لاسرائيل المزعومة وحماية للنفط وتطويقاً للصحوة الاسلامية . بينما تخاذلت الشرعية الدولية في حماية مسلمي البوسنة والهرسك ، وهزمت

قوات هيئة الأمم ، وهزمت قوات الحلف الاطلسي أمام قوات الصرب بينما الشرعية الدولية حشدت حوالي مليون مقاتل وآلاف الطائرات والسفن الحربية وأطلقت آلاف بل مئات الآلاف من الصواريخ والقذائف لتدمير العراق الشقيق ..

فهل بقي بعد ذلك من قيمة واحترام أيها المؤتمرون في الدار البيضاء لما يسمى بالشرعية الدولية ، التي تعتبر تعاكماً للطاغوت العالمي :
الم تر الى اللين يزعمون أنهم آمنوا بما انزل البك وما أنزل من قبلك ، يريدون أن يتحاكموا الى الطاغوت وقد أمروا أن يكفروا به ، ويريد الشيطان ان يضلهم ضلالاً بعيداً »

وفي الختام: لقد نادى ما يسمى بمؤتمر القمة الاسلامي بالقضاء على التعصب الديني والمتطرفين الاسلاميين الذين شوهوا صورة الاسلام المشرفة .

فيا لها من مهزلة ما سجل مثلها التاريخ الا في عهد نبي الله لوط عليه السلام . حيث دعا قومه الى الله سبحانه ليحررهم من الرذائل باتباع الفضائل لكنهم اعتبروا ذلك تطرفاً في دعوته ، وأعلنوا ثورة الكفر والباطل على دعوة الإيمان والحق ، واصدروا قرارهم الظالم :

اخرجوا آل لوط من قریتکم إنهم أناس
 یتطهرون ۵ .

وحسبنا الله ونعم الوكيل ... والسلام عليكم .

12 1. 16

يقسم على ٣٦٠ لاخوانه الضباط .

أنا أطالب بأن تكون هذه المعادلة واحدة

للعسكريين والمدنيين على حد سواء ، لأن كل

منهما يؤدي وظيفة مهمة ، أضف الى هذا أن

قواتنا المسلحة والحمدلله تتمتع ببعض

الامتيازات الاخرى التي لا تتمتع بها الجهات

في الجامعات الرسمية مخصصة للقوات

المسلحة ، بينما هنالك ٥٪ فقط لابناء

العاملين في التربية وهي مقاعد دون بعثات ،

يعني ابن العامل في القوات المسلحة يحصل

على مقعد وعلى بعثه بينما ابن العامل في وزارة

ثانياً: - هنالك خدمات طبية متميزة تقدم

ثالثاً :- هنالك صندوق الاسكان ايضاً فيه تمييز

ولهذا فأن تفعيل الدستور الاردني من

حيث ان الاردنيين متساويين امام القانون وامام

الدستور ارجو ان يطبق ذلك من حيث مراعاة

النسبة المطبقة في احتساب التقاعد

السابقين قبل ١٩٩٤/١٢/١ م الواقع أن

حالتهم تدعو الى الاهتمام ، لأنهم يتقاضون

رواتب لا تتمشى مع تكاليف الحياة الحاضرة

هنالك نقطة أخرى وهي ان المتقاعدين

التربية والتعليم يحصل فقط على مقعد .

لأفراد القوات المسلحة .

لأبناء القوات المسلحة ،

فعشرين بالمائة من البعثات والمقاعد

الدكتور نزيه عمارين

الدكتور نزيه عمارين : شكراً معالي الرئيس .

الاخوة الزملاء ،

لقد تابعنا باهتمام بالغ مجريات وقرارات مؤتمر القمة الاسلامي في الدار البيضاء، وبقدر إعتزازنا العظيم بدور الاردن البارز والمميز دوماً والحريص على الوحدة العربية والاسلامية، أقول بقدر إعتزازنا هذا فقد جاء استياؤنا أيضاً كبير جداً حين طالعتنا قرارات القمة العتيدة متجاهلة للدور الاردني التاريخي وإخلاص وتفايي قيادته الهاشمية في الحفاظ على المقدسات الاسلامية وصيانتها والابقاء عليها، ومسيئة جداً لفهم موقف الاردن الحال

نرجوا دولة رئيس الوزراء بالتنسيق مع الرئاسة الجليلة تعيين جلسة خاصة لاطلاع المجلس على ملابسات ومجريات القمة الاسلامية والتي لم تأتي مجمل قراراتها منسجمة مع الآمال الكبيرة المعقودة عليها ... وشكراً

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الدكتور عبد المجيد الاقطش .

الدكتور عبد الجميد الاقطش : شكراً معالى الرئيس ، الملاحظة الاولى . لقد كنا

نتحدث في الجلسات السابقة عن زيادة بعض الأسعار في المواد التموينية وخاصة التي نقصت في الاسواق مثل الحمص والعدس.

وإنني اعزي سبب نقص هذه المادة في الاردن بشكل خاص والتي كانت في ايام سابقة تقوم بتصديرها الى العالم العربي والخارج، لقد وجدنا أن السبب في ذلك أو من بعض الاسباب التي ساعدت على نقص هاتين المادتين وغيرها من المواد هو زراعة المساحات الكبيرة من الاراضي الزراعية الخصبة بنبتة الدخان. هذه النبتة غير المباركة التي بنبتة الدخان. هذه النبتة غير المباركة التي أصبح أصحاب الاراضي يقومون بتأجيرها الى شركات الدخان مقابل أسعار مرتفعة. مما يؤدي الى إفساد الارض ونقص المواد الغذائية

وهنا آمل من وزارة الزراعة ومن الحكومة الكريمة ان تضع خطة من أجل زراعة هذه المناطق ، وان تكون المساحات التي تزرع بها محددة من أجل المصلحة العامة ، هذه الملاحظة الاولى .

أما الملاحظة الثانية ، فهي فيما يتعلق والحمدلله بالامطار الغزيرة التي إنهمرت علينا في هذا العام ، مما ستؤدي الى نمو الاعشاب والمراعي وخاصة في المناطق الحرجية . وحيث أن هناك مساحات كبيرة جداً من الاراضي المزروعة بالاشجار الحرجية التي تنبت فيها الاعشاب يمنع على اصحاب الاغنام من الرعي فيها .

ولهذا فاننا حين نسمح لهم بالدخول

اليها فاننا نحقق جانباً ايجابياً ونقاوم جانباً

أما الجانب الايجابي في ذلك فهو التقليل من التكلفة على أصحاب الاغنام والتوفير من الاعلاف التي يقومون بشرائها .

أما الجانب السلبي فهو ما تتعرض له تلك المناطق الحرجية من حرائق بسبب جفاف الاعشاب في فصل الصيف والذين يرتادون تلك المناطق من أجل الاستجمام وإشعال النيران فيها .

وأيضاً أريد أن أذكر بتلك المساحات الواسعة من المحميات الطبيعية في ملتقى وادي الهيدان والموجب وغيرها ، والتي تحرّم على الناس أن يدخلوا اليها من أجل الرعاية ... شكراً لكم .

معالي رئيس المجلس : شكراً ، آخر المتحدثين الدكتور فرح الربضي .

حدثين الدكتور فرح الربضي · الدكتور فرح الربضي :

شكراً معالي الرئيس .

أود أولاً أن اؤيد ما جاء به الدكتور الكوفحي من حيث ان الدستور الاردني يساوي بين جميع الاردنيين . نحن نعتز بقواتنا المسلحة ونعتبرها الدرع الواقي لهذا الوطن ونرجوا لها كل الخير ، ولكن ذلك لا يعني أن نتجاهل إخوانهم المدنيين .

فالمدني الذي يتقاعد بعد ثلاثين عاماً يقسم حسب المعادلة تقاعده على ٠٠٠ بينما

19 May 156

فالمرجو ايضاً ان يشمل هذا النظام اولئك المتقاعدين قبل ١٩٩٤/١٢/١ .. وشكراً .

معالي رئيس المجلس :

شكراً لك ، نقطة نظام الاستاذ عبد الكريم الدغمي .

السيد عبد الكريم الدغمي:

شكراً معالي الرئيس .

وددت ان استرعي الانتباه إلى ان هنالك بعض الاقتراحات ليس لها مجال في هذه الجلسة ، مثل موضوع التقاعد وان يقسم على ٣٦٠ أو على ٤٠٠ ، هذا مشروع قانون سيأتي الى المجلس والمجلس سيد نفسه وسيقرر ما يراه ، أما أن نحكي فيه قبل أن يأتينا الى المجلس أعتقد انه مخالف للنظام معالى الرئيس .. شكراً .

معالي رئيس المجلس :

شكراً لك ، السيد الامين العام جدول الاعمال.

السيد الامين العام:

٣ - الردود على الاسئلة:

١ – كتاب معالمي وزير التربية والتعليم رقم (۱۰۹۰۹) تاریخ ۲۱/۲۱ ۱۹۹۶ جواباً على السؤال رقم (٢٢٠) المقدم من سعادة النائب السيد فواز

بسم الله الرحمن الرحيم

المملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب

الرقيم: ۲۰ / ۱۲ / ۷۷۰

التاريخ: ١٤١٤ / ٩ / ١٩١ هـ الموافق : ١ / ٣ / ١٩٩٤ م

معالي وزير التربية والتعليم

ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (۲۲.) تاریخ ۲۰ / ۲ / ۱۹۹۶ والمقدم من سعادة النائب السيد فواز الزعبي .

رجاء الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة

واقبلوا فائق الاحترام .

طاهر المصري

رئيس مجلس النواب بسم الله الرحمن الرحيم

> الملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب

التاريخ : ۲۰ / ۲۰ / ۱۹۹۶ م

دولة رئيس مجلس النواب

ارجوا الثكرم بتوجيه السؤال التالي الى معالي وزير التربية والتعليم الاكرم للاجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

نص السؤال : كم عدد المدارس الحكومية والمستأجرة في منطقة :-

١- المخيبا الفوقا

٧- المخيبا التحتا .

ارجو الاجابة ضمن المدة القانونية وتفضلوا بقبول فائق الاحترام النائب

فواز الزعبي

بسم الله الرحمن الرحيم المملكة الاردنية الهاشمية

وزارة التربية والتعليم

الرقسم: ١٠٩٥٩ / ٢ / ٢٥٩ ١٠ التاريخ : ٩ / ١٠ / ١٤١٤ هـ

الموافق : ۲۱ / ۳ / ۱۹۹۴م

دولة رئيس مجلس النواب

الموضوع / الأبنية المدرسية

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

الاشارة : كتابكم رقم ١٠/١٦/٣ . ٧٧ تاريخ ٢/٣/١ ١٩٩٤، بخصوص السؤال رقم (۲۲۰) تاریخ ، ۲/۲/۲ ۹۹، والمقدم من سعادة النائب السيد فواز الزعبي ، ارجو ان اعلمكم ان عدد المدارس الحكومية في منطقة المخيبا الفوقا والمخيبا التحتا حمسة ابنية مدرسية منها بناءان ملك والابنية الباقية مستاجرة .

واقبلوا الاحترام ،

وزير التربية والتعليم د خالد العمري

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م معالي رئيس المجلس : السيد فواز

السيد قواز الزعبي : شكراً معالي

أريد ان اذكر أن تاريخ سؤالي ^{كان} في ۱۹۹٤/٣/۲۱ اې في عهد مدير التربية والتعليم السابق الذي استجاب مشكوراً لسؤالي وتم إتشاء مدرستين جديدتين هما في طور الانشاء ، الاولى في منطقة المخيبة الفوقا والثانية في منطقة المخيبة التحتا ، والمنطقة بحق بحاجة الى إهتمام الحكومة وفي كل النواحي والحدمات ... وشكراً .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، السؤال الذي يليه .

السيد الأمين العام:

٢ – كتاب معالي وزير التربية والتعليم رقم (١٦٤٨٨) تاريخ ، ٢/٤/٤، ١٩٩٤، ، جواباً على السؤال رقم (١٠٩) المقدم من سعادة النائب السيد طلال عبيدات.

يسم الله الرحمن الرحيم

المملكة الاردنية الهاشمية

مجلس النواب

الرقسم: ٣ / ١٩ / ١٩ / ١٩٤ التاريخ: ۲۶ / ۸ / ۱۶۱۹ هـ

الموافق : ٥ / ١ / ١٩٩٤ م

معالي وزير التربية والتعليم ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم

لذا نطالب ونناشد معاليكم الاسراع

ببناء مدرسة للاناث كاملة واضافة جناح

لمدرسة الذكور من أجل أن ننال حقنا كغيرنا

ويكفينا تضحية وتحملأ خلال السنوات

الماضية ، من أجل أن نحقق هدف فلسفة

التربية والتعليم في وطننا الغالي بأن تكون

مخرجات التعليم مواطن صالح فقال يساهم

ني بناء وطنه ويساعد في رقيه وتقدمه .

وتفضلو ا بقبول فائق الاحترام ،،،،،،،،

نسخة / لعطوفة متصرف لواء بني كنانة ،،

نسخة / لمدير التربية والتعليم لواء بني كنانة

نسخة / للسيد رئيس مجلس قروي عزريت .

To Editerale

والله الموفق ،،

للمتابعة .

(١٠٩) تاريخ ١ / ٢ / ١٩٩٤ ، والمقدم من سعادة النائب السيد طلال عبيدات . رجاء الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة القانونية .

واقبلوا الاحترام ،،،

طاهر المصري رئيس مجلس النواب

بسم الله الرحمن الرحيم

دولة رئيس مجلس النواب المحترم

الموضوع / الأسئلة

السؤال :

ارجو مخاطبة معالي وزير التربية والتعليم حول المضبطة المرفقة مع هذا السؤال والمقدمة من اهالي قرية عزريت / لواء بني كنانة .

واقبلوا فائق الاحترام

1991/1/77

طلال عبيدات

النائب

بسم الله الرحمن الرحيم معالى وزير التربية والتعليـــــم ،،،،

نحن مختار واهالي بلدة عزريت ، نرجو أن نعرض امامكم مشكلة تتعلق بالمدارس في قريتنا .

قريتنا عزريت تقع في لواء بني كنانة مُخافظة إربد ، وعدد سكانها يقترب من

ثسانمئة نسمة وطلابها يصلون الى مئتي طالب وطالبة . لقد تأسس في قريتنا مدرسة للذكور عام ١٩٦٢ ومدرسة للبنات عام ١٩٦٢ . ولكن

لقد تأسس في قريتنا مدرسة للذكور عام ١٩٦٢ ومدرسة للبنات عام ١٩٧٢ . ولكن في بناء مستأجر حتى تم استملاك ارض للمدرسة ، وتم بناء مدرسة ذكور بجناحين وكل جناح اربع غرف احدهما تم بناءه على حساب المجلس القروي في البلدة .

ان مساحة ارض المدرسة المستملكة اوزارة التربية والتعليم حالياً هي اربعة عشر دونماً ولكن لا يوجد عليها سوى ثمان غرف اثنتان منها ادارة مدرسية للبنات والذكور ، حيث المدرسة ذات فترتين صباحي ومسائي وصفوف متممة ، وهذا يؤثر تأثيراً بالغاً على العملية التعليمية حيث ان الدوام الصباحي يبدأ في الساعة السادسة والنصف صباحاً ، وهذا مرهق ومتعب جداً للطلبه الصغار ، خاصة في فصل الشتاء ، فالطالب يأتي الى الدوام وهو ما زال راغباً في النوم مما يقلل من استيعابه ، وفي الدوام المسائي ببدأ الساعة الثانية عشرة ظهراً حيث يكون الطالب قد استنفذ طاقته وبدأ عنده الملل والتعب وخاصة في فصل الصيف ، هذا بالاضافة الى الصفوف المجمعة لعدم وجود غرف كافية ، والحصص التي مدتها اقل من المدارس ذات الفترة الواحدة ، فيتعلم أبناءنا بنصف طاقة المدارس الأخرى ، وبما أن الانسان كما قال جلالة الملك الحسين المعظم انه اغلى ما نملك .

بسم الله الرحمن الرحيم المملكة الاردنية الهاشمية وزارة التربية والتعليم

الرقم: 17٤٨٨ / ٢ / ١٦٤٨٨

التاريخ: ٩ / ١١ / ١٤١٤ هـ

الموافق: ٢٠ / ٤ / ١٩٩٤ م دولة رئيس مجلس النواب

الموضوع : الابنية المدرسية

اشارة لكتابي دولتكم رقم ٢٢/١٦/٣ ١٣٤٠ تاريخ ١٩٩٤/٤/٩ ، ورقم ٢١٦/٩ ١١٦/١٩ تاريخ ١٩٩٤/١/٥ ، بخصوص السؤال رقم (١٠٩) تاريخ ١٩٩٤/٢/١ ، والمقدم من سعادة النائب السيد طلال عبيدات

ارجو العلم بانه قد ادرج ضمن خطة الوزارة انشاء مدرسة اساسية للبنات في عزريت واضافة ٤ غرف صفية للمبنى الحالي ليصار الى استعماله كمدرسة للبنين وسيتم التنفيذ على ضوء توفر المخصصات .

واقبلوا الاحترام ،،،

وزير التربية والتعليم بالموكالة الدكتور منذر واصف المصري الامين العام للتعليم

معالي رئيس المجلس: الاستاذ طلال

Spirit il

في خطاب العرش بالتوسع في دعم الحركة

الشبابية وانشاء المزيد من النوادي الرياضية

وكذلك البيان الوزاري لحكومة الدكتور عبد

النائب

الدكتور بسام العموش

بسم الله الرحمن الرحيم

السلام المجالي .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

الملكة الاردنية الهاشمية

الرقم: ٧ / ٥ / عام / ٢٣١٩

التاريخ: ١٠١/ ١٠ / ١٤١٤ ٥

الموافق : ۲۸ / ۳ / ۱۹۹۴ م

دولة رئيس محلس النواب الأكرم

۱۰۷۰ ، تاریخ ۲/۳/۱۹۹۱ ،

بخصوص السؤال رقم (٢٥٤) تاريخ ٣/٩/

١٩٩٤ ، والمقدم من سعادة النائب الدكتور

اشارة لكتابكم رقم ٢٠/١٦/٢/

وزراة الشباب

عمان

السيد طلال عبيدات:

بسم الله الرحمن الرحيم

معالي الرئيس . لقد تقدمت بالسؤال بتاريخ ١٩٩٤/١/٢٦ بخصوص إنشاء مدرسة أساسية للبنات في قرية عزريت وإضافة ٤ غرف صفية الى المبنى الحالي ليصار الى استعماله كمدرسة أساسية للبنين وإلغاء نظام الفترتين . وقد جاء الرد بتاريخ ١٩٤/٤/٢٠ متضمناً إدراج الموضوع ضمن خطة الوزارة لعام ١٩٩٥ إذا توفرت المخصصات .

وصباح هذا اليوم اتصلت بمديرية التربية والتعليم في لواء بني كنانة مستفسراً عن الموضوع ، فكان الرد بأن الوزارة قد قامت برصد المخصصات لعام ١٩٩٥ لتنفيذ المطلوب ، وبهذه المناسبة نتمنى على معالي وزير التربية والتعليم أن يعطي هذه المدرسة الاولوية في طرح العطاءات ، شاكراً لمعاليه الاستجابة لمطالب المواطنين في قرية عزريت ، والسلام عليكم ورحمة الله .

معالي رئيس المجلس : وعليكم السلام معالي وزير التربية والتعليم .

معالي وزير التربية والتعليم ووزير دولة لشؤون رئاسة الوزراء :

شكراً لسعادة الزميل وأرجو ان ابلغه ان عطاء بناء المدرسة سيظهر في الجرائد خلال الاسبوع الحالي .. وشكراً سيدي الرئيس .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، السؤال الذي يليه .

نص السؤال:

٣ - كتاب معالي وزير الشباب رقم (٣١٩)

البلد لترخيص ناد رياضي باسم نادي الفاروق البلد لترخيص ناد رياضي باسم نادي الفاروق وقد مضى على تقديم الطلب اكثر من سنة .

ارجو التكرم ببيان الاسباب التي تحول دون العموش .

اصدار الموافقة على ترخيص هذا النادي رغم ان هذا الطلب ينسجم مع التوجيه السامي الوارد

بسم الله الرحمن الرحيم المملكة الاردنية الهاشمية

السيد الامين العام:

مجلس النواب

الرقـــم : ۳ / ۱۰ / ۲۰ / ۲۰ / ۱۰۷۵

التاريخ : ٩ / ١٠ / ١٤١٤ هـ

الموافق : ۲۱ / ۳ / ۱۹۹۶ م

معالي وزير الشباب

ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (٢٥٤) تاريخ ١٩٩٤/٣/٩ ، والمقدم من سعادة النائب الدكتور بسام العموش .

واقبلوا الاحترام ،،،،،،

طاهر المصري

رئيس مجلس النواب

بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية

التاريخ : ٩ / ٣ /١٩٩٤ م

ارجو التكرم بتوجيه السؤال التالي الى معالي وزير الشباب للاجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

بسام العموش حول ترخيص نادي الفاروق الرياضي / الزرقاء .

ارجو اعلام دولتكم بانه قد تقدم مؤسسو النادي المذكور بطلب التأسيس بتاريخ مؤسسو النادي المذكور بطلب التأسيس بتاريخ (٥/أ) من نظام ترخيص وتسجيل الاندية رقم (١٩) لسنة ١٩٨٧ ، فقد قامت الوزارة بمخاطبة محافظ الزرقاء بموجب الكتاب رقم بمخاطبة محافظ الزرقاء بموجب الكتاب رقم بهزاره (٧٨٧١ ، تاريخ ١٩٩٢/١٢) وكتابنا رقم بهرهمام/٨٩٨ ، تاريخ ٥٠/ ١٩٩٣/١ .

راجياً اعلام دولتكم باننا ما زلنا بانتظار رد وزارة الداخلية بهذا الخصوص .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،، وزير الشباب

الدكتور عبدالله عويدات

معالي رئيس المجلس : الدكتور بسام

الدكتور بسام العموش: شكراً معالي

لقد وعدني معالى وزير الشباب الدكتور فواز ابو الغنم ومعالى الدكتور عبدالله الجازي وزير الشباب بالوكالة ، وأنا اثن أنهما صاحبا وعد ووفاء ، وارجو ان يتم ذلك بأقصى سرعة على إعتبار أن الطلب كما ذكر في جواب معالى الوزير أن الطلب قد قدم في عام ١٩٩٢ ، وأكتفى بهذا .. وشكراً



_ في منتصف ليلة ٢٤ - ١٩٩٤/٥/٢٥ _

الصفاوي الى المفرق .

الدورية المسير خلفه بالسرعة التي تعادل

بعد مسير البكب باتجاه المفرق بحدود

خمسة كيلوا مترات تقريباً ، وجدت

الدورية البكب متدهور على جانب

الطريق وعلى منعطف حاد ، وعلى أثر

ذلك توقفت الدورية وتم الكشف على

الحادث فوجدت كميات من السجاير

مبعثرة على الأرض ولدى استخدام

الكشاف للبحث عن الأشخاص شاهد

أعضاء الدورية شخصين على مسانة

ماية متر تقريباً من مكان الحادث ، وعند

توجه أعضاء الدورية اليهم لاذ احدهم

بالفرار وعثر على الشخص الآخر

مصاب تم الاتصال وعلى الفور بمدير

مكافحة التهريب من قبل اعضاء الدورية

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، السؤال الذي يليه .

السيد الامين العام:

٤ – كتاب معالي وزير المائية رقم (٩٦٧٤١) تاریخ ۱۹۹۱/۱۱/۲۰ ، جواباً علی السؤال رقم (۱۱) المقدم من سعادة النائب السيد فواز الزعبي .

بسم الله الرحمن الرحيم

المملكة الاردنية الهاشمية

مجلس النواب

الرقم : ٣ / ١٦ / ٢٢ / ٣١١٢

التاريخ : ٧ / ١١ / ١٩٩٤ م

معاثي وزير المالية

ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (۱۱) تاریخ ۲۹ / ۱۰ / ۱۹۹۶ والمقدم من سعادة النائب السيد فواز الزعبي .

ارجوا الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة القانونية .

واقبلوا الاحترام ،،،،

م . سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

بسم الله الرحمن الرحيم معالي رئيس مجلس النواب أرجو التكرم بتوجيه السؤال النالي الى

ممالي وزير المالية الاكرم . للاجابة عليه

خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

نص السؤال : ارجو تزويدي بتقرير مفصل عن حقيقة الحادث الذي وقع للمواطن عبد الرحمن موسى ابو عاقولة ، وأدى الى وفاته بتاریخ ۱۹۹٤/٥/۲٤ ، علی طریق المفرق الصفاوي ، اثر مطاردته من احدى دوريات

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

النائب

فواز الزعبي

بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية

وزارة المالية

دائرة الجمارك

الرقم: ٧ / ١١ / ٩٦٧٤١

التاريخ : ١٤١٥ / ٦ / ١٤١٥ هـ

الموافق : ۲۰ / ۱۱ / ۱۹۹۶ م

معالي رئيس مجلس النواب

اشارة لكتاب معاليكم رقم ٦/٣ ٢٣/١/ ٣١١٢ تاريخ ١٩٩٤/١١/٧ والمتعلق بالسؤال رقم (١١) تاريخ ١٩٩٤/١٠/٢٩ والمقدم من سعادة النائب السيد فواز الزعبي والمتعلق بالمواطن عبد الرحمن موسى ابو عاقولة اللي وقع معه الحادث ستاريخ ٢٤/٥/ ١٩٩٤ على طريق المفرق الصفاوي .

أرجو أن أبين لمعاليكم ما يلي :-

وبواسطة اجهزة الاتصال اللاسلكي والذي قام بدوره بالاتصال فوراً مع واثناء قيام احدى دوريات الجمارك الدفاع المدني المتواجد في المنطقة لتقديم بالواجب الرسمي في منطقة الاسعاف السريع للمصاب ، وزيادة في الصفاوي وتحديدا على مثلث الحرص على حياة المصاب وخوفاً من الصفاوي الأزرق المفرق ، شاهدت تأخر وصول الاسعاف قام افراد الدورية الدورية بكب لون ابيض يحمل لوحة بنقل المصاب الى مركز اسعاف سعودية يسير بسرعة عالية متجهاً من الصفاوي بسيارتهم الحكومية وبقي رئيس الدورية في الموقع الى حين وللاشتباه بالبكب ، قامت الدورية عودة زملائه للبحث عن الشخص الذي بمتابعته ، الا أنه زاد من سرعته وكانت لاذ بالفرار ومن ثم نقل المصاب الى الطريق تحت التصليح وغير صالحة للسير مستشفى المفرق الحكومي بواسطة بدرجة عالية من السرعة ، كما أنها لا اسعاف الدفاع المدني وتولى الطبيب تتسع لاكثر من سيارة ، ولم تستطع

 تم استخدام الكشافات وبالتعاون مع قوات البادية بالبحث عن الشخص الآخر الذي لاذ بالفرار ولم يتم العثور عليه ، وبعد ذلك تم جرد كميات السجاير المبعثرة على الارض وبداخل البكب فوجدت (٢٤٤) كروز سجاير اجنبي مهربة نوع جولد كوست .

الشرعي الكشف على المصاب والذي

تبين أنه متوفي .

ارفق بطيه صورة عن تقرير مخطط حادث السير الصادر عن مديرية شرطة البادية / مركز أمن الصفاوي ، والذي یشیر الی آن أسباب الحادث كانت تجاوزه السرعة المقررة ، ونتيجة للسرعة الزائدة للمركبة أدى ذلك الى خروج المركبة عن الطريق العام وتدهورها

野道の

- كما ارفق بطيه صورة عن تقرير الطبيب الشرعي والمدعي العام المنتدب والذي جاء فيه بأن الشخص المتوفى كانت أسباب الوفاة الصدمة العصبية الحادة الناتجة عن الضربة على الرأس وقرر تسليم الجئة لذويه دون الحاجة الى تشريحها وبعد الاطلاع على ذلك التقرير تم الاستفسار من مدعي عام المفرق من قبل مدعي عام الجمارك عن المواردة في التقرير فأجاب بأنه قد اورد في تقريره وبعد سؤال الطبيب الشرعي الذي اجاب بدوره بانها ناتجة عن ارتطام الرأس بجسم صلب .

ثما تقدم يتضح لمعاليكم ما يلي :-

ان افراد دورية الجمارك قد قاموا بواجبهم الرسمي الموكل اليهم بموجب القانون ، وواجبهم الانساني تجاه الشخص المتوفي ، حيث قدموا له كل المساعدة والسرعة القصوى في اسعافه ولا علاقة لهم من قريب او بهيد بحادث تدهور السيارة المشار اليه وانما كان نتيجة تجاوزه السرعة المقرره ونتيجة سرعته الزائدة وظروف الطريق كونها تحت التصليح مما ادى الى خروج المركبة عن الطريق وتدهورها خارج الطريق

أرجو معاليكم التكرم بالاطلاح والعلم . وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،

المذكور .

وزير المالية / الجمارك

Spirit is to

معالي رئيس المجلس : الاستاذ فواز عبي .

السيد فواز الزعبي :

بسم الله الرحمن الرحيم

شكراً معالي الرئيس معالي السيد الرئيس ...

السادة النواب الافاضل ...

ورد القضية التي نحن بصددها تتلخص في شاب أدخل عدداً محدوداً من كروزات الدخان المهربة عن طريق الرويشد ، وتم ملاحقته عن طريق دورية جمارك ، مما ادى الى تدهور السيارة التي يقلها هذا الشاب وإصابته ووفاته فيما بعد بالصدمة العصبية كما افاد تقرير الطبيب بعد الحادث .

مدورية الجمارك في محافظة المفرق المعدد حادث المطاردة من دورية الجمارك في محافظة المفرق وسوء تصرفهم مع المصاب ، حتى توفي فيما بعد ، ثار أهله ثورة الغاضبين على وفاة إبنهم وحاولوا القصاص حسب هيجانهم وثورة دمهم من دورية الجمارك أو أي دورية في منطقة الحادث ، ألأمر الذي إقتضى مسؤوليتي تهدئة الامور وقمت شخصياً بالاتصال مع مدير عام الجمارك ، وبعد منتصف الليل منبها إياه بضرورة كف الدوريات المتواجدة في منطقة الحادث ، منعاً لأرتكاب أي أخطاء والذي أستجاب مشكوراً ، وحرصاً منه على

تهدئة الموضوع طلب مني أن أتدخل شخصياً واهدي أهل المتوفي وإنه سوف يتخذ الأجراءات المتعلقة بالعادات العشائرية المتبعة ووعدت أهل المرحوم وهو شاب في ريعان الشباب أن نحقق بالموضوع وأن يأخذ العدل مجراه لأن بلد الحسين بلد العدل والحق لا يمكن أن يظلم أحداً أو أن يتجاوز بها أحد على أحد .

سيدي الرئيس - الزملاء النواب -

٥٥٥ إنني لستُ مع اي مُخالف للقوانين والانظمة ، وإنني ضد أي شخص يحاول حتى التمادي على حرَّمة أنظمتنا ، ولا بد من الضرب بيد من حديد وبالقانون كل من تساور له نفسه الخروج عليها ، مهما كان موقعه أو صفته (مواطن كان أو موظف) إلا أن الحالة التي نحن بصددها حالة إنسانية حصلت ... لمواطن ... نُقرُ أنه مخالف ، إلا أن التعامل معه وخاصة بعد أن أصيب بحادث وأصبح الألم والنزف في كل مكان من جسده ... وكان يجب أن ينطلق من خلال الوضع الانساني العام والاهتمام بكرامة الانسان ، والتي لم يحسن افراد الدورية الثلاث التصرف معها وبعد وقوع الحادث ومع جريح يسترحم المساعدة ويطلب الشفقة وهو يأن ألماً ودماؤه تنزف من جسده ليسحب ويجر كأي قطعة أثاث بالية ويقذف في صندوق السيارة مع الكراتين وأدوات السيارة ثم يقلف به على درج قسم الطوارىء دون رحمة أو رأفة ، ولم يكن هم الدورية إلا

أم لا ، أرجو أن تستلم للمادة ثم تقرر إن كنت راغب في الاستمرار أم لا .

المادة "٨٢" من النظام الداخلي تقول وأرجو أن تنتبه لما تقوله المادة لا يجب أن يكون السؤال موجزاً منصباً على الوقائع المطلوب استيضاحها خالياً من التعليق والجدل والآراء الخاصة . كما يجب ان لا يكون توجيه السؤال ضاراً بالمصلحة العامة أو مخالفاً لأحكام البستور وأن لا يشتمل على عبارات نابية أو ذكر أسماء اشخاص أو المساس بهم فيما يتعلق بشؤونهم الخاصة وأن لا يكون موضوع السؤال متعلقاً بشخص النائب أو مصلحة خاصة موكول أمرها اليه ، كما يجب أن لا يشير الى ما ينشر في الصحف وأن لا يكون فيه مساس ما ينشر في الصحف وأن لا يكون فيه مساس أذكرك بالمادة وعليك أن تستمر أو تقبل الاكتفاء بما قلت .

السيد فواز الزعبي : سوف اودع أقوال الشهود لدى الامانة وأستمر .

سيدي الرئيس - الزملاء النواب -

کان معالی وزیر المالیة / الجمارك ، قد وجه الكتاب رقم ج م / ۲۰۱۱ تاریخ ۸/۸/ وجه الكتاب رقم ج م / ۲۰۱۱ تاریخ ۱۹۹۶ الی السید معالی وزیر العدل مجیباً علی كتاب معالی وزیر العدل رقم ۲/۰۱/۲/ معادة ۲۰۶۷ تاریخ ۱۹۹٤/۷/۶ و كتاب سعادة مدعی عام المقرق رقم : ۲۱۲ / ۱۹۹۶ تاریخ ۱۹۲۲/۹۶ المتضمنان طلب حضور موظفی الجمارك لسماع إفادتهم أمام المدعی العام بالمفرق والتحقیق معهم بخصوص الحادث

والأصدقاء والزملاء الذين سيضافون الى قائمة المكرمين والذين أصبحوا بقدرة قادر بعد كشف الضبط ، جيشاً عارماً ، ولم يتذكروا أن هناك مصاباً يجب إسعافه ، إلا بعد أن جمعوا الكروزات المتفرقة هنا وهناك وهي شواهد المكافأة وأسبابها وهي بالفعل ليست بالمطمع الذي يستحق أن يترك مواطن أردني نعترف بأنه أخطأ لكنه لا يستحق الاستهتار وهذا النرع من التعامل من موظفي الجمارك الذي كان الأجدر بهم أن يسعفوه أولاً ومن ثم إجراء المقتضى ومن هنا ... فأننى سوف أُنقل لمسامعكم مقتطفاً صغير من قول أحد الشهود ، علماً بأننى سوف اودع الأمانة شهادة الشهود وعددهم كما وردت أمام مدعى عام المفرق موجهاً ومن مجلسكم الموقر نداءاً الى معالي وزير العدل الأكرم وعطوفة النائب العام وسعادة مدعى عام المفرق بإعادة فتح ملف

المكافأة التي سيحصلون عليها من هذه الغنيمة

الشاهد الاول – قاسم شاویش

القضية التحقيقية لتأخذ مجراها .

مه لقد منعتنا دورية الجمارك من التقرب من الشخص وكنت على بعد أربعة الى خمسة امتار من الشخص المصاب وبعد أن أنهى أفراد الدورية لم الدخان وضعوا المصاب في صندوق السيارة من الخلف بطريقة غير طبيعية

معالى رئيس المجلس: استاذ فواز ، هذه الشهادات أمام محكمة ، اسمح لي أريد أن اذكرك بالمادة "٨٢" من النظام الداخلي . تستمع للمادة أولاً ثم تقرر الاستمراز بحديثك

19 2 W. 12.66

أكثر فعالية وأكثر مرونة تمهيدا لتحقيق العدل

فانني سأتقدم باستجواب لمعاليه حول المسؤولية

التقصيرية لموظفيه عملاً بأحكام المادة "٩٤"

وعلى ضوء إجابة معالي وزير المالية

- هذا وقد اودعت الشهادات لدى

معالي رئيس المجلس : معالي وزير

معالى وزير العدل: شكراً سيدي، في

جلسة سابقة أمام المجلس الكريم وجه هذا

السؤال لي واعتقدت ان ما قدمته من

ايضاحات للأخ النائب كافية . إن الامر

عرض على القضاء والمدعى العام المختص قد

أصدر قراره بأن المسؤول عن الحادث هو

المتضرر المتوفى وأن لا مسؤولية على غيره ، وأن

الحادث قد وقع نتيجة تهوره وسرعته الزائدة .

وعندما أصدر المدعى العام هذا القرار رفع الى

النائب العام وصادق النائب العام على ذلك ،

وذكرنا أمام المجلس الكريم أن هذه الحقيقة هي

حقيقة قضائية وان أي اجراءات أخرى لم

يلتفت لها المدعى العام ، واعتقدت أن الموضوع

القضية أمام القضاء ، حقيقة بقيت القضية أمام

القضاء وزودته بذلك . وفي سؤاله السابق ذكر

لماذا حفظ المدعي العام القضية وصادق عليها

النائب العام ؟.

ذكر الاخ النائب انه يتمنى لو بقيت

الذي ننشدُ ... في أردن الحسين .

من النظام الداخلي ... وشكراً .

الذي ادى الى وفاة المواطن المرحوم / عبد الرحمن موسى خلف ابو عاقولة في محافظة

ه والأمر متروك للقضاء الاردني العادل أعتبارهذه القضية ذات مسؤولية جزائية أم لا .

ه وأستبق معالى وزير المالية الأمر بكتابه الى معالي وزير العدل بعدم موافقة معالي وزير المالية على ملاحقة موظفي الجمارك المطلوبين للمدعي العام بالمفرق مستندأ لنص المادة (۱۹۰/د من قانون الجمارك رقم ۱۹۸۳/۱٦ والتي تنص على أن لا تجري ملاحقة رجال الجمارك جزائياً أمام القضاء عن الجرائم الناشئة عن الوظيفة الا بعد موافقة الوزير) .

 والحالة التي امامنا كان من الافضل تركها للقضاء العادل النزيه الذي هو محط ثقة الحسين ، وولي عهده الامين اطال الله في عمرهما ، وليس هنا من شخص محصن من المثول أمام القضاء تحقيقاً للعدالة .

 فهل من حق معالى وزير المالية / الجمارك ، تحصين موظفيه المحترمين ، حتى من المثول امام المدعي العام للتحقيق . وقبل المثول امام القضاء ، لأن من صلاحية المدعى العام إنهاء التحقيق في أي قضية مهما كان الظن بها وحفظ ملفها ويرفع هذا القرار للنائب العام إما للمصادقة على الظن أو حفظ القضية ، وهذا ما لم يكن في هذه القصية ، إذ تم إلزام مدعي عام المفرق بحفظ ملف القضية ومصادقة النائب العام على ذلك دون اكمال

وولي عهده الامين .

وحيث أن قانون أصول المحاكمات الجزائية قد اعطى كل ذي حق حقه ، وحفظ سلامة الاجراءات التحقيقية منذ بدايتها وحتى تحويلها الى القضاء الذي يمارس العدالة ضمن إجراءات مصونة من التطاول عليها ، نجد ان معالى وزير المالية لا يثق بهذه الاجراءات واكتفى باتخاذ الاجراءات بنفسه منصبأ نفسه حكماً وخصماً سنداً للمادة المشار اليها من قانون الجمارك ، وبالتالي فهو المسؤول الاول عن اعمال وتصرفات موظفيه سنداً لمسؤولية (المتبوع عن التابع) .

سيدي الرئيس - الزملاء النواب الأكارم -٥٥٥ لا بد من تحقيق مبدأ الأنسان أغلى ما

التحقيق ، فكيف لنا والامر كذلك ان نحقق العدالة في هذا البلد تنفيذاً لرغبة الملك المعظم

وإذا كان كل شخص يطلب للتحقيق في هذا البلد ، ويصدر توجيهاته الى هيئات التحقيق لأغلاق الملفات كما فعل معالى وزير المالية سندأ للمادة / ١٩٠ /د من قانون الجمارك لسنة / ١٩٨٢ / نجد أنفسنا أمام سؤال كبير :

كيف يحصلُ مواطن هذا البلد على حقه امام تقصير الموظف في مسؤوليته أو سوء إستعمالها في عدم العناية بالمصاب حتى ولو كان مذنباً من منطلق الحرص على ارواح المواطنين ، وتحقيقاً لمبدأ أن تأخذ العدالة

نملك ولا بد من إعطاء الأنظمة والقوانين دوراً

يأتي زميلنا اليوم ويقول لماذا لم يتابع المدعي العام تحقيقه والنائب العام ؟ . جوابنا أن الحقيقة القضائية حسمت بهذه المسألة ، Y مسؤولية جزائية أو مدنية على أي شخص آخر وان الشخص نفسه هو المتسبب في الحادث .

نرجو أن نضع حداً لهذه القضية لأن القضاء قال كلمته ... شكراً سيدي .

معالى رئيس المجلس : شكراً لك ، السؤال الذي يليه .

السيد الامين العام:

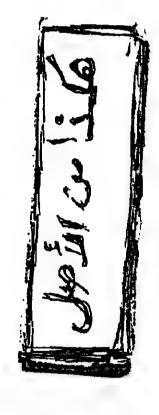
٥- كتاب معالى وزير السياحة والآثار رقم (۹۸٦٨) تاريخ ۲/۱۲/۸ ، جواباً على السؤال رقم (٣٠) المقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي .

يسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب الرقم : ۳ / ۱۲ / ۲۳ / ۳۳۳۲ التاريخ: ١ / ١٢ / ١٩٩٤ م معالى وزير السياحة والآثار

أبعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (٣٠) تاريخ ٢٦ /١١ / ١٩٩٤ ، المقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي .

أرجو الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة القانونية . واقبلوا الاحترام ،،،

م . سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب



بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية

مجلس النواب

التاريخ : ١٢ / جمادى الآخرة / ١٤١٥ هـ

الموافق : ٢٠ / تشرين الثاني / ١٩٩٤ م

معالي رئيس مجلس النواب

أرجو التكرم بتوجيه السؤال التالي الى معالي وزير السياحة والآثار المحترم للاجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

نص السؤال:

١ ما هي نسبة العمالة الاجنبية (غير الاردنية
) في الفنادق السياحية في العقبة ؟

٢- هل يتم مساواة الاردني مع غيره من أقرانه
 غير الاردنيين من حيث فرص العمل والراتب
 والحوافز ؟؟

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

النائب

بدر صالح الرياطي

بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية

وزارة السياحة والآثار

الرقم : ١٥ / ١ / ١ / ٨٦٨٩

التاريخ الهجري : ٤ / ٧ / ١٤١٥

التاريخ الميلادي: ٨ / ١٧ / ١٩٩٤

معالي المهندس سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

اشارة لكتابكم رقم ٣٣٣٦/٢٣/١٦/٣ تاريخ ١٩٩٤/١٢/١ والمرفق به صورة عن السؤال رقم (٣٠) بتاريخ ١٩٩٤/١١/٢٦ ، والمقدم من سعادة النائب بدر الرياطي .

يرجى العلم بأن الاحصاءات تشير الى ان نسبة العمالة الأجنبية في فنادق العقبة المصنفة هي ٣٦٪ من مجموع العمالة الأجنبية في جميع فنادق العقبة لغاية ١٩/٢١/ ١٩٩٤ ، ونسبة العمالة الأجنبية الاجمالية في كافة فنادق المملكة المصنفة هي ١٣٪.

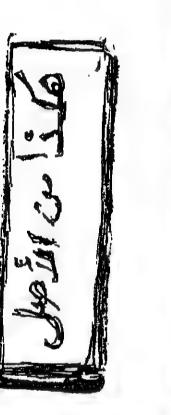
اما بخصوص البند الثاني من السؤال فنود اعلامكم بأن المؤسسات الفندقية تعطي الأولوية والافضلية عادة للأردنيين في عملية الاستخدام والتعيين والحوافز وبالتنسيق مع وزارة العمل.

وفي بعض الحالات وبسبب عدم توفر عدد كاف من القوى العاملة الاردنية المدربة في مجال الفندقة والمطاعم السياحية وعزوف العمالة الأردنية عن بعض المهن في الدوائر الحدمية يضطر أصحاب الفنادق والمطاعم السياحية الاستعانة بالعمالة الأجنبية لتغطية النقص الحاصل في هذا القطاع.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

وزير السياحة والآثار

د . محمد عفاش العدوان



المنطقة الأخرى المرام المرام المرام المنطقة الأخرى المرام المرام المنطقة الأخرى المرام المرا

494

فنادق المملكة

6 المصنفة لنهاية فنادق المملكة

= | = 8 11 11 8 11 10

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

المكلة الاردنية الهاشمية

معالي رئيس المجلس :

السيد الامين العام:

٦- كتاب معالي وزير الطاقة والثروة المعدنية

رقم (۱۹۹۶) تاریخ ۱۹۹۱/۱۲/۱۰ ،

جواباً على السؤال رقم (٢٥٣) المقدم من

بسم الله الرحمن الرحيم

معادة النائب السيد ابراهيم سمارة .

الرقم : ۳ / ۲۰ / ۲۰ / ۲۰۷۱

التاريخ : ٩ / ١٤١٤ هـ

المرافق : ۲۱ / ۳ / ۱۹۹۴ م

معالي وزير الطاقة والثروة المعدنية

(۲۵۳) تاریخ ۹ / ۳ / ۱۹۹۶ ، والمقدم من

سعادة النائب السيد ابراهيم سمارة الزعبي .

واقبلوا فاثق الاحترام ،،،

ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم

رجاء الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة

طاهر المصري

رئيس مجلس النواب

الملكة الاردنية الهاشمية

مكتب

رئيس مجلس النواب

السؤال الذي يليه .

مجلس النواب

التاريخ : ۹ / ۳ / ۹۹ م المرافق : ۲۷ / رمضان ۱٤۱٤ هـ

بسم الله الرحمن الرحيم

دولة رئيس مجلس النواب

أرجو التكرم بتوجيه السؤال التالي الى معالي وزير الطاقة والثروة المعدنية الاكرم . للاجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام

نص السؤال : ارجو اعلامنا عن الكيفية التي تم بها إحالة العطاء الذي بموجبه يتم نقل النفط الحام من العراق الشقيق الى الاردن متضمناً اوراق الإحالة ونص الاتفاقية السابقة لعام ۱۹۹۳ و ۱۹۹۴ .

> وتفضلوا بقبول فائق الاحترام النائب

ابراهيم سمارة الزعبي

بسم الله الرحمن الرحينم وزارة الطاقة والثروة المعدنية

الرقم ۲ / ۳ / ۲۲ / ۱۹۶۶

م ۱۹۹۴ / ۱۲ / ۱۱ : خیرالتا

معالي رئيس مجلس النواب

الموضوع : السؤال رقم (٢٥٣) والمذكرة رقم (٣١) للنائب إبراهيم سمارة الزعبي .

وزارة السيلحة والآثار / قسم الاحا

بالاشارة الى كتبكم ارقام ٢٦/١٧/٣/ ۳۲۱۸ تاریخ ۲۲/۱۱/۲۴ ، ۱۹۹٤/۱۱/۲۴ ٣٢٦٩ تاريخ ٢٢٦٩/١١/٢٤ ، والمعطوفه على كتبكم السابقة ارقام ١٠٩٩/٢٤/١٧/٣ تاریخ ۱۰۷٤/۲۰/۱٦/۳ ، ۱۹۹٤/۳/۲٤ تاريخ ۱۹۹٤/۳/۲۱ بخصوص الموضوع

العقود مع الناقلين حسب الاصول .

ارجو إعلامكم بانه قد تزامن مع كتبكم موضوع البحث كتاب اخر من دولة رئيس الوزراء الافخم مرفق به نسخة عن الكتاب المشار اليه والمرسل من دولة رئيس مجلس النواب يتعلق بنفس الموضوع . لذلك ارتأت الوزارة في حينه أن يتم الاجابة على اسئلة سعادة النائب ابراهيم سمارة من خلال كتاب واحد رقم ۱۷۰٤/٥/۲۱ تاریخ ۲۶/۱۶/ ۱۹۹٤ تم توجيهه الى دولة رئيس مجلس الوزراء الافخم ونسخه منه الى معالى وزير الدولة للشؤون القانونية والبرلمانية ، حيث كان مفهوماً في حينه أن معالي وزير الدولة للشؤون القانونية والبرلمانية يقوم بتحويل مثل هذه الردود الى مجلس النواب . أرفق لكم نسخة من الكتاب الذي تم إرساله في ذلك الوقت والذي جاء فيه ما يلي :–

(إن إحالة عطاء نقل النفط الخام من العراق الى الاردن بالصهاريج تتولاه لجنة عطاءات خاصة مشكلة لهذه الغاية ، حيث تتولى هذه اللجنة مسؤولية وضع المواصفات وطرح العطاءات ودراسة العروض وابرام

ولقد قامت اللجنة المذكورة بطرح العطاء رقم ٩٣/١ المتعلق بنقل النفط الخام من العراق الى الاردن خلال عام ١٩٩٤ . وتم تجزئة العطاء المذكور على كافة الشركات التي تم تاهيلها وهي (۱۲) شركة محلية ، بأجرة مقدارها (٥٠١ر٧) دينار / طن وهي الاجرة التي تقرر الاحالة بها في ضوء اقل الاسعار التي وردت على هذا العطاء أما بخصوص شكوى بعض اصحاب الصهاريج حول انخفاض الاجور التي تدفع لهم من قبل بعض المتعهدين فأرجو ان اعلم دولتكم بان الوزارة قد لاحظت ومن خلال متابعة النقل عام ١٩٩٣ ومن خلال الشكاوي التي تلقتها من بعض اصحاب الصهاريج ان هنالك بعض المشاكل التي يعاني منها اصحاب الصهاريج ومنها انخفاض الاجور التي تدفع لهم من قبل بعض الناقلين ومشاكل اخرى في تنظيم عمليات تحميل وتفريغ الصهاريج ، فأولتها عنايتها وتم تعديل الاتفاقيات التي ابرمت مع الشركات التي تقرر احالة جزء من هذا العطاء على كل منها لهذا العام ، بأن تم تضمينها بندين جديدين الاول يلزم الشركة الناقلة بدفع اجرة لا

تقل عن (٥٥٠ر٦) ستة دنانير وسبعمائة

وحمسين فلس لكل طن (وهي اقل

بـ ٥٠٠ فلس / طن من الاجرة المتعاقد

مع الشركة الناقلة) لاصحاب الصهاريج الذين يلتزمون بالعمل مع الشركة الناقلة طيلة فترة تعاقدها مع وزارة الطاقة ، والبند الاخر يلزم الشركات الناقلة بالتقيد بالآليه التي تم وضعها من قبل وزارة الطاقة لتنظيم عمليات تحميل وتفريغ الصهاريج والتي

ستكون مستندة على اساس تحميل الصهاريج وتفريغها حسب مواعيد المتعهدين . ارجو ان اعلم دولتكم بان احالة عطاء وتواريخ وصولها الى ساحات انتظار الصهاريج) . وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،،،

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

وزير الطاقة والثروة المعدنية طلال عريقات

> مرفق : صورة عن كتابي رقم ٢/٦/٥/٢/٦ تاريخ ۲۶ / ۶ / ۱۹۹۶ م .

> > دولة رئيس الوزراء الافخم

الموضوع : السؤال رقم (٢٥٣) والمذكرة رقم (۲۱) للنائب ابراهيم سمارة

بعد التحية ،،،

اشیر الی کتاب دولتکم رقم ۱۱/۱/۸ ۳۷۲۷ تاریخ ۱۹۹٤/٤/۱۲ ومرفقه کتاب دولة رئيس مجلس النواب رقم ١٦٩/٢٠/٣ تاریخ ۱۹۹٤/۶/۳ وکتابی دولتکم رقم ۳/ ۱۰۷٤/۱۳ تاریخ ۲۱/۳/۲۱ ورقم ۳/ ۱۰۹۹/۲٤/۱۷ تازیخ ۱۹۹۱/۲٤/۱۷

ومرفقاتهما السؤال رقم (٢٥٣) تاريخ ٢/٩/ ۱۹۹۶ والمذكرة رقم (۳۱) تاريخ ۲۱/۲/ ١٩٩٤ للنائب المحترم ابراهيم سمارة الزعبي بخصوص الكيفية التي تم بها احالة عطاء نقل النفط الحام من العراق الشقيق الى الأردن والشكوى المقدمة من بعض اصحاب الصهاريج في لواء الرمثا حول انخفاض الاجور التي تدفع لهم من قبل بعض

نقل النفط الخام من العراق الى الأردن بالصهاريج تتولاه لجنة عطاءات خاصة مشكلة لهذه الغاية ، حيث تتولى هذه اللجنة مسؤولية وضع المواصفات وطرح العطاءات ودراسة العروض وابرام العقود مع الناقلين حسب

ولقد قامت اللجنة المذكورة بطرح العطاء رقم ٩٣/١ المتعلق بنقل النفط الحام من العراق الى الاردن خلال ١٩٩٤ .

وتم تجزئة العطاء المذكور على كافة الشركات التي تم تأهيلها وهي (١٢) شركة محلية ، باجرة مقدارها (۲۵۰ر۷) دينار / طن وهي الاجرة التي تقرر الاحالة بها في ضوء اقل الاسعار التي وردت على هذا

اما بخصوص شکوی بعض اصحاب الصهاريج حول انخفاض الأجور التي تدفع لهم من قبل بعض المتعهدين فارجو ان اعلم



المطالبة برفع الأجور .

قامت وزارة الطاقة مشكورة بادخال

تعديلات على اتفاقية توريد النفط بالصهاريج

برفع الاجور الى "٥٥ر٦" دينار وذلك بتارخ

١٦ / ٤ / ١٩٩٤ كما ورد في جريدة الرأي

لكن الشركات لم تستجيب لذلك ، بل قامت

هذه الشركات باستخدام ناقلات أجنبية مما

جعل كثير من السيارات الاردنية متوقفة عن

العمل. كما قامت بعض الشركات الناقلة التي

تملك اسطول نقل كبير بتشغيل سياراتها خارج

نطاق عطائها بتدني الاجور وأحلت محلها

"١" لعام ١٩٩٣ ارجو العلم بأن هناك

مطالبات من الشركات المحال عليها العطاء

وعددها "١٢" شركة بتحقيق العدالة . وهذا

واضح في كتاب وزارة الطاقة رقم ٢/٩/

١٠٣١ تاريخ ١٩٩٤/٤/٢ ، الذي تجد فيه ان

الشركة تحصل على نقل "١٠٠٠" طن يومياً

وشركة احرة تحصل على نقل "١٥٠ طن

أما فيما يتعلق بعطاء نقل نفط خام رقم

السيارات الاجنبية .

دولتكم بان الوزراة قد لاحظت ومن خلال متابعة النقل لعام ١٩٩٣ ومن خلال الشكاوي التي تلقتها من بعض اصحاب الصهاريج ان هنالك بعض المشاكل التي يعاني منها اصحاب الصهاريج ومنها إنخفاض الاجور التي تدفع لهم من قبل بعض الناقلين ومشاكل اخرى في تنظيم عمليات تحميل وتفريغ الصهاريج ، فأولتها عنايتها وتم تعديل الاتفاقيات التي ابرمت مع الشركات التي تقرر احالة جزء من هذا العطاء على كل منها لهذا العام ، بأن تم تضمينها بندين جديدين الاول يلزم الشركة الناقلة بدفع اجرة لا تقل عن (۲۰۷۰) ستة دناتير وسبعماية وخمسين فلس لکل طن ر وهي اقل بـ ٥٠٠ فلس / طن من الاجرة المتعاقد بها مع الشركة الناقلة) لاصحاب الصهاريج الذين يلتزمون بالعمل مع الشركة الناقلة طيلة فترة تعاقدها مع وزارة الطاقة ، والبند الاخر يلزم الشركات الناقلة بالتقيد بالآلية التي تم وضعها من قبل وزارة الطاقة لتنظيم عمليات تحميل وتفريغ الصهاريج والتي ستكون مستندة على اساس تحميل الصهاريج و تفريغها حسب مواعيد وتواريخ وصولها الى ساحات انتظار الصهاريج .

وتفضلوا دولتكم بقبول فائق الاحترام ،،، وزير الطاقة والثروة المعدنية

وليد عصفور

معالي رئيس المجلس : الاستاذ ابراهيم مارة .

> السيد ابراهيم سمارة : بسم الله الرحمن الرحيم

معالي الرئيس .

أشكر معالى وزير الطاقة والثروة المعدنية على إجابته ، وأود أن اضع معالي الوزير والحكومة الرشيدة بصورة الشكوى المقدمة الينا والى الحكومة بتاريخ ١٩٩٤/٣/١٥ على النحو التالى :-

- قدمت الينا عريضة من ١٠٠ مواطن من أصحاب السيارات الناقلة للنفط من العراق الى الأردن وسائقيها وأصحاب الكراجات في الرمثا ، يتظلمون من تدني أجور نقل النفط بسياراتهم ويطالبون برفع أجور نقل الطن من النفط من ٢٥٥٠٠ الى ٧ دنانير .

موضحاً مضمون الشكوى على الشكل التالي :-

سعر الطن المحال على الشركات الناقلة "٥٢٥٧" دينار عيله على السيارات الناقلة بـ"٥٢٥٠ دينار اي بربح دينار للمتعهد عن كل طن ، بعض الشركات التي يجال عليها العطاء كما هو وارد بكتاب وزارة الطاقة يصل الى " . . . ٢ " طن يومياً ، جيث يتجاوز ربح المتعهد الشهري " " دينار . بينما اجمالي دخل السيارات ، سيارات المواطنين ،

الشهري لا يتجاوز "٥٠٠" دينار يترتب عليه الشركات يصل حصص بعض هذه الشركات الشركات يصل حصص بعض هذه الشركات للدولة وحوادث طرق وتأمين يصل الى نقل " ٢٠٠٠" طن يومياً ، بينما تبقى الدخل حصص الشركات الاخرى "١٥٠" طن . وبذلك تحصل الزدواجية العطاءات عند بعض الفارق كبير بين مدخول اصحاب السيارات الشركات ، علماً بأن جميع الشركات التي الناقلة والمتعهدين دفع بأصحاب السيارات احيل عليها العطاء تنطبق عليها نفس

إضافة الى أن الشركات التي احيل عليها الكميات الكبيرة عاجزة عن تنفيذ العطاء ضمن شروط وزارة الطاقة كما هو موضح بكشوفات مصفاة البترول ، كما هي ايضاً عاجزة عن دفع أحور النقل اليومي للسيارات . معالى الرئيس ،

اطالب بحماية السيارات الاردنية بالزام المتعهدين حسب وعود الحكومة برفع الاجور تعقيقاً للعدالة . والحد من جشع الشركات الناقلة وتشجيعاً لأصحاب السيارات الاردنية وإعطائهم اولوية النقل وأولوية التحميل والتفريغ كون هذه السيارات مصدر قوت ومعيشة كثير من المواطنين الاردنيين .

كما أطالب الحكومة بعدالة توزيع حصص نقل النفط الخام على من تحال عليهم العطاءات ، وعدم ازدواجية إحالة العطاءات ومعاملة الجميع على حد سواء فكلهم أبناء الوطن الواحد في خدمة الاردن ملكاً وحكومة وشعباً .. وشكراً معالى الرئيس. .



والدواء وبالذات تحسين أوضاع مستودعات

التموين والمؤسسات الاستهلاكية والالتزام

بمواصفات الغذاء والدواء ، وأين هذا من

صفقة الارز الفيتنامية وما حقيقة ما قيل فيها

وكذلك مصنع السمنة الفاسدة من فضلات

وما هي اجراءات الحكومة من ذلك ؟

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

بسم الله الرحمن الرحيم

الرقم : ٩ / ١٠ / ١٦ / ١٦١٦٢

التاريخ : ۱۹۹٤/۱۲/۱۱ م

الموافق : / رجب / ١٤١٥ هـ

معالي رئيس مجلس النواب

٤/أ/١٢٤٨ تاريخ ١٩٩٤/١١/٢٨ والمرفق

طيه السؤال الموجه من سعادة النائب الدكتور

أولاً: - ان الوزارة عمدت على انشاء

مستودعات حديثة معزولة واخرى

اشارة الى كتاب معاليكم رقم ١٥/٥١/

الملكة الاردنية الهاشمية

وزارة التموين

محمد عويضة .

أرجو التكرم بالعلم بما يلي :-

النائب

د . محمد عويضة

المسالخ ؟

شكراً لك ، نقطة نظام معالى الاستاذ عبد الكريم الدغمي .

السيد عبد الكريم الدغمي:

أرجو أن تسترعي الرئاسة انتباه الزملاء الكرام الى المادة "٨٦" من النظام الداخلي التي تنص " للعضو الذي قدم السؤال دون غيره أن يستوضح الوزير أو يرد عليه بايجاز

فالايجاز مطلوب حتى نكمل جدول أعمالنا ... شكراً .

معالي رئيس المجلس: شكراً لك، أيظاً نتمنى على الزملاء أن تكون ردودهم موجزة ، وهذا ليس تمنى إنما مطالبة بالالتزام بالنظام الداخلي وبالمادة التي ذكرها الزميل .

سيدي الرئيس ،

مرة واحدة " .

السؤال الذي يليه .

السيد الامين العام:

٧ - كتاب معالي وزير التموين رقیم (۱۲۱۲۳) تاریخ ١١/٢١/ ١٩٩٤ ، جواباً على السؤال رقم (٢٥) القدم من سعادة النائب الدكتور محمد

بسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب

الرقم : ٣ / ١٦ / ٢٣ / ٢٢٧٧ التاريخ : ۲۰ / ۱۱ / ۱۹۹۶ م

دولة رئيس الوزراء الأفخم

ابعث لدولتكم صورة عن السؤال رقم (٢٥) تاريخ ١٩٩٤/١١/١٢ والمقدم من سعادة النائب الدكتور محمد عويضة .

رجاء الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة

واقبلوا الاحترام ،،،

م . سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

بسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردنية الهاشمية

مجلس النواب

التاريخ: ۲ / جمادي / ۱٤۱٥ هـ المُوافق : ٦ / ١١ / ١٩٩٤ م

دولة رئيس مجلس ألنواب

أرجو التكرم بتوجيه السؤال التالى الى دولة رئيس الوزراء للاجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

نص السؤال : ماذا فعلت الحكومة بقرارات مجلس النواب وتوصياته بخصوص الغذاء

مبردة وصوامع خاصة لتخزين الحبوب وفق احدث المواصفات العالمية وروعى في انشائها سلامة تخزين المواد الغذائية والاعلاف موزعة في كل من اربد ، الجويدة والعقبة بالاضافة الى مستودعات حديثة في الزرقاء ، الكرك ، السلط والمفرق تم الجاز بعض منها في مطلع هذا العام ويقوم على ادارتها نخبة من العاملين المؤهلين والمختصين من

ذوي الكفاءات .

ثانياً: - أما بخصوص الارز الفيتنامي فإن الوزارة كانت وما تزال تستورد الارز متوسط الحبة ولكن في بداية العام الحالى ارتفعت الاسعار العالمية للأرز متوسط الحبة لتصل الى ٦٠٠ دولار بدلاً من ٣٨٠ دولار بسبب سوء المحصول في بعض الدول المنتجة ولما كان الدعم المقرر والمعروف لديكم لا يغطى الارتفاع الهائل والمفاجيء في الاسعار في حين كانت اسعار الاصناف الاخرى من الارز ضمن المعدلات العالمية للاسعار ، الامر الذي دعى الوزراة لطرح عطاء للارز طويل الحبة وضمن المواصفات العالمية وبعد موافقة رئاسة الوزراء ولما كانت الوزارة لم تألف شراء هذه النوعية من الارز فقد تم الطلب من المتعهد احضار عينات وقد تم تسليمها لكل من جمعية حماية المستهلك ونقابة أصحاب الفنادق

الاردنية ونقابة أصحاب المطاعم لابداء الرأي في الارز المذكور حيث اعتذرت جمعية حماية المستهلك وردت نقابة أصحاب المطاعم ونقابة أصحاب الفنادق الاردنية بأن الارز الفيتنامي جيد وافضل النوعيات المرسلة مرفق رقم (١) وعليه تم التعاقد على شراء كميات من الأرز طويل الحبة وأجريت عليه الفحوصات المخبرية اللازمة لبيان مدى صلاحبته للاستهلاك البشري

وبينت التقارير المخبرية الصادرة عن مختبرات وزارة الصحة صلاحية الارز للاستهلاك البشري مرفق رقم - (٢)

وبتاريخ ١٩٩٤/٧/٦ ورد للوزارة من جمعية حماية المستهلك كتاب يتضمن فيما اذا تم التأكد من خلو الارز من مركبات الديوكسين مرفقين بطيه نشره تفيد بأنه تم قصف فيتنام اثناء الحرب الفيتنامية الامريكية بمركبات الديوكسين التي تعمل على اسقاط اوراق اشجار الغابات وأنه من المحتمل أن يكون قد امتصه الأرز من التربه ، وعلى الفور قامت الوزارة بأرسال عينات من الارز ويكتب رسمية ألى كل من الجامعة الاردنية والجمعية العلمية الملكية والمخترات السمية في وزارة الزراعة ومختبرات امانة عمان ،

أخرى سيتم شحنها في مطلع العام

القادم .

حيث اعتذر الجميع بأستثناء مختبرات امانة عمان التي اجرت الفحوصات اللازمة وبينت خلو الارز من الديوكسين المرفق رقم

وزيادة في الحرص من هذه الوزارة فقد تم اخذ عينات موسعة من قبل لجنة مشكلة من الصحة ، التموين وديوان المحاسبة وتم ارسالها الى مختبرات دولية في سويسرا وايطاليا وجاءت النتيجة تؤكد خلو الارز من الديوكسين المرفق رقم (٤) وعليه فإنه لا يوجد ما يحول دون استهلاكه بشرياً . وبعد استقرار الاسعار العالمية للأرز وعودتها الى ما يقارب المعدلات العالمية للاسعار قامت الوزارة بشراء شحنة من الارز متوسط الحبة حيث من المتوقع ان تصل الكميات في ١٥/ ١٩٩٤/١٢ بالاضافة الى شحنة

ثالثاً: - اما بخصوص السمنة الفاسدة والتي لا تقع ضمن مسؤولية هذه الوزارة الا أن الوزراة وحرصاً منها على سلامة الغذاء قام جهاز الرقابة في الوزارة بالتحقيق ومتابعة الموضوع حيث تبين انه تم اكتشاف غرفتين مهجورتين في حي الكسارات في منطقة الامير هاشم ويتم استعمالها من قبل اشخاص يقومون بانتاج

المنشأ الفيتنامي و المنشأ التايلندي ، أرجو اعلامكم بما يلي :-

أولاً: لقد زودتنا وزارتكم الموقرة بعينتين من الارز ، الأولى مميزة بالرمز (C1) والثانية بالرمز (J1) .

ثانياً : العينة رقم (C1).

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

الدهون الحيوانية من مخلفات

المسالخ ، وضبط ۲٦ برميل (٣٠)

طن من تلك الدهون من قبل مراقبي

امانة عمان وبعد الفحص المخبري في

مختبرات امانة عمان تبين انها غير

صالحة للاستهلاك البشري من

الناحية الجرثومية والكيماوية وقدتم

تحويل الموضوع من قبل امانة عمان

الى مركز أمن الرشيد لان المصنع

غير مرخص وقامت الجهة المعنية

باتخاذ الاجراءات اللازمة وتبين

بالتحقيق مع أصحاب العلاقة أنه

يتم بيع انتاجهم من الدهون لمصنع

الصابون وقد تم تحويل الموضوع من

قبل الجهات الامنية الى المدعي العام

وزير التموين

عادل القضاه

لاتخاذ الأجراءات .

جمعية الفنادق الأردنية

التاريخ : ٢٩ آذار ١٩٩٤ م

الملكة الأردنية الهاشمية

تحية طيبة وبعد ،

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،

معالى وزير التموين الأكرم

اشارة لكتاب معاليكم رقم ع / ١٦ /

٩٤ / ٢٥ ٣٩ تاريخ ٢٧ / ٣ / ١٩٩٤ المتعلق

بابداء الرأي في مدى جودة ونوعية الأرز ذو

المظهر العام : الحبة طويلة والكمية متجانسة .

نسبة الكسر : أعلى بنسبة ضئيلة من العينة الأخرى .

الطهو بالطريقة التقليدية : لم تعط العينة نتائج ايجابية بالطريقة المتبعة **ن**ي طهي الارز متوسط الحبة .

الطهو بالسلق: أعطت العينة نتائج جيدة جداً وطعم دون مستوى الأرز متوسط الحبة .

ثالثاً : العينة رقم (J1) .

المظهر العام : الحبة طويلة والكمية متجانسة .

نسبة الكسر: اقل من العينة (Cl) الطهو بالطريقة التقليدية : لم تعط هذه العينة ايضاً نتائج ايجابية .

الطهو بالسلق: أعطت العينة نتائج أفضل نوعاً ما من العينة (C1) وطعم أفضل منها لكنها دون مستوى الأرز متوسط الحبة .

وبناءً على ماسبق نرى أن العينة (J1) أفضل من العينة (C1) .

كذلك ننسب أن تقوم وزارة التموين بالأعلان عن أسلوب طهي هذه النوعية من الأرز أذا ما رأت طرحها في الأسواق بدلاً من الأرز متوسط الحبة .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

جمعية الفنادق الاردنية

الجمعية الوطنية لحماية المستهلك

اشارتنا : ٤ / ٣ / ١٦

التاريخ : ۲۸ / ۳ / ۱۹۹۴ م

بسم الله الرحمن الرحيم

معالي وزير التموين الاكرم

تحية طيبة وبعد .

اشارة لكتايكم رقم ع/٣٩٤/١٦/ تاريخ ١٩٩٤/٣/٢٧ حول عينات الارز المرسلة من قبل وزارة التموين للجمعية الوطنية لحماية المستهلك وطلب بيان رأي الجمعية فيها قبل اقرار احالة الارز الذي طرحته مؤخراً .

ارجو اعلامكم اننا في الجمعية الوطنية لحماية المستهلك على ضوء الاهداف والغايات التي حددها لنا النظام الداخلي للجمعية نبني موقفنا من اية سلعة غذائية على ضوء ردود فعل المستهلكين حول اية مادة غذائية تطرح في الاسواق سواء كانت ردود الفعل هذه ايجابية ام سلبية .

وان الوزارة من خلال كوادرها والكوادر الفنية الموجودة لدى المؤسسات الرسمية والعلمية الأخرى تستطيع ضمان جودة اية مادة غذائية ترغب في استيرادها ومن خلال شروط العطاء الذي يتم طرحه لشراء المادة الغذائية والتأكد من تطابق هذه المادة مع شروط العطاء والمواصفات القياسية والصحية الاردنية من خلال الفحوصات التي تتم على البضاعة قبل التخليص عليها .

وتفضلوا معاليكم بقبول فائق الاحترام والتقدير رئيس الهيئة الادارية

الدكتور محمد عبيدات

THE UNION OFRESTAURANTS & CONFECTIONARY PROPRIETORS

محضر الجلسة الثائثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م ٢٤

الرقسم : التاريغ :

ך - فلن عمليلة طهى السور المثلثل والإوري لفلناع الني دلاة وعتاية زاشدة انتاء الطبع لناهيه التمامل اللشوية الراشرة .

٨ - يتتسرب في موامنسات طهيسه من الرز الممري ١١ لاسباني المتسداول ١ رغسم انه افل مورة ويعتاج الى عناية فاعلته احناء الطهي من عدم تقبله للماء ٠





19 1. 1. 16

مستمان الماسم

المخابر

نتيجة نحس الحراثيم / اغذية

الركم __محالطيسم٢١/١١٢/١٤

الملكة الأرونية الهاشمة

وزارة الصعت

امرئج غاير ۱۱ / ۱۸

......

اشارة لكتابكم رقم ١٠٢٢٨/٢٢٩٠----

الممكرُ الأردنيّ الماشميّة وذارة الصحة

المخسابر الكيمياء التحليلية/الاغذية

مسيب إندار مماارهم

اسم البينسة الله المعليد/سركة جموله المعليد المعليد المعليد المعليد المعليد المعليد المعليد المعليد المعليد الفحص المعلوب معنى المعلاجيد الفحص المعلوب معنى المعلاجيد المعلوب المعلوب

تاريخ الاسلام ٥/٤/١٩٩٤م. وقم سجل المغير ما المعلمة النبي النبيد.

تبين نتيجة القدس العقوري للمينات المرسله من طراكم يكتابكم رقم ١٠٣٢٨/٢/٩ تاريخ ١٠٩٢/١/٥٠ والمتقدن المعامله الجمركيه رقم ١٨١/١/١٤ تاريخ ١٩٤/١/٥ والمتقدن المعامله الجمركيه رقم ١٨١٤/١/١٤ تاريخ ١٩٤/١/١٤م والميتات هيره

لا أرز ضمن مقلقه الميدات، عدما وزياكهم تقريبة المقلقة محمول ١٩٩٢م، كما ورد اي كتاب الجدة الميدات، علما بان ملفا الميدات فيتنام من ارساليه مجم ١٣١٥ طن ومستورده لحساب وزارة التموين براسلة منفريها،

■ الهيئه بماله جيئه طبيعية الطعم واللون والراشعه وخاليه من الحفرات والقوارش والرازاتها .

« لذا وضمن القمومات التي اجريت لا يوجه مايحول دون استهلاكها بقريا من ناحيه كيماويهه

■ التحييمة تمثل الميته التي لحمت،

■ مرفق تقرير ،جرثومي،

The state of the s

التوليس منسيعي

was a

Marin ile

الوص

Vie Luigi Bruzza, 4 · 13100 VERCELLI Telefono 65718 · 2016

LABORATORIO DI SANITA' PUBBLICA

RELAZIONE DI PERIZIA N. 3702

Unlle recerche eseguite sopra un campiana de KISO

ANALAXAX presentato a lesso Laboratorio di sanità Pubblica

XXXXX

il gierne 7 luglio 1994

PARKAKAKAKA dalla Ditta DECKMANN & JORGENSEN INTL.NY

ANTWERPEN - Delgio

si obbero i seguenti risultati:

2.3.7.8 Tetraclorodibenzo(p)diossina

(limite di rilevabilità: 10 Aug/Kg)

La determinazione è stata eseguita con INRGC-MS dopo estrazione e purificazione sec. Hummel R.A. J. Agr. Food Chem. 25, 1977, 1049.

Il campione è contenuto in un sacchetto di plastica chiuso con spago e siglilo metallico su cui si legge "B.& J.", allo spago è unito un cartellino su cui si legge: B/L1, 2 and 3

DECKMANN & JORGENSEN INTL.NY ANTWERPER

vessel: nu Kongo Maru

parcel 273.000 bags Vietnam Rice

sellers: Premjee Trading Singapore

buyers: Ministry of Supply Amman

sample nr. one lot ar.

No Chi Minh Port 13.05.94

l risultati analitici si riferiscono esclusivamente al campione presentato, senza alcuna responsabilità dei Laboratorio per la corrispondenza del campione alla partita O! Wolch and a second s

Pereitt, ti 21 luglio

IL CHMICO APALIZZATORE -- J.LIM

II. DIRETTORE my bulwell .

مجلس النواب

أمانة عمان الكبرى



النار بح

تقريسر مخبسري كيمساوي

مسرسسل الميشسسسة: السادة وزارة التموين بموجب كتاب رقم ع/١٦/١٩٥٢/١٦ تاريخ ١٩٩٤/٧/٩

القصيم المطلب وب: التحري عن مادة الدبوك بن

تاريخ استلام العينسسة: ١٩٩٤/٧/٩

رقم سجيل العينسسات : ٤٩٨

رقم سجيل المختبسيين : ١٣

رقم الوصل المالسسي: مطالبة وزارة التموين

القحم الحسبين: العينة عبارة عرارز (فيتنامي) ألويل الحبة، احضرت داخل كيس نابلون مقلق ، ذات لون ورائحة عادمه ، مطبقة وخالية من الشوائب المرئية _

القحدر الكيمـــاوى : العبعة ذالبة من مادد الإلدرين (ALDRIN)

توقيع مدقق النتائج

تواثيع الفاحسم

الرأى الفني لرئيس قسم المختبرات :

اشارة الى المرجع العلميOfficial Methods Of Analysis Of the Association Official Analytical Chemisto .

نرفق لكم صورة من المرجع المنكور والتي تبين العلاقة ببن مادة الالدر بسن ومادة الدبوكدين بانواعه الثلاثة hexa - hepta - and

والتي ثبت عدم وجوده ما octactitorodibenzo - P - dioxins

عويضة .

معالي الرئيس – حضرات النواب المحترمين .

شكراً لمعالى وزير التموين على هذه الاجابة والسرعة فيها ، وشكراً على ما تضمنته الاجابة من وثائق تتعلق بالفحوصات الخاصة بالارز الفيتنامي ، و إجراءات الحكومة الموقرة ضد مصنع السمنة الفاسدة وما قامت به الوزارة من جهود بالنسبة لصوامع الحبوب وغيرها .

مع شكري على هذا الجانب الايجابي إلا أن جواب معالى الوزير لم يجب على كل جوانب السؤال ، حيث لم يرد في الاجابة شيء عن إجراءات الحكومة بخصوص توصيات مجلس النواب في الدورة السابقة حول موضوع الغذاء والدواء .

وانا أنتظر باقى الاجابة وأحتفظ بحقي في ذلك ومتابعة هذا الموضوع ... وشكراً ،

معالى رئيس المجلس: شكراً لك، السؤال الذي يليه .

السيد الامين العام:

٨ – كتاب معالى وزير الصبحة رقم (١٨٦٢) تاریخ ۱۰ / ۱۲ / ۱۹۹۹، جواباً علی السؤال رقم (٥٥) المقدم من سعادة النائب الدكتور همام سعيد .

بسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردئية الهاشمية مجلس النواب

الرقم : ٣ / ١٦ / ٢٤ / ٢٣٨٦ التاريخ ٥ / ١٢ / ١٩٩٤ م

معالي وزير الصحة

ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (د٤) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١ ، و المقدم من سعادة النائب الدكتور همام سعيد .

ارجو الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة القانوينة ، واقبلوا الاحترام ،،،

م . سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب

التاريخ: ٢٧ / ١١ / ١٩٩٤ م معالى رئيس مجلس النواب

ارجو التكرم بتوجيه السؤال التالي الى معالى وزير الصحة الاكرم . للاجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

نص السؤال: كم عدد الصابين في الايدز بالاردن ؟ وما هي فئات الاعمار لهؤلاء المصابين اوهل ستقوم الحكومة بفحص القادمين الى الاردن للتأكد من خلوهم من هذا المرض ؟ وتفضِّلوا بقبول فاثق الاحترام النائب

د . همام سعید

بسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردنية الهاشمية وزارة الصحة

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ٢/١٢/١٨ م

الى المملكة ممن ينوون الاقامة مدة شهر فأكثر

للكشف عن مرض الايدز وقد تم فحص ما

مجموعه (٣٤٦٢،٩) وافد منذ عام ١٩٩١

وحتى تاريخه وقد اكتشف بينهم حوالي (٢٠)

القادمين الى الأردن لفترات قصيرة فهو أمر غير

مطبق ولا توصي به منظمة الصحة العالمية بناء

على معطيات علمية وعملية .

واقبلوا احترامي

أما بخصوص اتباع سياسة فحص جميع

وزير الصحة

الدكتور عارف البطاينة

معالى رئيس المجلس : الدكتور همام

الدكتور همام سعيد :

التالية : -

بسم الله الرحمن الرحيم

شكراً لمعالى وزير الصحة على اجابته وكنت

أتمنى أن يكون موجوداً ، واسجل الملاحظات

· - هل لدى وزارة الصحة ضمانة تجعل كل

حالة ايدز تسجل ويخبر الاطباء عنها ؟

ام هنالك حالات تصل الاطباء

الخصوصيين ولا يخبرون عنها ، فلا

بين الاجانب الموجودين في الأردن تبلغ

اربعاً وثلاثين اصابة ، واتساءل لماذا يبقى

تدخل في سجلات الوزارة ؟

٢ - ذكر جواب الوزير بأن عدد الاصابات

الرقم: ۱۸۲ / ۲ / ۱۸۲۲

التاريخ : ١٠ / ١٠ / ١٩٩٤ م

معالى رئيس مجلس النواب

تحية طيبة وبعد

اشارة لكتابكم رقم ١٦/٢٤/١٦/٣ تاریخ د/۱۹۹۱/۱۲/۵ ومرفقه صورة عن السؤال رقم (٤٥) تاريخ ١٩٩٤/١٢/١ المقدم من سعادة النائب الدكتور همام سعيد .

أرجو أن أبين أن عدد المصابين التراكمي بمرض الايدز في الأردن منذ بداية اكتشاف الحالات الأولى عام ١٩٨٦ وحتى الآن بلغ (١١٦) اصابة منها (٨٢) اصابة بين الأردنيين و (٣٤) اصابة بين جنسيات أخرى موزعة على الفئات العمرية التالية :-

من صفر – ۱۵ سنة ۱۹ اصابة من ۱۵ سنة - ۱۹ سنة ٤ اصابات

من ۲۰ سنة – ۳۹ سنة ۷۲ اصابة

من ، ٤ سنة - ٤٩ سنة ٩ اصابات

۱۲ اصابة من ٥٠ سنة فأكثر

١١٦ المجموع

وتقوم الوزراة بفحص جميع الوافدين

٣ - ذكر جواب الوزير بأن الوزارة لا تستطيع إجراء الفحوص للأجانب الذين تقل اقامتهم عن شهر ، وأنا استغرب مثل هذا الجواب . ألا يمكن أن ينتقل هذا المرض في يوم أو يومين ؟ فكيف تميز الوزارة بين من أقام يوماً أو اسبوعاً او شهراً ؟ وأطالب باجراء الفحص على الحدود لكل من يدخل

٤ - اذكر معالى الوزير بان العدو اليهودي اعتاد أن يرسل المصابين بالايدز الى البلاد المجاورة كما فعل مع مصر الشقيقة ، ولم يعد هذا الامر خافياً على احد . لذا فانني أطالب بمنع اليهود من دخول بلدنا العزيز ، حتى لا تقع البلاد فريسة لمثل هذه المؤامرة الحبيثة .

٥ - وأطالب بوضع الضوابط الشرعية والاخلاقية التي تصون الاعراض والابدان في جميع الجالات الاجتماعية والاعلامية والسياحية . واطالب وزارة الداخلية بايقاف تدفق الماجنين والماجنات الى البلاد من خلال ما يسمى بالحفلات التي اصبحت وجهاً قبيجاً لا بد من التخلص منه . وأطالب بوضع سياسة اعلامية راشدة

تدعو الشباب والشابات الى الالتزام الديني والاخلاقي وإشاعة الستر والطهر واخيراً فليس من حلّ ايها السادة لجميع

معالى رئيس المجلس: شكراً لك ،

٩- كتاب معالي وزير الداخلية رقم

مجلس النواب

التاريخ :۲4 / ۱۱ / ۱۹۹۶ م

ارجو الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة

م . سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

مشكلاتنا إلا بتطبيق شرع الله في جميع مجالات الحياة وصدق الله القائل: " ومن احسن من الله حكماً لقوم يوقنون " ..

السؤال الذي يليه .

السيد الامين العام:

(۸۱۰۲۱) تاریخ ۱۹۹٤/۱۲/۷ ، جواباً على السؤال رقم (٢٧) المقدم من سعادة النائب الدكتور محمد أحمد الحاج .

بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية

الرقم : ۳ / ۱۹ / ۲۳ م ۳۲۷۱

معالى وزير الداخلية

ابعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (۲۷) تاریخ ۱۹۹٤/۱۱/۲۱ ، المقدم من سعادة النائب الدكتور محمد احمد الحاج .

القانونية . واقبلوا الاحترام ،،،

رقم (۲۷) المقدم من سعادة النائب الدكتور محمد احمد الحاج ،

ارجو ان ابين لمعاليكم بان احداث متصرفية في الرصيفة مدرج في مشروع نظام التقسيمات الادارية المرفوع لرئاسة الوزراء وننتظر اقراره من قبل مجلس الوزراء الموقر راجياً التكرم بالعلم .

واقبلوا فائق الاحترام

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

بسم الله الرحمن الرحيم

معالي رئيس مجلس النواب

وزير الداخلية .

لمدينة الرصيفة .

الموضوع ؟

۲۱ /۱ / ۱۹۹۶ م

الملكة الاردنية الهاشمية

الرقم: ١ / ٣٩ / ١٠٢٤

التاريخ ٧ / ١٩٩٤ م

معالي رئيس مجلس النواب

اشارة لكتابكم رقم رقم ١٣٢/١٦/٢

٣٢٧١ تاريخ ٢ ٢/١١/٢٤ ومرفقه السؤال

وزارة الداخلية

ارجو توجيه السؤال التالي إلى معالي

لقد سبق وأن تقدمت وزملائي نواب

محافظة الزرقاء اكثر من مرة بطلب احداث

متصرفية في مدينة الرصيفة التي يزيد عدد

سكانها عن ثلاثمائة ألف نسمة بالاضافة الى

ما حولها من قرى وكذلك مخيم حطين المجاور

التقسيمات الادارية الأخيرة التي استثنت

الرصيفة من هذه التقسيمات .

وقد تلقينا وعودأ كثيرة وانتظرنا

والسؤال هو لماذا كان هذا الاستثناء ؟

النالب

د . محمد احمد الحاج

وهل في ذمة الحكومة اعادة النظر في هذا

بسم الله الرحمن الرحيم

سلامة حماد

وزير الداخلية

نسخة / الى دولة رئيس الوزراء الافخم / للتلطف بالايعاز لاقرار مشروع نظام التقسيمات الادارية .

معالى رئيس المجلس : الدكتور محمد

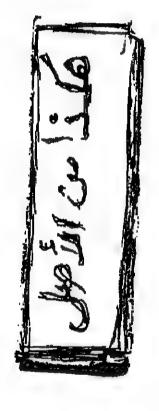
الدكتور محمد الحاج : شكراً معالي

اشكر معالى وزير الداخلية مكتفياً برده ، أملاً أن يتكرم مجلس الوزراء بالأفراج عن هذه التقسيمات الادارية المتضمنة إحداث متصرفية في الرصيفة .. وشكراً .

معالى رئيس المجلس : شكراً لك ، السؤال الذي يليه .

السيد الامين العام:

. ١ - كتاب معالى وزير السياحة والآثار رقم (٩٨٦٧) تاريخ (١٩/١/١/ ١٩٩٤)، جواباً على



السؤال رقم (٤١) المقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي .

> بسم الله الرحمن الرحيم المملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب

الرقم : ۳ / ۱٦ / ۲۳ / ۳۳٤٦

التاريخ : ۱ / ۱۲ / ۱۹۹۴ م

معالي وزير السياحة والآثار

أبعث لمعاليكم صورة عن السؤال رقم (٤١) تاريخ ١٩٩٤/١١/٢٦ ، المقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي .

أرجو الاطلاع والاجابة عليه ضمن المدة القانونية .

واقبلوا الاحترام ،،،

م . سعد هايل السرور رئيس مجلس النواب

بسم الله الرحمن الرحيم

المملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب

التاريخ : ١٢١ جمادى الآخرة/ ١٤١٥ هـ الموافق : ٢٠/ تشرين الثاني / ١٩٩٤ م

معالى رئيس مجلس النواب

أرجو التكرم بنوجيه السؤال التالي الى معالي وزير السياحة والآثار المحترم .

للإجابة عنه خلال المدة المحددة في النظام الداخلي .

نص السؤال:

١- ما هي المواد التي تدرس في الكلية الفندقية

٢- كم عدد الخريجين الاردنيين من الكلية ؟ا

٣- كم عدد الذين تم تعيينهم من هؤلاء الخريجين ؟!

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

النائب

بدر صالح الرياطي

بسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردنية الهاشمية وزارة السياحة والأثار

الرقم : ١٥ / ٥ / ١ / ٧٢٨٩

التاريخ الهجري : ٤ / ٧ / ١٤١٥ هـ التاريخ الميلادي : ٨ / ١٢ / ١٩٩٤ م

معالي رئيس مجلس النواب

اشارة الى كتاب معاليكم رقم ١٦/٣/ ۳۲٤٦/۲۳ تاریخ ۱۹۹٤/۱۲/۱ بشأن السؤال رقم (٤١) تاريخ ١٩٩٤/١١/٢٦ والمقدم من سعادة النائب بدر الرياطي حول الكلية الفندقية .

ارجو معاليكم التلطف بالعلم بان الكلية الفندقية تتبع في الوقت الحاضر لوزارة التربية

وتشير البيانات المتوفرة لدينا بان عدد الطلبة الخريجين في المرحلة الثانوية بلغ ١٦٤٠ طالباً وفي مرحلة الدبلوم ٥٦٤ طالباً لعام

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

قرر مجلس الأعيان في جلسته السادسة

من الدورة العادية الثانية المنعقدة بتاريخ ١٢/

١٩٩٤/١٢ ، رفض (مشروع القانون المعدل

ارجو إحاطة معاليكم علما بذلك وإجراء

احمد اللوزي

رئيس مجلس الاعيان

لقانون الادارة العامة لسنة ١٩٩٤) .

واقبلوا احترامي ،،،

نسخة : مدير شؤون مجلس الاعيان

الاسباب الموجبة لرد مشروع القانون المعدل

لقانون الادارة العامة لسنة ١٩٩٤

من قبل مجلس الأعيان

١ – ان تنظيم مثل هذه الامور بما في

ذلك تفويض صلاحيات مجلس

الوزراء يجب ان يتم وفقاً لأحكام

المادة (٤٥) من الدستور وليس

بموجب قانون ، وذلك بموجب نظام

أو أنظمة يصدرها مجلس الوزراء

سندأ للمادة الدستورية المذكورة كما

تم عندما تم استصدار النظام رقم

(۸م) لسنة ۱۹۹۳ تاريخ ۱۸/۷

١٩٩٤ المتضمن نفس الأحكام

المضمنة في مشروع القانون المقترح .

نسخة : ملف اللجنة القانونية

نسخة : ملف القانون

اما بشأن المعلومات الاخرى ، ارجو التكرم بمخاطبة معالي وزير التربية والتعليم لهذه

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

د . محمد عفاش العدوان

وزير السياحة والآثار

معالي رئيس المجلس : البند الي يليه . السيد الامين العام:

٤- الكتب الواردة:

١. كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (۲٤٩٥) تاريخ ۲۲/۱۲/۱۳ ، المتضمن رفض (مشروع القانون المعدل لقانون الادارة العامة لسنة ١٩٩٤) .

بسم الله الرحمن الرحيم

الملكة الاردنية الهاشمية

مجلس الاعيان

الرقم: م ق / ۲۲ / ۳٤٩٥ م ۱۹۹۴ / ۱۲ / ۱۳: خیراشا

ب معالمي رئيس مجلس النواب المحترم

اشارة الى كتابكم رقم م ق / ٢٦ / ۲۲۰۹ تاریخ ۲۱ / ۱۱ / ۱۹۹۶ .

ان اصدار مثل هذا القانون سوف لا يوفر له الحصانة الدستورية التي تحصنه ضد الطعون التي قد ترد عليه من قبل ذوي المصلحة في الطعن .

معالى رئيس المجلس:

يحال للجنة القانونية ؟ للجنة القانونية .

السيد الامين العام:

٢- كتاب معالى دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (۳٤٩٦) تاريخ ۱۹۹٤/۱۲/۱۳ والمتضمن الموافقة على (مشروع القانون المعدل لقانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية لسنة ١٩٩١) كما ورد من مجلس النواب ، مع إجراء بعض التعديلات عليه .

> بسم الله الرحمن الرحيم المملكة الاردنية الهاشمية مجلس الاعيان الرقم : م ق / ۲۲ / ۳٤٩٦

التاريخ : ۱۳ / ۱۲ / ۱۹۹۶م

معالى رئيس مجلس النواب المحترم اشارة الى كتاب معاليكم رقم . א פֿי/רץ/מזיץ שלעה אין/וווואףףו

قرر مجلس الاعبان في حلسته السادسة من الدورة العادية الثانية المنعقدة بتاريخ ١٢/ ١٩٩٤/١٢ ، الموافقة على (مشروع القانون

المعدل لقانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية لسنة ١٩٩٤) كما ورد من مجلس النواب مع إجراء التعديل التالي :-

الفقرة - ب- من المادة الثانية المعدلة للمادة الخامسة من القانون الأصلي:-

ب- اضافة العبارة التالية اليها:

(كما يحظر نشاط الماسونية) بعد عبارة (جمعية ماسونية) ليصبح النص على النحو التالي:

ب- يحظر انشاء أي جمعية ماسونية كما يحظر نشاط الماسونية في المملكة .

راجياً معاليكم عرضه على مجلس النواب لإجراء المقتضى .

واقبلوا احترامي ،،،

أحمد اللوزي

رئيس مجلس الأعيان

معالي رئيس المجلس: الاستاذ عبد الكريم الدغمي .

السيد عبد الكريم الدغمي:

إذا كان المجلس الكريم يرى إقتراحي الذي سأقدمه بعد لحظات مناسباً فأرجو أن نصوت عليه في هذه الجلسة دون الحاجة الى الاحالة إلى اللجنة القانونية ، لأن الاضافة التي

مشروع قانون معدل لقانون معهد الادارة العامة لسنة ١٩٩٤ .

محضر الجلسة الثائنة عشرة من الدورة العادية الثانية المعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

أضافها مجلس الاعيان الموقر هي إضافة جيدة

وتتفق مع غرض الزملاء الذين اقترحوا إرسال

مشروع القانون من الحكومة . حيث اضاف

مجلس الاعيان عبارة "كما يحظر نشاط

الماسونية " بعد عبارة " جمعية ماسونية " .

جاء من مجلس الاعيان ... وشكراً .

اصوات : نثني على ذلك .

فاقترح الموافقة على هذا التعديل الذي

معالي رئيس الجلس : هل يرى

السيد عبد الكريم الدغمى رئيس

والمجلس الكريم قد وافق على تعديل

معالي رئيس المجلس: موانقة ؟ موافقة

إذاً يعتبر مقر من مجلس النواب تعديل

مجلس الاعيان على هذه المادة . البند الذي

٣- كتاب دولة رئيس الوزراء رقم (١٢٨٣١)

تاريخ ١٩٩٤/١٢/١١ ، والتضمن

السيد الامين العام:

المجلس بحثها الآن ؟ موافقة ؟

موافقة . السيد رئيس اللجنة هل تقرأ

اللجنة القانونية : تضاف الى المادة الثانية

عبارة وكما يحظر نشاط الماسونية ، بعد النص

الاعيان ، لذلك اقترح إرساله الى مجلس

الذي اقره مجلس النواب .

التعديل ؟

الأعيان .

شكراً لكم .

يسم الله الرخمن الرحيم رئاسة الوزراء الرقسم: م ع ۲ / ۱۲۸۳۱

التاريخ : ۸ / ۷ / ه ۱٤١٥ هـ المرافق : ١٩ / ١٢ / ١٩٩٤ م

معالي رئيس مجلس النواب

ابعث لمعاليكم (٢٠٠) نسخة من (مشروع قانون معدل لقانون معهد الادارة العامة لسنة ١٩٩٤) ، بشكله الذي اقره مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٩ / ١١ / ١٩٩٤ ، مع الاسباب الموجبة له ، رجاء احالته الى مجلس النواب للنظر في اقراره .

واقبلوا فائق الاحترام

رئيس الوزراء

مشــــروع قانون رقم () لسنة ١٩٩٤ قانون معدل لقانون معهد الادارة العامة

المادة ١-يسمى هذا القانون (قانون معدل لقانون معهد الادارة العامة لسنة ١٩٩٤) ويقرأ مع القانون رقم (٣١) لسنة ١٩٨٥ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصلي كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

如道

المادة ٢-يلغي نص الفقرة (أ) من المادة (٨) من القانون الاصلي ويستعاض عنه بالنص التالي :-

أ - يؤلف مجلس ادارة المهد على النحو التالي :-

وزيـر التنميـــة الاداريــة

رئيس ديوان الخدمة المدنية نائباً للرئيس

امين عام وزارة التربية والتعليم ،

امين عام وزارة التخطيـــــط ،

مدير عام دائرة الموازنة العامة ،

ممثل عن الجامعة الاردنيــــة ،

- ممثل عن جامعة اليرمــــوك ، اعضاء

ممثل عن اتحاد الغرف التجارية ،

ممثل عن غرفة صناعة عمان ،

ممثل عن الاتحاد العام لنقابات

الاسباب الموجبة لمشروع القانون المعدل لقانون معهد الادارة العامة

نظرأ لاحداث وزارة خاصة للتنمية الادارية والذي ينص نظام التنظيم الاداري لها رقم (٦١) لسنة ١٩٩٤ في المادة (٦) منه على ارتباط معهد الادارة العامة بوزير التنمية الادارية واصبح مديره مسؤولاً امامه عن ادارة شؤون

ونظرأ لهذا الارتباط فان الضرورة تقتضى تعديل الفقرة (أ) من المادة (٨) من قانون معهد الادارة العامة رقم (٣١) لسنة ١٩٨٥ بحيث يصبح وزير التنمية الادارية رئيساً لمجلس ادارة المعهد .

معالي رئيس المجلس : للقانونية ؟ يحال للجنة القانونية .

السيد الامين العام:

٥- طلب استقالة من عضوية لجنة استراتيجية الطاقة والمياه مقدم من سعادة النائب المهندس سمير حياشنة .

> بسم الله الرحمن الرحيم معالي رئيس مجلس النواب

> > تحية طيبة وبعد

ارجو قبول استقالتي من :--

لجنة الطاتة واستراتيجية المياه .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

سمير حباشنة

معالى رئيس المجلس : موافق المجلس ؟

السيد الامين العام:

٦- اقتراح بقانون رقم (١) تاريخ ١٢/١٣/ ١٩٩٤ ، مقدم من (٢٧) ناثباً ، حول سن قانون انتخاب لمجلس النواب بديلاً عن القانون رتم ۲۲ لسنة ۱۹۸٦ وتعديلاته .

بسم الله الرحمن الرحيم التراح بقانون انتخاب نجلس النواب معالى السيد رئيس مجلس النواب الأكرم

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

نحن النواب الموقعين أدناه نتقدم باقتراح قانون انتخاب لمجلس النواب بديلاً عن القانون رقم ۲۲ لسنة ۱۹۸٦ وتعدیلاته .

لما كان قانون الانتخاب رقم ٢٢ لسنة ١٩٨٦ غير ملائم للظروف والتطورات التي مرت بها البلاد ولا سيما بعد التجربة العملية في انتخابات ١٩٨٩ ، و ١٩٩٣ ، وبناءً على توجه الكثير من النواب لسن تشريع جديد يتلافى السلبيات القائمة في التشريع الحالي فاننا نرى أن تتقدم الحكومة بمشروع قانون انتخاب جديد يتضمن المباديء التالية :-

١- تقسيم الدوائر: تقسيم المملكة الى دوائر انتخابية حسب الكثافة السكانية بحيث يكون لكل دائرة ثلاثة مقاعد نيابية ويكون لكل ناخب ثلاثة أصوات .

٢- سن الناخب : سن الرشد القانوني والأهلية المدنية وهو ثمانية عشرة عاماً شمسياً .

٣- تعد جداول الناخبين استناداً الى سجلات الأحوال المدنية وتعتبر صفة الناخب قطعية لكل من ورد اسمه في هذه السجلات ، ولم يكن محكوماً بالسجن مدة تزيد على سنة واحدة بجريمة غير سياسية ولم يعف عنه ، أو كان محكوماً بالأفلاس ولم يستعيد اعتباره قانونياً ، أو كان محجوراً عليه لغرامة ولم يوفع الحجر

عنه . ويوقف استعمال حق الأنتخاب عن العاملين في القوات المسلحة والأمن العام والدفاع المدني والمخابرات العامة ، طيلة وجودهم في الخدمة الفعلية . ويكون الطعن بالتالي في أهلية أي ناخب أو اسقاط أو ايقاف حقه بالأنتخاب مقتصراً على اثبات انطباق سقوط أو وقف الحق المذكورة آنفاً في تبعيته كناخب في تلك الدائرة .

٤- تلغى البطاقة الأنتخابية ، ويختم على الصفحة الخاصة بالناخب في دفتر الأحوال المدنية ، وفي حالة عدم وجود صورة الناخب فيطلب منه اثبات شخصيته بجواز السفر أو بالبطاقة الشخصية الصادرة عن الاحوال

٥- الأشراف على الانتخابات : يناط الاشراف على العملية الأنتخابية لمختلف مراحلها ابتداءاً من اعداد القوائم والنقل والترشيح والاقتراع والفرز واعلان النتائج بالسلطة القضائية .

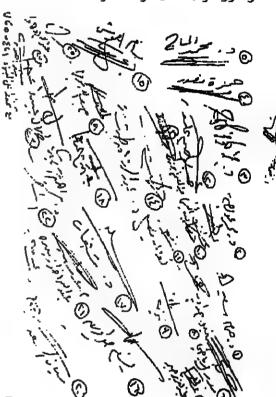
٦- الحفاظ على مبدأ العدالة المتبع في القضاء في الأحوال المدنية من حيث حق الطعن . بالقرارات الصادرة وبحق الناخب أو المرشح بما لا يقل عن درجتين .

٧- الفرز : يتم فرز الصناديق في قاعة الاقتراع نفسها ، وتقوم به لجنة الاقتراع بالاشراف على عملية الفرز ،

٨- النص على اجراءات وعلى عقوبات مشددة لضمان سرية الاقتراع بما فيها عقوبات



٩- النص على ما يضمن تطبيق مبدأ علنية اجراءات الفرز واعلان النتائج وضمان حق المرشح ومندوبيه في مراقبة عملية الاقتراع والفرز مراقبة كلية ودائمة ومتصلة .



معالي رئيس المجلس : رأي المجلس الكريم ، يحال الى اللجنة القانونية . الاستاذ عبد الكريم الكباريتي .

السيد عبد الكريم الكباريتي : شكراً معالي الرئيس .

هناك مبادىء عامة استقرت ، منها أنه إذا تقدم عشرة اعضاء باقتراح بقانون معارض لمشروع قانون الحكومة او بقانون معمول به فانه لا يجوز النظر بالاقتراح بقانون إلا بعد ان

يصدر المجلس قراره برفض مشروع الحكومة .

وهناك مبادىء عامة أخرى استقرت منها أنه إذا قدم للمجلس مشروع قانون ثم قدم مشروع معارض له قبل إحالة الاول الى اللجنة او اثناء نظره امام اللجنة يحال المشروع المعارض كذلك الى اللجنة لنظره مع المشروع الاصلي ، وفي هذه الحالة تنظر اللجنة المشروعين اولاً من حيث المبدأ فأذا رأت بينهما تعارضاً في المبدأ الاساسي القائم عليه كل منهما بحيث لا يمكن قبول احدهما إلا باستبعاد الآخر أصدرت قرارها في أيهما يجب قبوله ووقفت عند هذا الحد ورفعت تقريرها بذلك الى المجلس ، وددت أن أنوه الى ذلك .. وشكراً معالي الرئيس .

معالي رئيس المجلس : الاستاذ بسام حدادين نقطة نظام .

السيد بسام حدادين : سيدي نقطة النظام اننا قد حولنا هذا الاقتراح الى اللجنة القانونية ، فنرجو ان يغلق النقاش بعد ذلك .. وشكراً .

معالي رئيس المجلس : السيدة توجان

السيدة توجان فيصل: ما استقر على التعامل فيه وما يسمى مبادىء باعتبار أنه جرى تطبيقه في مجالس سابقة ليس هو الحكم بيننا ، الحكم بيننا هو الدستور . وفي الدستور يتحدث انه يحق التقدم بالتشريع لاحد جهات ثلاثة ، إما الحكومة او مجلس النواب او مجلس

الاعيان ، وإذا كان من المجلسين يشترط عشرة تواقيع ، وهذا عليه سبع وعشرون توقيعاً .

وهذا مشروع القانون إذا تقدم اصبح مازماً ان يبحث في اللجنة المختصة ثم في المجلس، فأذا رد لا يبحث هذا القانون ثانية في تلك الدورة إنما في دورة تالية . لكن أن يقال في جعبة الحكومة ، الحكومة اقترحت إقرار تعديل الصوت الواحد ثم سحبته ، فليس هنالك قانون مطروح على المجلس .

أما في نية الحكومة فهذه قد تصبح بسهولة وسيلة إالتفاف لانه كلما تقدمنا بمشروع قانون نستطيع أن نقول في نية الحكومة ، إذن نحن أيضاً إذا تقدمت الحكومة نقول لأ في نيتنا .

فمن يسجل طلبه رسمياً اولاً يقدم للمجلس ، إكتسب مشروعه الاولوية والدستور لا يسمح إلا ببحث هذا ، وإذا رد لا يبحث ثانية في تلك الدورة .

فلا أعراف عند النص الدستوري ، النص الدستوري يحكم .

معالي رئيس المجلس : معالي الاستاذ عبد الرؤوف الروابدة .

معالى وزير التربية والتعليم ووزير دولة لشؤون رئاسة الوزراء : أرجو ان تكون معلومات الحكومة من الحكومة ، هناك قانون مؤقت لم تسحبه الحكومة ، معروض على مجلس النواب وهو بين يدي اللجنة القانونية .

ما طرحته الحكومة أن لديها مشروعاً متكاملاً بقانون للأنتخاب ستتقدم به الى المجلس

وهكذا فقد أوصت اللجنة القانونية بتأجيل النظر في القانون المؤقت لنهاية العام حتى تتقدم الحكومة بمشروع القانون الجديد . فالامر ما زال بين يدي المجلس كامله وهو الذي يقرر ما يريد وشكراً .

معالى رئيس المجلس: الاستاذ عبد الله اخو ارشياءة ، نقطة نظام .

السيد عبد الله اخو ارشيدة :

شكراً سيدي الرئيس ، نقطة النظام ياسيدي هو ان آلية العمل بالمادة "٤١"، ما دام ان المشروع لم يقدم فلا مانع من إحالته الى اللجنة القانونية ووضع هذه التعديلات أمام أعين وزارة الداخلية لتأخذ بها اذا تقدمت مشكورة في الفترة التي تناقش فيها اللجنة القانونية وليس مفروضاً على اللجنة القانونية ان تبحثه في اول جلسة ممكن ان تؤجله إلى ان تتقدم وزارة الداخلية بمشروع ويأخذ بالتعيين المقترح من السبعة والعشرين ومشروع القانون

فلذلك أنا أرى أن الآلية تحكمنا في المادة "٤١" ونحن يجب أن نسير عليها ونحن لسنا بانتظار وعود .. شكراً .

معالى رئيس المجلس : شكراً لك . الدكتور عبد المجيد العزام .



اللجنة القانونية ، ان يتأخر لنهاية الشهر ، فأن

لم يأتي المشروع تسير اللجنة القانونية بالمشروع

الذي بين يديها وعندها حق المجلس

بالتعديل والتغيير والتبديل حق لا سلطان

فارجو أن لا يحتل الموضوع فوق

معالى رئيس المجلس: شكراً لك،

معالى وزير الداخلية : شكراً معالى

كما تفضل معالى وزير التربية والتعليم

اعتقد اننا جميعاً نناقش مصلحة وطن ولا

نتنازع باختصاصاته ، واود أن أبين للمجلس

الكريم اننا قد عدلنا نظام التقسيمات الادارية

وتم إحداث اربع محافظات في المملكة ، الامر

اللي يقضى إعادة الدراسة على ضوء

للتنسيمات رفع لمجلس الوزراء وننتظر إقراره

لتتمكن على ضوثه أن لتقدم بقانون الانتخاب

الذي نعتبره أصبح جاهزاً . ونحن التزمنا بأن

وكذلك اوضحنا ان لدينا مشروعاً

التقسيمات الادارية الجديدة .

لأحد عليه .

طاقته ... وشكراً .

معالي وزير الداخلية .

عندما طرح القانون المؤقت على المجلس وحوله المجلس للجنة القانونية كانت موافقة المجلس في جلسة سابقة على توصية اللجنة القانونية بتأجيل النظر في القانون المؤقت للأنتخابات، ولم يكن القرار بعدم النظر فيه او إعادته. وبالتالي اتمنى على الزملاء الذين تقدمو باقتراحهم ان يؤجلوه لحال تبلور الصورة بخصوص مشروع قانون انتخابات وعدت الحكومة ان تتقدم به، وإذا لم تتقدم الحكومة بالمشروع عندها تقوم اللجنة القانونية بمناقشة القانون المؤقت وبحث توصياتها يمكن للزملاء ان يتقدموا باقتراحهم وشكراً.

معالي رئيس المجلس: الدكتور ابراهيم يد .

الدكتور ابراهيم زيد الكيلاني :

الحقيقة مشروع القانون المؤقت للانتخاب والذي عُرض على اللجنة القانونية لا شك ان فيه ثغرات كثيرة اتفق عليها النواب والحكومة بدليل أنها تسعى لتقديم مشروع جديد.

وعملية التشريع عملية إغناء ، وإذا تقدم سبعة وعشرون نائباً بمشروع قانون معنى ذلك ان فيه عملية إغناء لقانون له دور كبير في ترسيخ الديمقراطية في هذا البلد وإبعاد الثغرات السابقة .

فليس هناك وصاية على هذا المجلس حتى يقال انتظروا حتى تأتي الحكومة بمولودها

الجديد فنراه ، لا المجلس سيد نفسه وليس هناك وصاية عليه .

فاذا كان هناك " ٢٧ "نائب يريدون أن يتقدمو بمشروع فالنتيجة النهاية ستكون بين يدي هذا المجلس ، فلماذا نقيد انفسنا بأنفسنا

معالي رئيس المجلس : معالي الاستاذ عبد الرؤوف الروابدة .

معالي وزير التربية والتعليم ووزير الدولة لشؤون رئاسة الوزراء :

سيدي الرئيس ، لا أعتقد أن احداً يطلب وصاية ولا يرفض وصاية .

وابتدأت حديثي بالقول أن لا إعتراض للحكومة على الاحالة للجنة القانونية أنا اعتراضي إن اردت الحديث كنائب ، أن هذا مخالف للنظام الداخلي ، لانك لا يجوز ان تتقدم - بمشروع لوضع قانون بقانون معروض عليك للبحث ، تعرض التعديل الذي تريده والمجلس سيد نفسه ليقر ما يشاء .

بين يدي المجلس الكريم القانون المؤقت قادر المجلس الكريم ان يقول اريد البحث فوراً وموضوع الصوت الواحد أو الثلاثة اصوات اريد ان ابحثه واقرر فيه ، والقرار للمجلس ولا سلطان عليه لغيره . أنا أعتقد أن الاحكام الواردة موجودة - في مشروع بين يدي المجلس ، هذه نقطة النقاش .

لوكان المشروع ليس بين يدي المجلس ، لو كان المشروع وعداً لكان ما يقوله إخواني

الكرام صحيحاً ، أننا نتقدم بمشروع والمشروع ينقدم مشروع القانون الى المجلس الكريم حتى لا يكون هناك عدد من المشاريع المطروحة للحكومة فيصاغ ويعاد . ولكن المجلس يملك للحكومة فيصاغ ويعاد . ولكن المجلس يملك لدى المجلس الكريم هو صاحب الولاية يقرر ين يديه القانون المؤقت والوعد الذي جاء ليس ويعدل ويلغي ويضيف ما يشاء . وعداً يوقف عمل مجلس النواب . الوعد الذي معالى الرئيس عمال الرئيس ، هذا ما قصدت أن جاء ان يتاخر البحث ، كما يذكر معالى رئيس معالى الرئيس ، هذا ما قصدت أن

معالي الرئيس ، هذا ما قصدت أن اوضحه ، نحن ملتزمين لتقديم القانون وقد اعلنت حتى في الصحف المحلية قبل اسبوع انه كان لدينا في وزارة الداخلية إجتماعاً للمحافظين حضره معالي وزير العدل وناقشنا فيه المشروع وسنرفعه الى مجلس الوزراء عند إقرار نظام التقسيمات ويحال الى مجلسكم الكريم . . . وشكراً .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الاستاذ عبد الكريم الدغمي .

السيد عبد الكريم الدغمي : شكراً معالى الرئيس .

يعني أنا لا ارى ان هناك مشكلة نفتح عليها كل هذا النقاش يا معالي الرئيس ، إقتراح بقانون مقدم حسب المادة "٩٥" من النظام الداخلي والمجلس صوت على إحالته للجنة المختصة وانتهبنا من هذا الامر وفتح بعد ذلك النقاش .

هذا الامر لا يوجد اية مشكلة فيه ، سواء قدمت الحكومة مشروع أو قدم النواب مشروع ، ما فيه مشكلة معالي الرئيس يعني المسألة ليست مسابقة بين النواب والحكومة من يقدم مشروع قبل الاخر او يقدم مشروع

أولاً : إن إخواننا المسيحيين هم جزء من

ابناء الاردن منذ قيامه ، والمملكة

الأردنية الهاشمية (في حدودها

الدستورية التي ما تزال قائمة حسب

الدستور الأردني المعمول به والتي

تتضمّن الأجزاء التي احتلت من

المملكة عام ١٩٦٧) هي مهد

الديانة المسيحية ، وتاريخ وتراث

وآثار المسيحية هي جزء من تاريخ

وتراث وآثار المملكة ، وبالتالى فإن

هذا يوم مجيد في تاريخ الاردن

بالذات دون دول العالم قاطبة .

ثانياً : في هذا الوقت الذي يجري في

تطبيع متسارع مع اليهود يتضمن

منحهم من الامتيازات والمجاملة

والترحاب على صعيد العرب

المسلمين - ناهيك عن منح

امتيازات مماثلة للأردنيين ذاتهم -

فإن من الأولى بنا أن نظهر بعضاً من

هذا الود وأن نعترف رسمياً باللحمة

القائمة شعبياً بيننا وبين إخوتنا

المسيحيين من ابناء الاردن وكافة

الاقطار العربية الذين شاركونا وما

زالوا ، بحكم مواطنتهم وبحكم

حشهم القومي نضالنا ضدكل غاز

ومعتد لا يفرقون في هذا بين غاز

يهودي صهيوني او غربي مسيحي ،

مصدقي قوله تعالى :

التجدن اشد الناس عداوة للذين آمنوا اليهود

أنا لا أرى أي مشكلة نفتح عليها كل هذا النقاش ، فما دام الموضوع قد أحيل الى اللجنة القانونية أرجو أن ننتهي من النقاش وأن ننتقل الى النقطة الاخرى من جدول الاعمال ... وشكراً .

أصوات: نثنى على ذلك.

معالمي رئيس المجلس: إذاً هناك اقتراح بانهاء النقاش في الموضوع ، هل يوافق المجلس ؟ الاقتراح أن يحال الاقتراح بقانون الى اللجنة القانونية ، هل يوافق المجلس ؟

شكراً لكم . البند الذي يليه .

السيد الامين العام:

٧- الاقتراحات برغبة :~

افتراح برغبة رقم (٤٧) تاريخ ١٢/١٣/
 ١٩٩٤ ، مقدم من سعادة النائب الدكتور
 عبد المجيد العزام بشأن ترفيع قضاء
 الطيبة / محافظة اربد الى لواء .

بسم الله الرحمن الرحيم الملكة الاردنية الهاشمية مجلس النواب الموافق: ٧ / ٢ / ١٩٩٤ م

معالي رئيس مجلس النواب

أرجو التكرم بعرض الاقتراح برغبة التالي على المجلس الموقر :

نص الاقتراح: ترفيع قضاء الطبية / محافظة اربد الى لواء حيث تتوفر فيه كثافة سكانية كبيرة ومكتب احوال مدنية ومركز دفاع مدني ومحكمة شرعية ومخفر شرطة ، مع جزيل الشكر .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

النائب

الدكتور عبد المجيد العزام

السيد الامين العام:

١٤ اقتراح برغبة رقم (٤٨) تاريخ ١٩٩٤/
 ١٩٩٤ ، مقدم من سعادة النائب السيدة توجان فيصل ، بشأن اعتبار عيد الميلاد المجيد عطلة رسمية في الاردن .

بسم الله الرحمن الرحيم معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

اقترح على المجلس الكريم الطلب من الحكومة إعتبار عيد الميلاد المجيد عطلة رسميّة في الاردن ، وذلك للأسباب التالية :

والذين اشركوا ۽ .

ولتجدن اقربهم مودة للذين آمنوا الذين قالوا
 إنّا نصارى ، وذلك بأن منهم قسيسين ورهباناً
 وانهم لا يستكبرون » .

صدق الله العظيم

ثاثتاً: إننا في الاردن نحتفل سنوياً بعيد ميلاد جلالة الملك ونعتبره عطلة رسمية ، فلا أقل من أن نحتفل أيضاً بميلاد السيد المسيح الذي اعترف الاسلام به وبرسالته وكرمه جل جلاله في منزل كتابه بأكثر مما كرم غيره من الرسل نزلت فيه وفي مريم من الآيات ما لم ينزل في بقية الرسل على علو قدرهم عند الخالق . إضافة الى ان أعيادنا وعطلنا الرسمية تشمل عيد الشجرة وعيد العمّال ، وغنيّ عن القول أن رسول السلام والمحبة احق بأن نحتفل بعيده من الشجرة ودورهم ... هذا إذ لم نتطرق للعطل وهطول اللهرة الطارئة بسبب أحوال الطقس وهطول الثلوج ...

رابعاً: إن الوحدة الوطنية التي نتغنى بشعاراتها جميعاً تفرض علينا ، كي لا نكون ممن يقولون ما لا يفعلون ، أن نترجمها إلى إجراءات عملية وليس أجمل من أن يشارك المسلمون الأردنيون إخوتهم المسيحيين الأردنيين احتفالهم بعيد الميلاد المجيد ، أهم وأقدس أعياد المسيحية ، وأن تتاح لهم فرصة تهنئتهم وزيارتهم وودهم بدلاً من أن يعزل المسيحيون في عطلة خاصة بهم في

140 miles 166

وطن ما كانت فيه أفراح وأعياد أو مآسي واتراح فئة من شعبه اللا أفراح وأتراح الشعب كافة .

وأخيرأ ارجو معاليكم الإسراع في تقديم هذا الإقتراح للمجلس الكريم في أول جلسة قادمة عملاً بالنظام الداخلي للمجلس ، كما ارجو إعطاءه صفة الإستعجال من حيث بحثه واقراره كي نتمكن ، في حالة موافقة الزملاء الكرام ، من إحالته إلى الحكومة قبل حلول عيد الميلاد القادم بوقت كافٍ .

واقبلوا الاحترام

1998/17/1.

النائب

توجان فيصل

معالي رئيس المجلس : خال اللجنة الادارية .

السيد خليل حدادين : سيدي الرئيس البند الثاني من الاقتراحات برغبة لا يحتمل التأخير الى اللجان ، الاقتراح يحكي عن عيد الميلاد المجيد وباقي له نقط سبعة ايام .

معالى رئيس المجلس: يا أخ خليل، المجلس قرر إحالة هذه القضية الى اللجنة الأدارية ...

السيد خليل حدادين : يعني باقي سبعة أيام للعيد .

معالي رئيس المجلس: يا أخي اسمع

مني ما سأقول ، المجلس قرر إحالة هذه القضية للجنة الادارية وتستطيع اللجنة الادارية أن تنظر في هذا الموضوع ، وعندنا جلسة يوم الاربعاء القادم باذن الله .

إذن تحال الاقتراحات الى اللجنة

السيد الامين العام:

٨- قرارات اللجان :-

١. قرار اللجنة الادارية رقم (٥) تاريخ ٧/ ١٩٩٤/١٢ ، والمتضمن بعض الاقتراحات برغبة .

معالي رئيس المجلس : سعادة مقرر اللجنة الادارية .

السيد احمد الكساسبة مقرر اللجنة الأدارية :

بسم الله الرحمن الرحيم

قـــرار رقــــم (٥)

اجتمعت اللجنة الادارية لمجلس النواب الثاني عشر بتاريخ ٧ / ١٢ / ١٩٩٤ برئاسة سعادة النائب السيد محمد نجادات رئيس اللجنة وحضور مقررها سعادة النائب السيد احمد الكساسبة وحضور كافة اعضائها السادة : نادر ظهيرات ، طلال عبيدات ، فياض جرار وابراهيم سمارة .

ونظرت اللجنة بالاقتراحات برغبة المحالة اليها من المجلس الكريم وقررت ما يلي :

١ - الاقتراح برغبة رقم (٣٢) تاريخ ٢٦ / ١١ / ١٩٩٤ والمقدم من سعادة النائب مطروح للمجلس الكريم ، موافقة . السيد بدر الرياطي بشأن ان تقوم الحكومة

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

معالي رئيس المجلس : قرار اللجنة

٤ – الاقتراح برغبة رقم (٣٥) تاريخ ٢٦/

١٩٩٤/١١ والمقدم من سعادة النائب

السيد خالد العجارمة بشأن ايقاف التسديد

من مزارعي الضفة الشرقية المقترضين من

مؤسسة الاقراض الزراعي والمنظمة التعاونية

ريثما يتم التسديد من المزارعين المقترضين

(ترى اللجنة جواز النظر واحالته الى

معالي رئيس المجلس : القرار مطروح

ه – الاقتراح برغبة رقم (٣٦) تاريخ ٢٧/

١٩٩٤/١١ والمقدم من سعادة النائب

السيد فواز الزعبي بشأن انشاء دائرة

(ترى اللجنة عدم جواز النظر وحفظ

وتوصي اللجنة المجلس الكريم الموافقة على

اللجنة الادارية

لمجلس النواب

ترخيص مركبات في لواء الرمثا .

السيد المقرر :

في الضفة الغربية .

للمجلس الكريم ، موافقة .

السيد المقرر :

الاقتراح)

أمين عام مجلس الأمة

الحكومة) .

(ترى اللجنة جواز النظر واحالته الى معالي وزير الثقافة) .

بعمل بانوراما حول معركة اليرموك

معالي رئيس المجلس : قرار اللجنة مطروح للمجلس الكريم ، موافقة .

السيد المقرر:

٢ – الاقتراح برغبة رقم (٣٣) تاريخ ٢٦ / ١١ / ١٩٩٤ والمقدم من سعادة النائب السيد بدر الرياطي بشأن ان يسمح لمالكي السيارات القديمة باستبدالها بسيارات حديثة خاصة التي مضى على استعمالها ثلاثون عاماً .

(ترى اللجنة جواز النظر واحالته الى معالي وزير المالية ومعالي وزير الصناعة والتجارة) .

٣ - الاقتراح برغبة رقم (٣٣) تاريخ ٢٦/ ١٩٩٤/١١ والمقدم من سعادة النائب السيد ابراهيم سمارة بشأن تعديل نظام جمرك السيارات المستوردة من عمس سنوات الى عشر سنوات من ^{تاريخ}

(ترى اللجنة جواز النظر واحالته الى ^{معال}ي وزير المالية ومعالي وزير الصناعة والتجارة) .

ليقرروا إذا كانت منطقة الرمثا تحتاج أو لا

السيد عبد الرحيم العكور :

معالي رئيس المجلس : الاستاذ العكور

الحقيقة فيما يتعلق بهذا الاقتراح يبعد

مكان الترخيص الحالمي عن الرمثا حوالي

٧ - ١٠ كيلو متر . فلذلك لو كانت المسافة

بعيدة لقلنا نعم ويحال الى الحكومة ، لماذا

نحيل الى الحكومة قضية لا تستاهل أن تحال

معالمي رئيس المجلس : سعادة المقرر .

أضيف للذي تفضل فيه الشيخ عبد

الرحيم أن في اللجنة كل من سعادة السيد

ابراهيم سمارة من الرمثا والنائب طلال عبيدات

من دائرة محافظة اربد ، ولدى استشارتهم

في هذا الموضوع قالوا ان الترخيص Y

يبعد مسافة كبيرة عن الرمثا أيضاً وتكلفته

المالية وعدم الجدوى ، لذلك كان بالتشاور

معهم أن يصرف النظر عن هذا

معالى رئيس المجلس: شكراً لك

السيد حاتم الغزاوي : المشكلة في هذا

الموضوع تكمن في الاكتظاظ على دوائر

في الوقت الحاضر .. وشكراً .

السيد المقرر:

شكراً معالي الرئيس .

الاقتراح .. وشكراً .

الاستاذ حاتم الغزاوي .

تحتاج الى دائرة ترخيص .

معالي الرئيس ،

معالي رئيس المجلس : القرار مطروح للمجلس الكريم ، الشيخ عبد المنعم ابو زنط .

السيد عبد المنعم ابو زنط :

بسم الله الرحمن الرحيم

شكراً معالي الرثيس .

يلاحظ معالي الرئيس في الجلسة السابقة ، في جدول الاعمال السابق تسعة واربعين إقتراحاً برغبة ولم يصدر عن اللجنة الادارية الموقرة معالجة شكوى لمواطن سوى شکوی واحدة بتيمة أمام " ٤٩ " إقتراح

فلذلك تحقيقاً للعدالة بين رغبات السادة النواب وشكاوى الاخوة المواطنين اقترح على اللجنة الادارية الموقرة ان تتساوى الامور .

معالى رئيس المجلس: يا سيدي إذا سمحت لي ، الان مطروح للرأي قرار محدد للجنة الادارية ، ارجو الحديث في القرار . إذا كان هناك شيء آخر ممكن تتحدث فيه في وقت آخر يا شيخ .

السيد عبد المنعم ابو زنط: أنا انتهيت منه ، مجرد إقتراح .

معالي رئيس المجلس : ارجوك ، عندما ننتهي سنعلمك بذلك . الاستاذ بسام

السيد بسام حدادين : سيدي أنا مع إحالة الاقتراح المي الحكومة ولا اعتقد ان السادة الكرام الاعزاء في اللجنة الادارية خبراء سير

وشكراً .

للجنة بعدم جواز النظر في الاقتراح .

"٤٨" وينجح قرار اللجنة . شكراً ، سعادة مقرر اللجنة الادارية .

وقدمت هذه الشكوى منذ يومين .

معالي رئيس المجلس : الاستاذ عبد

ترخيص المركبات وليس بعدها أو قربها عن مركز الترخيص الرئيسي . أنا اعتقد ان هذا الطلب وجيه ويستحق الاحالة الى الحكومة ..

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

السيد عبد المنعم ابو زنط:

بسم الله الرحمن الرحيم

المواطنين ونراجع صباح مساء بشكاوى

المواطنين يعني هل تحققت عدالة سيدنا عمر

باستخدام شكاوى المواطنين لم يستقبل هذه

الشكاوى مع حسن الظن بالجميع وإما أنها

استقبلت فأهملت . الشكاوى كثيرة معالي

معالى رئيس المجلس: شكراً لك،

السيد محمد انجادات رئيس اللجنة

الادارية : مع إحترامي لاقتراح فضيلة الشيخ ،

هل يريد منا أن نقدم قضايا للمجلس الكريم في

الوقت الذي لا يوجد فيه أي قضية ؟ . وأنا

أقول للشيخ إذا عنده قضايا فليقدمها الى رئاسة

المجلس الكريم وهم يعرضونها على اللجنة

٣ . قرار اللجنة القانونية رقم (٨) تاريخ

ه / ۱۲ / ۱۹۹۶ ، والمتضمن مشروع

قانون معدل لقانون تشكيل المحاكم

معالى رئيس المجلس: شكراً لك ، البند

بن الخطاب رضي الله عنه ؟ .

وا عجباه ، لم تقدم شكاوى من

فلذلك اجد أحد أمرين إما أن المختص

شكراً معالي الرئيس.

الاخ ... وشكراً .

الاستاذ رئيس اللجنة الادارية .

ونحن جاهزين للنظر فيها .

السيد الأمين العام:

معالي رئيس المجلس:

الرأي للمجلس الكريم ، هناك قرار

الاقتراح مطروح للمجلس الكريم ، من يؤيد قرار اللجنة ؟

السيد الامين العام: " ٢٥ " من "٤٨"

معالي رئيس المجلس: " ٢٥ " من

السيد المقرر: إذا سمحت لي اضيف حول ما تقدم به الشيخ عبد المنعم ، أولاً بالنسبة لموضوع الشكاوي لم يرد الى اللجنة الادارية إلا تلك الشكوى التي عرضت على المجلس ، ولا يوجد في سجلاتنا ولا في ديوان المجلس اي شكوى لم تعرض على اللجنة الادارية . علمت ان هناك شكوى واحدة الان فقط في كل سجلات مجلس النواب لم تنظر

لذلك لو ان هناك شكاوي قدمت للجنة الادارية ستعطى الاولوية على الاقتراحات برغبة .. وشكراً .



وعليه توصي اللجنة المجلس الكريم

السيد رئيس اللجنة : معالى الرئيس ،

قبل ان نصوت على القانون هناك توصية من

اللجنة القانونية بأن يصوت المجلس على هذه

التوصية وهي الطلب من الحكومة بتعديل

التشريعات التي تفرض رسوماً بموجب

أنظمة ، لأن اللجنة وصلت في دراستها الى

انه لا يجوز فرض الرسوم والضرائب بموجب

قوانين وبموجب أنظمة وإنما تكوذ

مستفيضة معالي الرئيس ووجدت ان القانون

الذي يحيل الى النظام ، أي قانون يحيل الى

النظام موضوع الرسوم هو أمر غير دستوري .

"١١١" من الدستور وأن نقول ان يصدر نظام

بمقتضى هذا القانون تحدد فيه الرسوم الواجب

دفعها على هذا الموضوع او ذاك الموضوع .

التوصية وارجو ان نطرحها للمجلس الكريم

للتصويت عليها قبل ان ننتقل لمواد المشروع ...

إذ لا يجوز ان نتوسع في تفسير المادة

لللك معالى الرئيس اللجنة اوصت بهذه

اللجنة درست الموضوع دراسة

اللجنة القانونية

لمجلس النواب

بالموافقة على قرارها .

حكـــم خيـــــر

بمقتضى الدستور .

وشكراً .

امين عام مجلس الامة

النظامية لسنة ١٩٩٤ ، المعاد من المجلس . معالي رئيس المجلس : سعادة مقرر اللجنة القانونية .

السيد حاتم الغزاوي مقرر اللجنة القانونية : كنت قد احطت معالى رئيس اللجنة علماً بعدم استطاعتي الوقوف على المنبر لأسباب صحية ، وقد تكرم معاليه بالموافقة على تلاوة القرار فأرجو إعفائي .

معالى رئيس المجلس : سلامتك اخ حاتم ، تفضل معالي رئيس اللجنة .

السيد عبد الكريم الدغمى رئيس اللجنة القانونية :

> بسم الله الرحمن الرحيم قــرار رقـــم (٨)

اجتمعت اللجنة القانونية بنصابها القانوني بتاريخ ٥ / ١٢ / ١٩٩٤ برئاسة رئيسها معالى السيد عبد الكريم الدغمي . وبحضور مقررها سعادة السيد حاتم الغزاوي وبحضور أصحاب المعالي والسعادة السادة النواب أعضاء اللجنة : د. عوض خليفات . د. احمد القضاه ، د. همام سعید ، د. هانی حجازين ، عبد العزيز جبر ، عبد الرحيم العكور ، د. احمد الكولحي ، د. عبد الرزاق طبيشات ، ابراهيم شحدة ، مفلح الرحيمي ، سليمان السعد .

وتغيب بمعذرة اصحاب السماحة والمعالى والسعادة السادة النواب أعضاء

بتعديل كافة التشريعات بالغاء جميع الأنظمة اللجنة : عبد الباقي جمو ، د. ابراهيم زيد التي تفرض رسوم واستبدالها بقوانين وفقأ الكيلاني ، عبد الرؤوف الروابدة ، عبد لأحكام الدستور . الهادي المجالي ، والسيدة توجان فيصل .

> وقد درست اللجنة مشروع القانون المعدل لقانون تشكيل المحاكم النظامية لسنة ٤ ١٩٩ والمعاد من المجلس إلى اللجنة لمزيد من الدراسة وللبت في أمر شبهة مخالفة الدستور الواردة في المادة ؛ من المشروع والمقابلة للمادة ٢٣ / ٢ من القانون الاصلي ، وقد قررت اللجنة الموافقة على مشروع القانون كما ورد من الحكومة باستثناء المادة (٤) من مشروع القانون والتي تلغي نص الفقرة (٢) من المادة (۲۳) من القانون الاصلى حيث قررت وعملاً بأحكام المادة (١١١) من الدستور إلغاء نص الفقرة (٢) من المادة (٢٣) من القانون الاصلى والإستعاضة عنه بالنص

٢ - أ - يعتبر جدول الرسوم و الاجراءات المتعلقة بها الملحقة بهذا القانون جزءاً لا يتجزأ منه ويلغى اي تشريع آخر إلى المدى الذي يتعارض فيه معه .

التالي :-

۲ - ب - موافقة كما وردت في مشروع القانون المدل بعد شطب عبارة (يقل عن) الواردة في الفقرة والإستعاضة عنها بعبارة (يزيد على) .

وبناة على ذلك توصي اللجنة المجلس الكريم بالموافقة على توصيتها الى الحكومة

معالي رئيس المجلس : معالي وزير

معالى وزير العدل: شكراً للجهد الذي بذلته اللجنة القانونية ، فيما يتعلق بالتوصية الاخيرة اللي زميلنا معالي الاخ عبد الكريم نصح أن نبدأ بها ، نحن نعتقد ان المادة " ١١١ " من الدستور هي مادة لا تمنع التفويض بالانظمة فيما يتعلق بالرسوم ، وجرى العرف والالتزام بهذا النص الدستوري في العديد من الانظمة عندما يسمح القانون بالتفويض ، القانون الذي يفرض الرسم أو الضريبة ويسمح بالتفويض فالامر يصبح شرعياً ، لأن الاداه التشريعية سواء كانت على شكل قانون او نظام هي اداه مقبولة .

العمل الذي جرى لدينا في العديد من القوانين ان الاصل يفرض بالقانون ثم يأتي النظام ليكون اكثر مرونة ويلبي الاحتياجات وليضع النسبة التي تتناسب مع الحدمة وما تقدمه الدولة لقاء تلك الخدمة . فاذا كان النقاش حول دستورية الانظمة التي تصدر تنفيذاً للقانون فرأينا في وزارة العدل ، وأيدنا بذلك الاجتهاد القضائي ، أن التفويض باي قانون للسلطة التنفيذية أن تصدر أنظمة لتنفيذ الحق الممنوح في القانون لها بوضع أنظمة تشمل الرسوم ، الاجتهاد القضائي استقر على أن ذلك جائز وهي من حقوق السلطة

النقطة الجديرة بالبحث أن التقويض الان في كل القضايا سواء كانت التشريعية إذا سمح

بها المشرع أو الادارية هي من المبادىء التي اصبحت تتقبلها الادارة الحديثة والادارة العامة ولا تتأذاها سيما وإن السلطة التنفيذية ومجلس الوزراء عندما يقدم على نظام تنفيذاً لحكم القانون حقيقة هو تحت رقابة البرلمان ، ليس ابتعاداً عن رقابة البرلمان وبالعكس هي جزء من مبدأ المشاركة . لأن الحكومة عندما تقدم على ذلك هي إمتداد أنها حكومة الاغلبية النيابية من جهة ، وأنها أيضاً تحت طائلة المساءلة .

مجلس النواب

أنفي من طرفي الشبهة الدستورية على اي نظام يصدر تنفيذاً لحكم القانون ، وأقول أن المادة " ١١١ " تقول " بموجب قانون " ، اي الاداة التشريعية التي تسمح بفرض النظام يجب ان ينص عليها القانون .

هذا من حيث التوصية الاخيرة التي تفضل فيها الاخ عبد الكريم الدغمي .. شكراً سيدي .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الاستاذ عبد الله اخو ارشيدة .

السيد عبد الله اخو ارشيدة : شكراً معالي الرئيس .

في الحقيقة النظرة الاولى للتفسير الابتدائي للمادة " ١١١ " نص صريح لا يجوز التأويل فيه ولا عطفه على استقرار الاجتهاد . لانه يقول " لا تفرض ضريبة أو رسم إلا بقانون ولا تدخل في بابها انواع الاجور التي تتقاضاها الخزانة المالية مقابل ما تقوم به دوائر الحكومة من خدمات للأفراد ".

هذا إذا كان معالي وزير العدل وهو يوضح رأيه الدستوري بأن المفهوم لدى الحكومة ووزارة العدل وإستقرار الاجتهاد الاداري بان تصدر هذه الضرائب والرسوم بانظمة ، واللجنة تصدر هذه الضرائب والرسوم بانظمة ، واللجنة القانونية والمجلس التوجه العام لدينا بتفسير هذه المادة بانه لا يجوز فرض رسم او ضريبة لانه وجدنا امور في مداولاتنا في اللجان وبالرسوم أننا لم نعثر على بعض الانظمة لأنها لا تدخل في صلاحيات مجلس النواب .

لذلك ارى إحقاقاً للحق بان ينظر معالي رئيس المجلس ويعرض على المجلس الكريم بان يبعث الى المجلس الاعلى لتفسير الدستور لاعطائنا رأي قانوني وتفسير صحيح ليستقر خشيه هذه التناقضات . لأننا نحن نصر على ان لا يصدر " اي رسم او ضرية إلا بتانون " . وشكراً .

معالمي رئيس المجلس : شكراً لك ، الدكتور همام سعيد .

الدكتور همام سعيد : شكراً معالي الرئيس .

النص في المادة " ١١١ " عندما يقول لا تفرض ضريبة او رسم ، وتأتي هنا صيغة ضريبة أو رسم بالتنكير في معرض النفي مما يعني العموم ، وأن هذا النص هو من أصرح النصوص في منع هذا الاسلوب .

وإذا كانت تفرض صرائب او رسوم سابقاً بأنظمة فهذا مخالف فعلاً لنص الدستور

وبالتالي المخالفة لا تصلح ان تكون مقياساً ولا دليلاً ولا تموذجاً ، بل الاصل بالمخالفة ان تبطل وان تنتهي .

لذلك ما ذهبت اليه اللجنة القانونية هو تصويب خطأ استمر مدة طويلة ، لأن هذه الضرائب والرسوم لها صفة العموم والشيوع وهي تأخذ بشكل عام من المواطنين لذلك لا بد أن تستقر هذه الاوضاع كما تستقر المادة القانونية ... وشكراً معالي الرئيس .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، السيدة توجان فيصل .

السيدة توجان فيصل: بدءاً أنا أرى أن هذه المادة تحدد وتقصر فرض الضرائب والرسوم بالقانون ، ومن بعدها عندما يأتي الى ذكر الاجور التي تتقاضاها الخزانة المالية مقابل ما تقوم به دوائر الحكومة من الخدمات للأفراد هنا تدخل في خدمات استثنائية قد يتفع بها بعض الافراد وقد لا ينتفع .

اما الرسوم فهي تعتبر من الحدمات الاساسية الملزمة للدولة ، ففرضت رسوم ثم اثير الى ما قد يطرأ ، وأمور مثل التعليم والعدالة ، فتح ابواب المحاكم ، الصحة ، أمور من هذا النوع هي متكررة ورسومها تقع في باب الرسوم ، الاستثناء يأتي فقط لأمور قد تطرأ .

ولكن أيضاً بغض النظر عن إن إذا كانت الحكومة وهي توافقنا بالتفسير التفويض تقول أن النص جائز ، إذا المجلس العالي فسر بأنه يجوز التفويض أو لا يجوز يقى غير ملزم

للمجلس لأن المجلس باقتراح رئيس اللجنة القانونية يقترح أن لا يفوض المجلس ، اي ان المجلس يريد سحب تفويضه بتعديل مواد القانون وهذا من حق المجلس بغض النظر عن الرأي الدستوري بجواز أو عدم جواز التفويض لأن التفويض بارادة المجلس ويستطيع أن يسحب تفويضه ، وفي الوضع الحالي بعد علو كثير من الرسوم وتمادي الحكومات ، لا اقول حكومة واحدة ، في فرضها جاء الوقت لإعادة ضبطها وإعادة حصرها بإدارة مجلس الأمة .

معالي رئيس المجلس : معالي رئيس جنة .

السيد رئيس اللجنة : شكراً معالي الرئيس .

الحقيقة أثيرت بعض النقاط ولا بد لي من الرد عليها وخاصة ما تفضل به معالى وزير العدل ، يقول معاليه جرى العرف ، وأنا أقول أن العرف يجري فيما لا نص عليه ، أما مع وجود النص الصريح فلا يعمل بالعرف ، العرف يعمل به حيثما لا يوجد نص ، ولكن عند وجود النص الصريح لا يعمل بأي عرف

ثانياً: - يقول معاليه أيضاً أن الإجتهاد إستقر ومنذ فترة طويلة والرسوم تصدر بأنظمة بمقتضى القوانين . وأقول لمعاليه رداً على هذا الكلام ان الحق أحق أن يتبع وأن الرجوع إلى الحقيقة أولى من التمادي في الخطأ .

ثالثاً: - أضيف يا معالي الرئيس والزملاء الكرام أن المشرّع لا يلغو ولا يتسنى للمشرّع



القانون وأن لا تفرض بموجب نظام .

عليها بعد بحثها ... وشكراً .

عبد الرؤوف الروابدة .

لشؤون رئاسة الوزراء :

سيدي الرئيس

صيانة الدستور .

لشؤون رئاسة الوزراء :

يحدد بالقانون أو بغيره .

وهذا هو باب الإجتهاد المفتوح .

الاجور لا بأس تفرض بموجب نظام

هذا أمر نص عليه الدستور لانه استثناها من

الدستور . ولذلك ارى معالي الرئيس أن توصية

اللجنة كانت في مكانها وأرجو التصويت

معالى رئيس المجلس : معالى الاستاذ

معالي وزير التربية والتعليم ووزير دولة

الدستور مصون وعلينا جميعاً مسؤولية

صيانته ، وقد أقسمت على الدستور مرتين ،

أقسمت على صيانته نائباً واقسمت على صيانته

وزيراً ولن اقبل شكلاً من أشكال الإعتداء على

أبو زنط ثم استمع للأذان وأكمل بعد الأذان .

- وهنا أنصت الجميع لأذان المغرب -

هنا أكتفي أننى تقدمت بمقدار الشيخ

معالي وزير التربية والتعليم وزير دولة

ولكن هنالك إجتهاد في فهم النص

أنا اعتقد أن كلمة فرض أيها الأخوان

تعني إقرار ان هناك رسم أو ضريبة ولا تعني

تحديد الرقم ، وأن تحديد الرقم متروك إما أن

أن يلغو . يقول المشرّع الدستوري في المادة الحكومة من الخدمات للأفراد " . إذن ميز المشرّع الدستوري بين الضريبة والرسم من جهة وبين الأجور التي تتقاضاها الخزينة مقابل هذه الخدمات . وأضرب مثالاً أجور المكالمات الهاتفية ، هذه يجوز أن تفرض بنظام ، لكن رسوم الإشتراك بالهاتف لا يجوز ان تفرض بنظام . يجب ان يكون الفرق واضح بين الرسم وبين الأجور ، الأجور تفرض بنظام لكن الرسم لا يفرض بنظام ، هذا واضح جداً لأن الأجر قد يختلف ، أجر تلفوني عن تلفون اي واحد فيكم قد يختلف بقدر ما يستعمل الهاتف ويكثر من المكالمات ترتفع عليه الاجور

يفرض إلا بقانون . لو أراد المشرّع الدستوري أن يذهب الى ما ذهب إليه معالي وزير العدل لقال أنه يجوز التفويض ، والتفويض لم أسمع به مطلقاً لا بإجتهاد ولأ يتفسير للمجلس العالي ولا دخل لنا بالمجلس العالي ، نحن ننفي الشبهة الدستورية كمجلس نواب وعلينا أن نحافظ على الدستور ويجب علينا أن نحافظ على الدستور لأتنا اقسمنا على ذلك . إذا كان هنالك خطأ بغض النظر عن مدة هذا الخطأ وبغض النظر عن طول مدة هذا الخطأ يجب أن نعود إلى الحقيقة ان تفرض الرسوم بمقتضى

لكن لا يجوز أن تقول أن هناك رسم على كذا أو هناك ضريبة على كذا إلا إذا أقرت

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

نحن لا نتحدث عن مبدأ فرض الرسم أو الضربية ولكننا نتحدث عن تحديث قيمتها ، هذه نقضة خلافية ونحن لسنا مرجعاً لتفسير الدستور أيها السادة .

أنا أعتقد أنه صيانة للدستور وحفاظأ عليه هناك مرجعية لتحديد أي الفهمين هو أقرب للصحة ، لو كان الحديث عن التفويض أيها الأخوة لما كانت مشكلة .

أما أن يقال أن كل رسم أو ضريبة حددت قيمتها بقانون فهي غير شرعية وكما قال أخي الشيخ همام أنها يجب أن ترد لأنها حصلت بشكل غير قانوني ، فنحن نتحدث عن موضوع دستوري ولا نتحدث عن موضوع تفويض نقرر أن نفوض أم لا . لو أن إخواني الكرام الطلب الذي كان موجوداً لا نريد أن نفوض ، نقر بحق إقرارها بنظام ولكننا لا نريد أن نفوض لكان ذلك الكلام أقرب إلى

أما أن يقال أنه مخالف للدستور فنحن نجترح مبدأً جديداً لم يستقر عليه الفقه والقضاء في هذا البلد .

فانون الجمارك بين يدينا ورسومه محددة بقرار مِنْ مجلس الوزراء وليس بنظام حتى ، وهناك رسوم كثيرة محددة بشكل نظام .

أنا أتمنى على إخواني حفاظاً على

الدستور أن نحيل هذا الموضوع إلى المجلس العالى لتفسير الدستور ، لو كان الموضوع ما زال بيد الحكومة لكان من حقها ان تحيله فوراً أما وأنه بيد مجلس النواب فاحتراماً لفصل السلطات مع تعاونها أنا أقترح أن يحال إلى المجلس العالي لتفسير الدستور ليحكم في هذا الموضوع وشكراً سيدي الرئيس .

معالي رئيس المجلس: معالى رئيس

السيد رئيس اللجنة : شكراً معالى

الحقيقة أن نظام رسوم المحاكم به فرض ، أنا لم أتحدث عن الكمية والمقدار كما ذهب إلى ذلك معالى الأخ عبد الرؤوف عضو اللجنة . به فرض رسم وهذا الفرض غير جائز إلا بقانون ، هذا اولاً .

وثانياً: - أنا لا أرى ان المجلس الكريم يذهب بهذا الأمر إلى المجلس العالى لتفسير الدستور . إذا كانت الصلاحية للمجلس فالصلاحية الاسهل لمجلس الوزراء ، فقد كان بإمكان مجلس الوزراء أن يذهب إلى المجلس العالي لتفسير الدستور . أما وقد وضع نظاماً للرسوم ورفع به الرسوم المقرة اصلاً في النظام السابق ثم يطلب من هذا المجلس عندما يبحث هذا الأمر أن يرفع الأمر إلى المجلس العالي لتفسير الدستور هذا في الحقيقة لا أعتقد أننا نقبله أو على الأقل أنا لا اقبله .

ولذلك اقترح معالي الرئيس ان نسير في



معالي رئيس المجلس : معالي وزير دل .

معالي وزير العدل: اللجنة الكريمة في مادة معدلة استعملت حقها وعدلت النص ليس هذا النقاش في هذه المرحلة . ردنا كحكومة كان بالنسبة للتوصية التي تقدمت بها اللجنة القانونية وطلبت اعطائها الافضلية في النقاش ، عندما نأتي بتلك المادة من حق المجلس أن يقول لا نريد أن نفوض بنظام ونريد أن تكون الرسوم ملحقة بهذا القانون عند بحثها سنتحدث ونعطيها حقها في النقاش ، نحن تحدثنا كحكومة على مبدأ التوصية التي طلبت اللجنة الكريمة اعطاءها الافضلية في البحث والتصويت عليها فتصدينا من طرفها لنعلن أننا ملتزمون بالدستور وتفسيرنا للدستور أن الفرض بقانون ، أما الرقم جائزة بنظام وذكرنا على ذلك عدة امثلة ومنها التعامل ومنها ما عليه الإجتهاد فنحن ننصدى فقط التوصية التي طلب الزميل الاخ الرئيس طرحها على المجلس لم نبحث المادة التي وردت في قانون تشكيل المحاكم ، هذا للإيضاح ، وشكراً .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الدكتور عبد الله النسور .

الدكتور عبد الله النسور:

معالي الرئيس الحقيقة في عندنا موضوعان للبحث وليس موضوع واحد .

أولاً :- القانون موضوع البحث ، وهو

المراد إجراء التعديلات على نصوصه وهذا يمكن للمجلس أن يبت فيه ، ولكن ذيل قرار اللجنة القانونية أمر اخر تماماً لأنها تتحدث عن تعديل كافة التعديلات السابقة منذ أن قامت الإمارة بإلغاء جميع الأنظمة التي تفرض الرسوم إذا أمرين لو نفصل البحث قسمين أولاً رسوم المحاكم ونتحدث به وثانياً مدى دستورية كون الرسوم بانظمة .

إن معنى هذا التجميد أو هذا الإلغاء أن كل الرسوم منذ تأسست الإمارة حتى اليوم كلها باطل، وأضرب أمثلة على الرسوم الرسوم الجمركية، رسوم إستحان الثانوية العامة، رسوم الطوابع، رسوم جوازات السفر، رسوم المكوس بانواعها المختلفة فإذا في عشرات بل مئات الرسوم الان اذا نقول كلها خطأ يعني هل صحيح ان هذه المملكة طوال هذه السنوات، وكل المجالس التشريعية تصدر قوانين غلط او تسمح بأنظمة تصدر قوانين

أنا في ذهني شك ولكن نفصل القانون ونبت به ونستفسر إذا كانت كل أنظمتنا التي صدر بموجبها رسوم صح أو غلط الان نجد القانونين هنا الاخ عبد الله أخوارشيدة يقول لا .. دستوري الاستاذ الروابدة يقول دستوري وزير العدل يقول دستوري ، نحن الناس غير متخصصين أين نصف نرى من تكلم أحسن ونصف معه في أمر دستوري أم نحيل الامر إلى الجهة التي تعرف بتفسير اللستور ، أنا أقترح ما اقترحه الاخ اخو ارشيدة بدايةً ان نسير في

قانوننا المعروض أمامنا ونبقي النقطة معلقة وأنا فعلاً عندي شك فارجو من معالي الزميل عبد الكريم الدغمي انه ما يجاوبني لانه أنا عندي شك ، ولكن ياما هذا المجلس وياما صوتنا على قوانين منها تفويض لمجلس الوزراء بإصدار أنظمة برسوم كثيرة منها ، وأذكركم بأن ضريبة المبيعات حين كنا نقول الرسوم تكون بالقانون أو بالنظام تذكروا نفس المجلس هذا لم تثر دستورية أنه فقط بل اثير وجاهتها ، هل المواطنين سيخفون المواد ويحتكروها ويخرجوا بها لم تكن مثارة موضوع الدستورية ، إنني احترم التفكير في التشكيك بالدستورية ولكن المر وناخذ القرار المناسب ، إن كلها غلط في نفس الوقت أرجو السير في عملنا ونحيل الامر وناخذ القرار المناسب ، إن كلها غلط

يعني لا أجد هذا مناسباً وشكراً . معالمي رئيس المجلس : شكراً ، الأستاذ ايراهيم زيد .

تتعدل اما اذا ليس كلها غلط كيف نعدلها ،

الدكتور ابراهيم زيد الكيلاني :

بسم الله الرحمن الرحيم

الحقيقة حين تكون اللغة من الوضوح بمكان لا أدري كيف نختلف لا تفرض ضرية أو رسم إلا بقانون لا أجد أوضح من هذه المادة الدستورية ذات الرقم " ١١١ " لا أجد اوضح منها ومن قواعد اللغة المسلمة أن النكرة إذا جاءات بعد النفي تفيد العموم لماذا وضع المشرع هذه المادة الدستورية الأصل في الدستور هو المنع ومعنى المدع حماية المواطن من أن ينتهك حماء وأن تصان حقوقه هذا هو المعنى

الاساسى في دستورية النصوص الدستورية ، المنع الذي يعني حماية المواطن من أن تعندى على حقوقه نجد أن المشرع أراد أن يحمى ، ان يفرض على المواطن رسم ينوء به حمله دون أن يكون بقانون أراد أن يحمى المواطن من أن تفرض عليه الحكومة ضريبة أو رسماً إلا بقانون يقره ممثلوه هذا هو الاصل في المادة . وأجد أن هذه المادة المتعلقة بالعدالة والتي وضعت بها رسوم مضاعفة هل تتفق مع معنى العدالة ان أضع رسوماً زائدة على الدعاوى التي من شأنها أن تجعل صاحب الحق زاهداً بحقه أو غير قادر على تحصيل حقه وهو يرى هذه الرسوم المضاعفة ، فلذلك إذا كانت هناك إذا ذكر الزميل معالى الدكتور عبد الله النسور أخطاء سابقة ومكررة فهذا لا يستدعينا أن نرسخ الخطأ وإنما يستدعينا أن نسعى لإزالته وأن نحمى المواطن الذي إنتخبنا لنحمي حقوقه بدل أن نقول هذا أمر مضى عليه الزمن كما قال المشركون في عبادتهم للأصنام " إنا وجدنا اباءنا على امة وإنا على اثارهم مقتدون " .

إن ترسيخ الخطأ ليس حجة واتما الحجة هو أن نعمل لتفعيل المادة الدستورية وإحيائها ثم معالي الأستاذ ابو عصام عندما يقول نحن لا نقرض رسماً واتما نقدر رسماً في الحقيقة نحن فرضنا رسم فرضنا ضريبة كان الرسم ١٠٤٥ قروش صار ١٠٥٥ دنانير هذا لا والله في حدود التقدير ما فرضت رسم جديد ، لا أنت عندما رفعته من ١٠٥٥ قروش إلى ١٠٥٥ دنانير هذا للواطن إذا كانت ١٠٥٥ دنانير صارت ١٠٥٥ المواطن إذا كانت ١٠٥٥ دنانير صارت ١٠٥٥



دينار ونقول هذا فقط والله هذا فقط أمر تقديري ، إذاً أين محتوى المادة الدستورية والقاعدة الشرعية تقول لا إجتهاد في مورد النص ولا اجد اوضح من هذا النص عموماً وبياناً ، فلنحترم الدستور ولنحترم المادة الدستورية ... وشكراً .

معالى رئيس الجلس: شكراً لك، الدكتور محمد الزبن .

الدكتور محمد الزبن :

شكراً معالي الرئيس .

الحقيقة معالى الأخ زملائي إنني دوماً أحاول أن أكون مقل في حديثي لذلك إنني اعتبر نقطة النقاش ألا وهي توصية اللجنة القانونية الكريمة ولكي نخرج من هذا النقاش الذي قد يطول فإنني ارى ما تفضل به الزميل الأخ عبد الله اخوارشيدة بتحويل تفسير المادة (۱۱۱) من الدستور إلى المجلس الأعلى لتفسير القوانين وقبل قليل تفضل معالي وزير التربية والتعليم وقال أنها نقطة خلافية فطالما أن هناك خلاف بهذا التوجه علماً أن الحكومة هي التي قامت بالطلب ، إنني أرى وأثني على طلب الزميل عبد الله اخوارشيدة ... وشكراً معالي الرئيس .

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، الدكتور الكوفحي .

الدكتور احمد الكوفحي : أنا أرى أن هذه العبارة من النص الصريح الواضح المحكم وهذه لغة عربية واللغة العربية نفسرها على ضوء

أساليب العرب في الخطاب ، قواعد اللغة تقول بالإضافة لما قاله أخي ابي الطيب النكرة في سياق النفي تفيد العموم ويقول العرب في قواعد اللغة الإستثناء بعد النفي يفيد الحصر والتحديد على غرار (لا إله إلا الله) يفيد الحصر والتحديد الإستثناء الا النفي لا ، لا تفرض ضربية أو رسم إلا بقانون هذه صيغة عربية واضحة يا إخوان ليست بحاجة إلى المجلس العالي ولا تفسير ولا شيء لغة عربية واضحة انا أعتبرها من الأبجديات إن الإستثناء في سياق النفي يدل على الحصر والتحديد ، حصر وتحديد إنتهت المشكلة ، ولذلك لا يجوز إلا بقانون بغير قانون لا يجوز حصر وتحديد وشكراً .

معالي رئيس المجلس: شكراً ، السيد جمال الصرايرة .

السيد جمال الصرايرة:

بسم الله الرحمن الرحيم

معالى الرئيس هذه السنة الخامسة لي تحت هذه القبة ومن حين لاخر تثار هذه القضية الرسوم بقانون أو بنظام مخالف للدستور أو موافق للدستور وفي رأبي سواء قبلنا رأي اللجنة او اخذنا برأي الحكومة تبقى المسألة قائمة ، لذلك حلاً للأشكال ارى مع ممن يروا ان نرفع هذه القضية الى المجلس العالي لتفسير الدستور ونصل الى حل نهائي لهذه القضية نوفر وقت هذا المجلس والمجالس القادمة وتنجلي هذه المسألة الحلانية وشكراً .

معالى رئيس المجلس: الزملاء الافاضل الطروحات واضحة في هذا المجلس يعنى اذا كان هناك اراء جديدة ارجو ان نستمع لها اما اذا كان كل الاحاديث تنصب حول الآراء التي ذكرت دعوا هذا المجلس يقرر اي توجه ، وارجو اذا كان هناك اراء جديدة في هذا

السيد عبد الرحيم عكور: شكراً

الموضوع ، الاستاذ العكور .

من حيث المبدأ الحقيقة لا ادري هل الحكومة كانت غائبة عنها ان قضية فرض الرسوم المستمرة متجاوزة بها هذا النص سواء" هذه الحكومة او غيرها من الحكومات ، هل هذا مبرر ان نستمر على نفس الصورة من الخطأ وتكريسه ١٤ لماذا لا تقوم الحكومة بتحويل هذا الموضوع الى المجلس الاعلى لتفسير الدستور ؟ لماذا تبعث به الى مجلس النواب والى اللجنة القانونية وقد كان معالى الاخ الحبيب ابو عصام موجوداً حين بحث هذه القضية فلماذا لا تثر في حينها هذه القضية .

القضية الاخرى انا لا اريد ان اؤكد على قضية اللغة اخواني ان هناك نفي واثبات لا والا فما داعي ان نقول والله نرجع الى المجلس الاعلى لتفسير الدستور والقضية ببن ايدينا واضحة وجلية ، واعتقد ايضاً حينما المدمت على فرض هذا الرسم الجديد هي الكئت على قضية متوالية ما ادري هندسية او عددية لا ادري ماذا اصفها انه في جملة من القضايا السابقة تفرض رسوم بشكل مستمر

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م ومجلس النواب الحالي اوغيره من المجالس لم يقفوا على هذه الحقيقة فاذا وقفت اللجنة القانونية الان وترى من خلال ما قامت به وزارة العدل من فرض رسوم جديدة وسيأتي لنا حديث على قضية هل الوصول الى الحق والى العدالة يقضي فرض رسوم اعتقد ان الحكومة اتخذت ستاراً من مجريات سابقة ووافقت على فرض الرسوم على ضني ان المجلس واللجنة القانونية قد لا تلتفت الى هذه الناحية فالدستور الذي اقسمنا على احترامه وصيانته والمواطن الذي عاهدناه ان نمنع عنه الاذى يقتضينا اخواني وزملائي ومعالى الرئيس ان لا نرجع هذه المادة الى المجلس الاعلى لتفسير القوانين وان يتم التصويت الآن على مشروعية ما ذهبت اليه اللجنة القانونية وشكراً .

معالى رئيس المجلس : معالى الاستاذ عبد الرؤوف الروابدة .

معالي وزير التربية والتعليم ووزير دولة لشؤون رئاسة الوزراء :

وشكراً للأخ الشيخ الحبيب عبد الرحيم من اجل تبادل الغزل بين صريحيين

شكراً معالي الرئيس .

لماذا لا ترسل الحكومة لأن الحكومة مقتنعة ان هذا النظام دستوري ، متى تثار الاحالة الى المجلس العالي لتفسير الدستور عندما يطلب احدهم او يقول اله غير دستوري بالتالي لن تجد الحكومة ولا لدقيقة ان الامر غير

طرحه على التصويت .

اصوات : نثني على ذلك .

الزملاء الافاضل تحدث عدد كبير في

هذه القضية والحقيقة هي قضية تستحق البحث

وتستحق سماع كافة الاراء لانها قضية تتعلق

بدستورية القوانين او بعض القوانين او عدم

دستوريتها ، لكن من مجمل احاديث الزملاء

طرحت وجهات النظر تقريباً كافة وليس هناك

وجهات نظر جديدة حسب ما استمعت ،

هناك طرح من الزميل عمارين في انهاء او

اغلاق باب النقاش هل يرى المجلس ذلك ؟

توصية اللجنة القانونية ، هناك من الزملاء من

هم مع التوصية ويؤيدون تصويت او طرح

التوصية للمجلس الكريم ، وهناك العديد من

الزملاء طرحوا باحالة هذه القضية توصية

اللجنة القانونية بما يتعلق في الضرائب والرسوم

التي تفرض بانظمة ، هناك العديد من الزملاء

طلبوا تحويل هذه القضية الى المجلس العالي

لتفسير الدستور ووجهة النظر الاخرى وهي

الى المجلس العالي لتفسير الدستور هذا الاقتراح

واقترح تحويل هذه القضية والقضية تتعلق

بالقانون كاملاً ، القضية تتعلق فقط بتوصية

اللجنة القانونية باعادة صياغة القوانين بما

يتماشى مع الدستور برأي اللجنة .

الابعد توصية الزملاء باحالة هذه القضية

توصية اللجنة القانونية .

مطروح كالتالي ، اختلفت الاراء حول

معالي رئيس المجلس :

سيدي الرئيس انا اعتقد ان الامر خطير جداً ان نبت به ونحن لسنا مختصين بتفسير الدستور انا احترم واجل الرأي من قال انه يخالف للدستور وفي نفس الوقت احترم واجل رأي من قال انه موافق للدستور فلا بد من فيصل يقول اينا اقرب الى الحقيقة حماية للمواطن الذي اقسمنا على حماية حقوقه وللعلم اخواني نفس الناخبين الذي وعدهم اخي الشيخ ابو عصام ان يفي حقوقهم هم نفس الناخبين الذين وعدتهم ان اقي حقوقهم واعتقد انني مازلت عند قناعتي بدستورية هذا الامر . انا اعتقد ان الجدال فيه ياسيدي سيطول كثيراً لنحسم نقطة دستورية وهناك جهة هي صاحبة الحق في حسم الدستورية بنص الدستور الذي اقسمنا على حمايته هذا الدستور الذي اقسمنا على حمايته قال ان اختلفتم في تفسير نصوص او فهم نصوص فتلك هي الجهة التي تفهمها وتصدر بها القرار ، شكراً سيدي الرئيس .

معالى رئيس المجلس: شكراً لك ، الدكتور نزيه عمارين .

الدكتور لزيد عمارين : سيدي اعتقد ان الموضوع استولى حقه من النقاش ، واقترح

الآن المطروح تحويل هذه القضية للمجلس العالي لتفسير الدستور .

من مع هذا الطرح ؟

ارجو رفع الايدي .

السيد الامين العام : ٣٣ من ٥٦

معالى رئيس المجلس: ٣٣ من ٥٦ وخال هذه القضية الى المجلس العالي لتفسير الدستور ونحن نلتزم الرأي الذي يردنا بذلك اذن القانون معالى رئيس اللجنة القانونية .

السيد رئيس اللجنة : شكراً معالى

مشــــروع

قانون رقم () لسنة ١٩٩٤ قانون معدل لقانون تشكيل المحاكم النظامية المادة كما وردت فمي مشروع القانون

المادة ١ – يسمى هذا القانون (قانون معدل لقانون تشكيل المحاكم النظامية لسنة ١٩٩٤) ويقرأ مع القانون رقم (۲۲) لسنة ۱۹۵۲ المشار إليه فيما يلي بالقانون الاصلي وما طرأ عليه من تعديل كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

قـــــرار اللجنة

المادة (1)

معالى رئيس المجلس : قرار اللجنة القانونية مطروح للمجلس الكريم ؟ موافقـــة

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

السيد رئيس اللجنة :

المادة كما وردت في القانون الاصلى

المادة (٤)

تشكل محاكم بدائية في الاولوية التي تعين من آن إلى آخر بنظام يقره مجلس الوزراء بموافقة جلالة الملك وتؤلف كل محكمة من رئيس وعدد من القضاة حسب ما تدعو إليه الحاجة ویکون لها :

٤ - للمجلس القضائي ان يلحق بوزارة العدلية عدداًمن القضاة بسبب مقتضيات الحاجة ، ولوزير العدلية أن يعير او ينتدب اي قاضي باستثناء قضاة محكمة التمييز لأية محكمة نظامية او خاصة للمدة التي يراها مناسبة دون التقيد بالمدة المحددة للانتداب المنصوص عليها في قانون استقلال القضاء وله ان ينتدب اياً منهم للقيام باي عمل في دوائر النيابة العامة .

المادة كما وردت في مشروع القانون

المادة ٢ - يلغي نص الفقرة (٤) من المادة (٤) من القانون الأصلى ، ويستعاض عنه بالنص التالي :-

٤-أ- للمجلس القضائي بناء على تنسيب وزير العدل ان يلحق بوزارة العدل عن طريق الانتداب للمدة التي يراها مناسبة قاضياً او

السيد رئيس اللجنة : سيدي الستة

اشهر الواردة في الفقرة (ب) من المشروع الذي

يمترض عليها سعادة الزميل هي ليست مدة

ملزمة للمجلس ، بل لمدة (ستة) اشهر يعني

اقصاها (ستة) اشهر ، يجوز له لمدة

(اسبوع) او (شهر) او (يوم) او

(نصف يوم) مهما كان ، لكن هذه الستة

اشهر السقف الاعلى وللوزير تحديد المدة

بموافقة المجلس القضائي ، هذه المادة سعادة الاخ

والزملاء الكرام تعيد النصاب الى اهله ، بمعنى

ان المجلس القضائي له رقابة على هذا

الانتداب ، فلذلك جاء قرار اللجنة القانونية

معالي رئيس المجلس: شكراً لك ، قرار

عليها بالموافقة وشكراً .

المادة (م)

اللجنة مطروح للمجلس الكريم ؟

السيد رئيس اللجنة :

المادة كما وردت في القانون الاصلي

تنعقد المحكمة البدائية في القضايا

ج - من قاضي منفرد عند النظر

الدعاوى الحقوقية من قاض

واحد عند النظر في جميع

الدعاوى الحقوقية الخارجة عن

ني القضايا الجنحية البدائية .

٢ - أ - تنعقد المحكمة البدائية في

الجزائية على الوجه التالي :-

اكثر للقيام بالعمل فيها بالاعمال التي يكلفه او يكلفهم بها الوزير ، بما في ذلك اجراء البحوث واعداد الدراسات في العلوم القانونية والادارية .

ب- لوزير العدل ان ينتدب اي قاض
 باستثناء قضاة محكمتي التمييز والعدل العليا - إلى اي محكمة نظامية او خاصة او إلى أي دائرة من دوائر النيابة العامة ودائرة النيابة العامة الادارية ودائرة المحامي العام المدني ودائرة المحامي العام المدني ويكون الانتداب في اي من هذه الحالات لمدة ستة اشهر وللوزير تمديدها بموافقة المجلس القضائي للمدة التي تقتضيها الضرورة .

قــــــرار اللجنة

المادة (۲):

موافقسسة

معالي رئيس المجلس: الدكتور ذيب عبد الله .

الدكتور ذيب عبد الله: ارجو تعديل المدة (سنة) اشهر (بثلاثة) اشهر ، لان المجلس القضائي أقدر على تحديد المصلحة العامة ، ولان القاضي قد ينتدب احياناً بقصد ابعاده عن موقع هام يشغله وشكراً .

معالي رئيس الجلس : معالي رئيس

اختصاص قاضي الصلح مهما بلغت قيمتها ، وكذلك النظر في

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

الدعاوى المتقابلة وما يتفرع عنها وعن الدعوى الاصلية .

المادة كما وردت قي مشروع القانون

المادة ٣ - تعدل المادة (٥) من القانون الاصلي على النحو التالي:-

اولاً: باضافة العبارة التالية الى آخر البند (ج) من الفقرة (١) منها (ولرئيس المحكمة البدائية ان يشكل المحكمة من قاضيين للنظر في هذه القضايا) .

ثانياً: باضافة العبارة التالية إلى آخر البند (أ) من الفقرة (٢) منها (ولرئيس المحكمة البدائية أن يشكل المحكمة من قاضيين للغاية ذاتها).

قــــــرار اللجنة

المادة (٣):

موافقسة

هذه المادة جاءت لتعطي الصلاحية لرئيس المحكمة لتشكيل المحكمة من قاضين عند النظر في هذه القضايا ، يعني صلاحية جوازية اذا رأى ان هنالك قضية من الخطورة بمكان وتحتاج الى مشاركة راي من قاض آخر ، وهي ملطة تقديرية لرئيس المحكمة ان

يشكلها من قاضيين وهو تعديل بتقديري تعديل مناسب معالي الرئيس ، ادعو المجلس الكريم للموافقة عليه حسب قرار اللجنة وشكراً .

معالي رئيس المجلس : قرار اللجنة مطروح على المجلس الكريم ؟

السيد رئيس اللجنة :

موافقة .

المادة كما وردت في القانون الاصلي المادة (٢٣)

بجوز لوزير العدلية بموافقة جلالة الملك أن يضع أنظمة بشأن تحديد الصلح الصلحية الإقليمية لمحاكم الاستئناف والمحاكم البدائية ومحاكم الاستئناف والنفقات التي تعطى للفريقين وللشهود وإتلاف القضايا التي لا فائدة من بقائها أو التي مر عليه الزمن .

يجوز لمجلس الوزراء بموافقة جلالة
 الملك ان يضع انظمة بشأن تحديد
 الرسوم التي تستوفى من المحاكم
 ودوائر الإجراء .

المادة كما وردت في مشروع القانون

المادة ٤ - يلغى نص الفقرة (٢) من المادة (٢٣) من القانون الاصلي ويستعاض عنه بالنص التالي:-

٧ - أ - تحدد بأنظمة تصدر بمقتضى



هذا القانون الرسوم التي تستوفي في المحاكم ودوائر الاجراء وكتاب العدل ووزارة العدل عن الدعاوي القضائية التي تقدم إليها والخدمات القضائية او الادارية التي تقدمها وإلى أن تصدر هذه الأنظمة يستمر العمل بالقوانين والانظمة المعمول بها عند نفاذ هذا القانون والمتعلقة بالرسوم .

ب - يخصص مجلس الوزراء نسبة من ايراد الرسوم المنصوص عليها في هذا البند (أ) من هذه الفقرة بما لا يقل عن (۱۰٪) منها لوزارة العدل لتتولى الانفاق منه مباشرة على احتياجاتها خارج المخصص لها بالموازنة العامة تموجب تعليمات تصدر عن وزيري العدل والمالية .

قــــرار اللجنة

المادة (٤) :

يلغى نص الفقرة (٢) من المادة (٢٣) من القانون الاصلي ويستعاض عنه بالنص

٢ - ١ - يعتبر جدول الرسوم والاجراءات المتعلقة بها الملحقة بهذا القانون جزءاً لا يتجزأ منه ويلغى اي تشريع آخر إلى المدى الذي يتعارض فيه معه .

۲ - ب- موافقة كما وردت في مشروع القانون المعدل بعد شطب عبارة

(يقل عن) الواردة في الفقرة والاستعاضة عنها بعبارة (يزيد على)

بمعنى يخصص لها بما لا يزيد عن (١٠٪) حسب قرار مجلس الوزراء ، المادة (٢/أ) معالى الرئيس والاخوة الزملاء ، الحقنا بهذا القانون ورأت اللجنة ان تصدر الرسوم والاجراءات المتعلقة بها بموجب قانون بما لهذا المجلس من صلاحية ، بغض النظر موضوع الدستورية في التوصية احيل الى المجلس العالمي لكن هنا كما ذكر الاخوان قبل قليل وكما جرى النقاش رأت اللجنة القانونية ان تصدر الرسوم والاجراءات المتعلقة بها بموجب هذه المادة والحقتها بقانون واذا اردتم السبب معالي الرئيس مستعد ان اشرح ، الا اذا اردت ان يبحث الأمر ثم اشرح .

معالي رئيس المجلس :

المادة (٢/أ) من المادة (٤) قرار اللجنة القانونية مطروح للنقاش . معالي وزير العدل .

معالي وزير العدل : احترم كل الاحترام الرأي الذي توجهت اليه اللجنة القانونية كأجتهاد تراه في هذه المرحلة ، نحن نعتقد ان التفويض الذي اجازته المادة (٢٣) من القانون الاصلي هي الان تحت يد المجلس وهو صاحب السلطة والسيادة ، ان هذا التفويض يتفق مع متطلبات العمل القضائي ، اعادة النظر في الرسوم سلباً او ايجاباً ، الذي ادرى به وتستطيع ان تضع له الضوابط حقيقة السلطة التنفيذية ، انطلاقاً من مبدأ كما علينا ان نعيد النظر في النفقة ، ايضاً نعيد النظر في الحراج ،

واعلن للمجلس الكريم ان الحكومة في ١ / دينار ، رفع عام (٨٤) الى (٥٠٠) دينار ، دعوى ازالة الشيوع والقسمة وما الى ذلك ، ١٠ ومن جملة تشاريع لصالح وزارة العدل كانت (١٥) دينار ، واعلان الحكم يتبع والمحاكم قدمت خدمة منها تعديل رسوم المحاكم وصدر النظام في ١ / ١٠ ، ليبدأ في ١ / ١١ /٥٩ وطرح في الجريدة الرسمية للعموم ، طبعاً نحن نتابع الراي الاخر ونحترمه ونجله ، عدة اراء صدرت ، راي يقول العدل يذل مجاناً ، نقول من طرفنا ولكن المبطل اولى من الخسارة ، لم نضع الرسوم بهدف ان تجلبي للدولة عوائد ، ولكن قدرنا الخدمة القضائية وكلفتها لنساهم نحن في الخزينة التي ترفد وزارة العدل ، مهما اخذنا من رسوم تأكدوا يا اخوان لا تلبى احتياجات الجهاز القضائي ، قعمر العدل في المستقبل والان كل رسومنا وضرائبنا وكذا التابعة لوزارة العدل لا تلبي الجزء اليسير وبالنالي لم يكن الهدف ان نغذي خزينة الدولة من جيوب المتقاضين هذا المبدأ الاول الذي كان في وجداننا ، المبدأ الثاني ان رسوم المحاكم وضعت في عام (٥٢)

الجدول الحقوقي والجدول الجزائي ، واول تعديل على الجدول الحقوقي كان في عام (٨٤) وكأمثلة :٠٠٠

وكانت على نوعين :

عندما اعاد المشرع النظر في الرسوم ، كانت دعوى للبداية امام محكمة البداية النسبة التي ينم تقاضيها من المدعى (٣٪) وبحد اعلى (٣٠٠) دينار ، رفع هذا الحد الاعلى في عام (۸٤) الى (۱۰۰۰) دينار ، كانت محكمة العدل العليا الحد الاعلى للرسم لها (٥٠)

ذلك ، رفع الحد الاعلى ووصلت في بعض الحالات دعاوى ازالة الشيوع والتعدي على العقار واخلاء المأجور عشرات الألوف من طرفنا ، اعدنا النظر بهذه الرسوم على ضوء الارقام التي ترد الان لمحاكمنا من المتقاضين ، ليس من صغار المتقاضين او طالبي الحق او متوسطي الدخل ، رفعناها الى (١٥٠٠) من عام (٨٤) الى (٩٥) ، يعني في حقبة زمنية عشر سنوات لتتناسب مع الخدمة القضائية وانطلاقاً انه طلب منا ان نعيد النظر في النفقة ، والاخوان الكرام عايشين الان الجهد المبذول والنظر في الكوادر وما الى ذلك ، ورفع رواتب القضاه وهي مطلوبة منا فأعدنا النظر في الخراج ، اعدنا النظر وبجرأة متناهية ، بقصة ازالة الشيوع والقسمة ونزع اليد واخلاء المأجور ، ووضعنا الحد الاعلى للرسم (١٠٠) دينار يعني من عشرات الألوف الى (١٠٠) دينار ، ذهبنا الى محكمة العدل العليا

> لا ، بدنا ننزله ونزلناه الى (۲۰۰) دينار القضية هكذا كان البحث ، قد يكون هناك اجتهاد بالرقم هذا موضوع قابل للجدل ، القضية الاساسية لنا فيما يتعلق بالجدول الحقوقي كان هذا هو اساسه ، القضية الجزائية وكلكم تعرفوا نسمع كلنا من الاخوة المواطنين ، الا انه المحكوم عليه يجعل من دائرة الاجرة وسيلة لاعاقة تنفيذ الاحكام ،



وجدنا ان الدولة تتقاضى نتيجة استعمالها القوى الاجرائية (٣٪) من المبلغ المحكوم به ، يدفعه المستفيد ، اللي هو المحكوم له ، في التنفيذ وفي التطبيق العملي اما المحكوم عليه يدفع دون ان نلجأ للقوة القسرية وبالتالي تدفع المحكوم عليهم المكن وجدنا ان هنالك فئة من المحكوم عليهم المماطلين وينطبق عليهم المطل ، نستعمل معها كافة الوسائل ونقدم كافة الخدمات ، فقلنا عندما نشرع بالقوة الجبرية واستعمال كافة الوسائل نتقاضى من ذلك المحكوم عليه (٢٪) من المحكوم عليه ، لجميع الاحوال الرسوم يسلفها المدعي ، هي عبارة عن تسليف من طرفه لتعود على المبطل ، وبالتالي العدالة مجاناً لصاحب الحق ، هذا المدعي الاول المحالة مجاناً لصاحب الحق ، هذا المدعي الاول اللهول .

المبدأ الثاني من يدعي العجز فرئيس المحكمة له كافة الصلاحية ان يقبل دعواه والاجراءات بدون رسوم ، هذا لجئنا له في هذه المرحلة .

الاخوة الكرام في اللجنة القانونية ، اتفقوا معنا من حيث المبدأ ، وقد يكون هنالك خلاف فعندما الحقوا بالقانون الجدول الملحق اعادوا فعلا النظر ، ولكن في ارقام قد تكون قابلة للنقاش على ضوء ما نثر او ما يثيره الاخوان ، اذن مبدأ اعادة النظر في الرسم على ضوء الاحتياجات مبدأ مشروع ، على ضوء الخدمة المعموله مبدأ مشروع ، على ضوء الابنية الذين يشكوا منها الاخوان ، لما نراجع المحاكم ماذا يقولوا : ايضاً مشروع ، نحن نريد ان

نغذي من المتقاضين قسماً ، يعني قسم من الاكلاف المطلوبة على الخزينة ، هذا فيما يتعلق بالشق الحقوقي .
في الشق الجزائي ايضاً سمعنا الرأي

الاخر ، تركت الرسوم على المتداعيين الجزائيين والمحكوم عليهم منذ عام (٥٢) ، ولم تبحث اطلاقاً ، نحن درسنا الوضع ، الخدمة القضائية التي كانت تقدم في (٥٢) مختلفة ، المحكومين او الملاحقين جزائياً بـ (٥٢) مختلفة ، وجدنا اننا نتحدث عن رسوم لا تساوي الورق الذي يقطع بذلك الوصل ، (٥٢) سرنا نأخذ على القيدية (سبعة قروش ونصف) ، نأخذ على الكفالة اذا كان بده يطلب كفالة ، او بده يستأنف قرار رفض الكفالة ايضاً (سبعة قروش ونصف) نحن من باب الاجتهاد ، اجتهدنا ان (سبعة قروش ونصف) امام ما هو مطلوب منا وامام القوة الشرائية هي (دينار) ومن هنا وضعنا هذا الرقم ، اذا كان الرقم قد تعدى او تجاوز ، الأمر قابل للنقاش ، اخوانا في اللجنة القانونية ايضاً اعادوا النظر في هذه الارقام وشعروا فعلاً ان رقم (٥٢) غير مقبول ، ايضاً انتقلوا هم الى المحكوم عليهم ، كل المحكوم عليه في جناية او جنحة مقابل كل شهر يقضيه تأخذ (اربعين) قرش الدولة ، يعني بين نفقات التقاضي ونفقات التنفيد وحبسه متأخراً ، ايضاً نحن وجدنا ان (اربعین) قرش فی سنة (۵۲) هي (اربع) دنانير الان بالحد الادني ، لغايات الانفاق والنفقة ليس لسبب احر ، وبالمناسبة هي لا تساوي شيئاً امام الكلفة الجزائية سواءاً . لغايات الملاحقة او المحاكمة او التنفيذ اللاحق،

ايضاً اعادوا النظر الاخوان بالرقم هذا ووجدوا انه فعلاً لا يتناسب ، هذا مجمل ما اقدمنا عليه اذا كانت ارقامنا وهي ضمن رؤية وحسابات قمنا فيها في وزارة العدل فالموضوع اجتهادي ، ولكن الاساس ان هذا التفويض التي توجهت اليه اللجنة القانونية الكريمة ، ان تقول انه يجب ان يكون ملحق بالقانون نحن من طرفنا نقول

كحكومة :

ان الصالح العام يفترض ان يبقى هذا التفويض في النظام ويمكن الدولة من اعادة النظر سلباً وايجاباً ، وايضاً بالنظام الذي سينفذ من ١/١/٥٩ ، نحن نسمع الرأي الاخر ونحترمه ونجله ، من طرفنا نبداً التفويض ، نرجو ان يبقى بالقانون مبدأً النقاش في النظام ، نحن مفتوحي الصدر ونقبل اية اقتراح ونؤكد للاخوان الكرام نبحث عن توسيع باب العدالة وليس تضييقها ، لكن نرجو ان نتذكر ان من العدالة وسيلة لارهاق دائنيه شكراً .

معالي رئيس المجلس : الأخ خليل مدادين .

السيد خليل حدادين : شكراً معالي الرئيس .

كنا قبل لحظات نسمع وجهتين نظر مختلفة حول دستورية وعدم دستورية الرسوم بقانون او بنظام ، هذا يعني ان هناك شك في دستورية ان الرسوم تأتي بنظام وبالتالي من باب اولى ما دام معروض علينا هذا القانون ان تكون الرسوم بقانون ، ولذلك انا اؤيد ما جاء بتوصية اللجنة القانونية وشكراً

معالي رئيس المجلس : شكراً ، السيد مزة منصور .

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثالية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

السيد حمزة منصور: شكراً معالي الرئيس.

حق التقاضي حق اساسي مكفول لكل مواطن ، ولا يكون حقاً الا اذا تمكن منه المواطن ، ونحن نعلم حرص الحكومات على زيادة الرسوم ، بغض النظر عن الدوافع ، ومن هنا فانني مع قرار او توصية اللجنة القانونية بالحاق جدول الرسوم والاجراءات المتعلقة بها بهذا القانون وشكراً .

معالي رئيس المجلس : الاستاذ جمال صراريرة .

السيد جمال الصرايرة: استفهامي من معالي رئيس اللجنة ، ان هذه الجداول من الذي وضعها ؟ هل اللجنة لوحدها ، رئيس اللجنة خبرته واعضاء اللجنة ، ام هل استشاروا القطاع المختص ؟ ام هل تعاونت وزارة العدل بتقديم هذه الجداول للجنة ووصلوا الى صيغة تدفيقية ؟

يعني اريد ان اعرف معالي الرئيس كيف جاءت هذه الجداول ؟ وشكراً .

معالي رئيس المجلس : معالي رئيس اللجنة

السيد رئيس اللجنة : شكراً معالي الرئيس .

أولاً ليس عيباً أن يكون الرسم بقانون درءاً للشبه الدستورية التي ذكرناها قبل قليل ،

34 W. 16

بل وادلك على ذلك بقانون كاتب العدل الصادر سنة (٥٢) الذي وضع الرموم بنفس القانون واعتبرها جدول ملحق ، يمكن ان تكون قد استعرنا هذا النص من النص بقانون كاتب العدل ، وادلك على ذلك ايضاً ان المجلس الكريم بقانون ضرية المبيعات وضع الرسم بمقتضى القانون ، هذا جانب .

الجانب الاخر يقول معالى وزير العدل ان مقدار الرسم حسب اجتهاده مثلما يقول ، الذي ادرى به هو السلطة التنفيذية ، وانا اقول اننا ايضاً نعلم بمقدار الرسم والسلطة التنفيذية نحن ايضاً تعلم بمقدار الرسم ما اذا كان فاحشاً او كان غير فاحش .

ثالثاً: ساتحدث في المباديء ، حق النقاضي لقد نصت جميع الدساتير في العالم على اعتباره حقاً طبيعياً من حقوق الافراد وكذلك الاعلان العالمي لحقوق الانسان ، الذي تنص المادة (الثامنة) منه بان لكل شخص الحق في ان يلجأ الى المحاكم الوطنية لانصافه عن اعمال فيها اعتداء على الحقوق الاساسية التي يمنحها له القانون وجاء في المادة (١٠١) من الدستور الاردنى :

بأن المحاكم مفتوحة للجميع ومصونة من التدخل في شؤونها والاصل في كل العالم ان التقاضي يكون مجاناً والعدالة تقتضي مجاناً وتأسيساً على ذلك فأن بامكان اي شخص ان يلجأ الى القضاء لتقرير حقه ورفع الظلم عنه ويتطلب ذلك توفير التشريعات التي تكفل للمواطن حقه وتجعله قادراً على تحمل النفقات

التي تفرضها الانظمة والقوانين المرعية وفيما يتعلق بالابنية التي ذكرها معالي الوزير ابنية قصر العدل هذه مرصود لها في الموازنة من زمان ، وقصر العدل الحمد لله مباشر فيه وقرب ينتهي وهو بجانب المجلس ، اما عن نظام رسوم المحاكم لسنة (٩٥) الذي سيطبق من ١/١/٩٩ فأنني ارجو ان ابدي الملاحظات التالية :

الملاحظة الاولى: اننا عندما نناقش مشروع قانون في مجلس النواب ، اي مشروع قانون في مجلس النواب ، اي مشروع قانون دائماً ندعو الوزراء المختصين وندعو ذوي الشأن اصحاب الاختصاص حتى من خارج المحكومة ومن خارج اللجنة ، مرات ننادي شركات التأمين ، مرات ننادي غرفة التجارة ، مرات ننادي نقابات العمال ، هذا التشاور والاشتراك في الرأي يجعلنا نخرج بقانون سليم وقانون مرتب حتى لا نظلم احد ، وحتى يكون القانون محقق العدالة النسبية . لأن يكون القانون محقق العدالة النسبية . لأن الغدالة المطلقة عند الله تعالى فقط ، هذا النظام و ولم يتشاور معالي وزير العدل مع احد ، معالي الوزير يقول :

اردت ان امنع المطل والكيد في دائرة الاجراء ، بتقديري ان نظام الرسوم الذي فرضته الحكومة يمكن باقتراح من معالي وزير العدل لا يمنع المطل ، وان امن او اثل الذين تمنوا على وزير العدل حال توليهم الوزارة ان يعدل قانون الاجراء نفسه هو الذي يتيح المطل والكيد وهو الذي يفتح باب المطل والكيد وهو الذي الوزير اجابني جواباً

كنت مقتنعاً به قبل ان يذكر ، قال :

ان هذا القانون وضع ايام ما كان المرابين يستغلون صغار المدينين ، وبالتالي كان القانون يعطى فرصة للمدين اكثر وهذا كلام سليم واؤيده فيه ، فرجؤته ان يرسل مشروع تعديل الى الحكومة على قانون الاجراء وفعلت قانون الاجراء قانون متخلف تمامأ ولا يعطى الدائن حقه نهائياً ، يعني الا اذا كان المدين ذو مال معروف للدائن ويستطيع الحجز عليه ، في هذه الحالة يمكن له ، واذا كان المال حتى غير منقول ، ارض وما ارض يتغلب الدائن الى درجة غير معقولة نهائياً حتى يستوفى جزء من حقه يعني بعد طلوع الروح ، ولذلك اصطلح على تسمية القضية في الاجراء وبعد ان تحكم المحكمة ويصبح الحكم قطعي وقابل للتنفيذ في دائرة الاجراء ، اصطلح على التسمية بأن مقبرة القضايا هنا ، لانها تقوم بسبب مطل المدين وبسبب تخلف قانون الاجراء وليس يسبب آخر ، الرسم الذي فرضه النظام الجديد لا يسد باب المطل والكيد ، لانه يحرم المتقاضي صاحب الحق في ان يذهب ويلجأ لاساليب اخرى لا اعتقد ان الحكومة تريدها ولا اعتقد ان المجلس الكريم يريد هذه الاساليب التي تخرج عن هذا القانون ، كما ان الرسوم التي قررها النظام الجديد عالية جداً ولا تتناسب مع

الاوضاع الاقتصادية السائلة .
معالي الرئيس آسف للإطالة لكن هذا
الموضوع مهم جداً وفيه رسوم ويجب ان
يبحث بشكل مستفيض ، ايضاً فرض النظام

الجديد رسوم جديدة لم يكن معمول فيها في النظام السابق ، رقم (٣) لسنة (٨٥) بحيث تم التوسع في قاعدة فرض الرسوم وشمل العديد من الاجراءات المتبعة امام الجهات القضائية ، والتي لا نرى مبرر لفرض الرسوم عليها .

رابعاً: فرض النظام نظام الرسوم الجديد عقوبات جزائية في حالات معينة مثل المادة (٤٢) من هذا النظام ، مع ان الغاية من نظام رسوم المحاكم تحديد نسبة الرسوم والجري في التقاضي .

خامساً: زاد الاحد الاعلى للرسوم بنسبة كبيرة مقارنة بما هي عليه في النظام رقم (٣) لسنة (٨٥) ، في النظام رقم (٣) لسنة (٨٥) المعمول به حتى هذه الساعة :

يستوفى مبلغ (٣٪) عن (عشرة) الالاف الاولى في الدعاوى الحقوقية اللي بتكلم ، (٢٪) عن (عشرة) الالاف الثانية ، و (١٪) عن (عشرة) الالاف الاخرى .

يعني (٢-٢٪ -١٪) واذا زيدت قيمة الدعوى عن ذلك فلا يجوز ان يزيد الرسم عن (الف) دينار يتقاضى عليها ايضاً ضريبة اضافية مقدارها (١١٠٪) من قيمة الرسوم بمعنى الطوابع، وحدث ضجة كبيرة اثناء ان افر ذلك النظام في حينه، ومع ذلك استقر العمل عليه الى يومنا هذا ، الان جاء النظام الجديد ولغى تدرج السبب وقال (٣٪) من قيمة الدعوى على ان لا يزيد عن (١٠٠٠) دينار، هذا نراه مجحفاً وزيادة كبيرة لان المدعي اصلاً صاحب



الحق لا زال بشكو من النظام القديم بانه مرتفع ، فلا حجة بأن النظام القديم وضع في (٨٥ او ٨٤) لا تقوم الحجة على انه اصبح نظام قديم ويحتاج الى رفع ، ارجو ان افرض امامكم ان شخص ما يرغب باقامة دعوى لدى محكمة البداية للمطالبة بكمبيالة قيمتها (عشرة) آلاف دينار ، فأنه بموجب النظام الجديد لا بد له من دفع الرسوم التالية :

اولاً : (٣٪) اقامة الدعوى ، هذا رسم الدعوى .

ثانياً : (٢٪) عند تسليم النسخة الأولى من الحكم اللي هو رسم الاعلان اللي اقره النظام

ثالثاً : (٣٪) عند تنفيذ الحكم لدى دائرة الاجراء ، وينـٰلق عليه رسوم تنفيذ .

ويضاف الى ذلك (١٠٪) من مجموع الرسم ، اللي هي الضريبة الاضافية ، (٢٠٠٢) بدل طوابع ، اي (٣٣٠) دينار عند اقامة الدعوى (٢٢٠) دينار عند تسليم الحكم ، (۳۳۰) دینار عند التنفیذ و (۳۰) دینار بدل طوابع ، و (عشرة) دنانير رسم صورة القرار لغايات التبليغ اذا كان الحكم غيابياً ، و (دينار) واحد عند تبليغ الحكم لدى دائرة الاجراء .

المجموع (٩٢١) دينار ، مع ملاحظة ان الرسم الي يستوفى بنسبة (٣٪) من قيمة الدعوى في الدعاوي البداية كان يستوفى في النظام القديم عن (عشرة) الآلاف الأولى من قيمة الدعوى ، وبنسبة (٢٪) من (عشرة)

الالاف الثانية ، و (١٪) عن ما زاد عن ذلك ، على ان لا يزيد عن (الف) دينار .

هذه النسبة بمجموعها عالية جداً وتحول في بعض الاحيان دون اللجوء الأفراد الي المحاكم ، سيما وان القانون يفرض توكيل محام لتمثيل الجهة المدّعية بهذه القيمة ، فوق (۷۵۰) دینار یا اخوان ای دعوی انت مجبر تؤكل محامي ، المحكمة ما تقبلك دون محام ، هكذا هو نص القانون .

وان القانون يفرض توكيل محام لتمثيل الجهة المدّعية امام محكمة البداية ، وبالتالي لا بد من دفع اتعاب المحاماه ، لو فرضنا ان اتعاب المحاماه (٥٪) وهي الحد الادنى حسب تشريعات نقابة المحامين فأنه يتطلب من المدّعي دفع مبلغ (٥٠٠) دينار اتعاب المحاماه على الكمبيالة ام (العشرة) الآف دينار ، في هذه الحالة يكون مجموع ما هو مطلوب عند اي اقامة دعوى مطالبة بكمبياله قيمتها ر عشرة) الآف دينار (٩٢١) دينار رسوم محاكم ، (٥٠٠) دينار اتعاب محاماه وهي الحد الادني بيجوز ما فيه محامي برضي فيها ، (١٤٦١) دينار ، واذا رغب المدعى القاء الحجز التحفظي على اموال المدعي عليه فأنه يضاف الى هذا المبلغ (٥٠٪) من قيمة الرسم الذي يستوفى عند اقامة الدعوى امام محكمة الدرجة الأولى .

وكما تفضل معالي وزير العدل هذه اول مرة نزاد فيه الرسوم الجزائية الاصل في القضايا الجزائية انها تحرك من النيابة العامة ، وهي

والخبراء ونفقات الشهود ، وبموجب المادة اعتداء على المجتمع ليس اعتداء على شخص ، (٣٨) من النظام الجديد ان المحكمة تستطيع هكذا يقول القانون وهكذا استقرت تشريعاتنا زيادة الرسوم الواجب استيفاؤها من المحكوم ولا اظن اننا اختلف مع معالي وزير العدل او عليه المشار اليها في المادة (٣٦) من النظام ، مع اي واحد قانوني ، على ان الجريمة هي وهذه ايضا عقوبات جديدة تفرض على اعتداء على المجتمع ، والمجرم تأخذه النيابة العامة المحكوم عليه تضاف الى العقوبة الاصلية بها وتحيله الى المحاكمة والمحاكم تصدر قرارها بموجب القوانين ، واذكر المجلس الكريم هنا لا والسلطة التنفيذية تنفذ هذا القرار على المجرم ، اريد ان افتح نقاش في الدستورية او عدم هذه زيدت بشكل اسمحوا لى ان اقول انه الدستوية ، لكن فيه قاعدة بسيطة متبنتيها كبير ، لا اريد ان استعمل لفظ انه فاحش هذا التشريع الاردني في الدستور وكل تشريعات الرسم ، فرض النظام الجديد (١٠٠٪) من العالم ، (لا جريمة ولاعقوبة الا بنص قانوني) الجزاء المحكوم به اذا كان بالنقض يعنى اذا جاء النظام ليقرر جرائم جديدة ، فيه مخالفات حكمت المحكمة (بخمسين) دينار غرامة على يا اخوان بعض القوانين تفرض (دينار) او المخالف تفرض عليه كمان (خمسة) دنانير ، (دينارين) ، هذا النظام يفرض بموجب بعض مع انه فيه (خمسة) ضربية اضافية ، يعني المواد منه عقوبات اذا ما سويت كذا عليك يصبح (ستين) دينار عليه ، (اربع) دنانير عن كذا ، وهذه ايضاً غير دستورية لكن نتجاوز كل شهر حبس اذا كان الحكم بالحبس، وهل الكلام عنها حتى لا نثيرها .

(اربع) دنانير تكفي المحكوم عليه مصروفات

مثل ما تفضل معالي الوزير ، حتى (اربع)

دنانير اللي فرضهم ، اذن الاصل ليس فرض

(اربع دنانير او (الاربعين) قرش اللي كانت في

النظام القديم مشان نصرف على السجين ، لأنه

كمان اذا ما دفع هذه الرسوم يحبس ، اذا

السجين انحكم سنة او ستة اشهر وفرض عليه

كل شهر (اربعين) قرش ، او كل شهر (اربع)

دنانير كما جاء في نظام الحكومة الجديد ، وما

دفع هذه الرسوم يحبس كل مبلغ مبين في

النظام لا اعرف كم ، يحبس عنه (يوم)

وكسور (الدينار) (دينار) ، يضاف الى ذلك

جميع النفقات التي صرفت في المحاكمة التي

تتعلق بالدعوى بما في ذلك اجور الاطباء

ايضاً بموجب هذا النظام تستطيع المحكمة والنيابة العامة فرض غرامات مالية على المشتكي اذا تبين انه غير محق بشكواه . طيب ها هو المشتكي اذا كان غير محق بشكواه المثتكي عليه يستطيع ان يقاضيه ويستطيع ان يحصل من العطل والضرر ، وقال النظام انه يحق للمحكمة الزام المشتكي بدفع مبلغ لا يقل عن (عشرة) دنانير ولا يزيد عن (مائة) دينار باسم نفقات الحكم ويجوز للمدعى العام او النائب العام الزام المشتكي بدفع مبلغ لا يقل عن (٢٥) دينار ولا يزيد عن (٠٠٠) دينار اذا تبين ان الشكوى غير صايرة ، طيب والله الواحد يخاف يشتكي في هذه

الحالة ، لانه بيجوز ما يكون لديه البينات وبيجوز ارتكبت الجريمة ولكن لا يوجد لديه البينات التي يثبت صحة شكواه امام القاضي الجزائي او امام النيابة العامة ، وبالتالي بده يدفع (٥٠٠) دينار ما هذه مصيبة ، بالأضافة الى نفقات التحقيق واية نفقات صرفت في القضية ، هذه النصوص اعتقد انها ستجعل المشتكي ان يحجم عن تقديم الشكوى ، لكن ان تفرض الغرامات بهذا الشكل وبهذا المقدار وبتقاوت كبير بين الحد الادنى والحد الاعلى وباسم نفقات محاكم ، يشكله قيداً على حرية المواطن باللجوء الى المحاكم سيما وان القانون يرتب مسؤولية مدنية وجزائية في حال عدم صحة الشكوى ، بحيث يستطيع المتضرر من اي شكوى مراجعة المحكمة المختصة لضمان حقوقه التي رتبها القانون في مواجهة المشتكي الذي ثبت عدم صحة شكواه ، ايضاً فرض النظام الجديد رسوم على الاستدعآت المقدمة الى المحاكم بحكم ولايتها الادارية التي لم يعين لها رسم بموجب النظام الاصلي ، وهي بمبلغ مقطوع مقداره (نصف) دینار امام قاضي الصلح ، و (دينار) واحد امام محكمة البداية و (ديناران) لمحكمة الاستثناف (ثلاثة) دنانبر لمحكمة التمييز، و (خمسة) دنانير لمحكمة العدل العليا ، في حين لم نشهد ذلك في تاريخ المحاكم وكان يكتفي بطابع قيمته (مائة) فلس اسوة بالاستدعآت التي تقدم للدوائر الرسمية الاخرى ، ايضاً بموجب هذا النظام يستوفى رسم مقداره (خمسة) دنائير عن طلب الأذن لتمييز الاحكام الاستثنافية المقدمة لمحكمة

الاستئناف ، ورسم مقطوع (عشرة) دنانير عن طلب الاذن لتمييز الاحكام المقدمة لرئيس محكمة التمييز وهذا الرسم لم يكن موجوداً في النظام السابق ، ولا داعي له ، طالماً انه وفي حالة الموافقة على طلب الاذن بالتمييز يصار الى دفع الرسم عن التمييز في الدعاوى وفقاً للقواعد التي استوفى الرسم بموجبها في محكمة الدرجة الاولى ، ايضاً فرض النظام رسوم عند تقديم طلب اخلاء السبيل في

معالي رئيس المجلس : حول الرسوم

السيد رئيس اللجنة :

معلش معالي الرئيس يعني موضوع مهم ، بحیث یستوفی مبلغ (دیناران) عند تقديم الطلب الى محكمة الصلح ، يعني موقوف اوقف بده يقدم طلب كفالة بده بدفع (ديناران) رسم ، مرات الواحد في كثير من الاحيان متهوم في قضية مثل ما قبل شوية تكلمنا انه مشتكي بشكوى كيدية ، مضطر هذا يدفع (ديناران) ، ويستوفى نفس الرسم عند استئناف قرار رفض طلب الكفالـــة ومبلغ (ثلاثة) دنانير عند تقديم الطلب الى محكمة البداية ، ونفس الرسم عند استتناف رفض الطلب ، وهذه رسوم جديدة ايضاً ، لم تكن موجودة في النظام السابق ولا تتيح الفرصة للموقوف لممارسة حقه الطبيعي والقانوني بتقديم طلب اخلاء سبيل بالكفالة لانه يعجز اخياناً عن دفع الرسم المطلوب منه في كل مره

ق دنانير عند تقديم كل طلب ، والاصل ان تقدم هذه العلمة لرئيس الطلبات بصورة مجانية والاكتفاء بطابع قيمته ون موجوداً (مائة) فلس عن كل استدعاء . الله انه وفي ارجو ان لا يكون هناك ملل يعني من حديثي ، ان اتكلم عن النواب وليس عن عاوى وفقاً الحكومة عفواً يا سيدي .

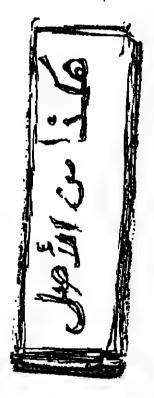
معالي رئيس المجلس : يعني بين رد معاليك ومعالي وزير العدل راحت الجلسة .

السيد رئيس اللجنة : بموجب النظام يستوفى رسم قيد مقداره (دينار) عن كل عريضة او ورقة مكتوبة تقدم وتتعلق باي شکون او اداء او اجراءات جزائية لا يتوجب عليها رسم بموجب النظام السابق ، مع انه في السابق كان رسم القيد مثل ما تفضل معالي الوزير (٧٥) فلس و (عشر) فلسات ضريبة اضافية (٨٥) فلس ، وهذه زيادة غير معقولة ونسبة كبيرة لا نجد من يبررها ، ايضاً رسوم جديدة تستوفي عند استئناف الاحكام الجزائية اتكلم وهي بقيمة (ثلاثة) دنانير للاحكام الصلحية (وخمسة) دنانير للاحكام البدائية الجناحية (وعشرة) دنانير البدائية الجنائية وتستوفى ذات الرسوم التي استوفيت في محكمة الدرجة الاولى عن كل حكم برد الاستثناف او بتصديق الحكم ، وهذه الرسوم لم تكن موجودة في النظام السابق بموجب المادة (٥٥) من نظام الرسوم الجديد يستوفى رسم مقداره (دينار) عن وكالة المحامي التي تبرز ، بلاش نفتح هذا الموضوع ايضاً تم رفع

الحد الاعلى للرسوم المقررة بموجب هذا النظام بحيث اصبحت (١٥٠٠) دينار في الدعاوي الحقوقية تكلمنا عنه ، اخواني ظلت نقطة من المستغرب في هذا النظام ، ان التخفيض الذي جاء به النظام الجديد جاء على رسوم دعاوى نزع اليد والقسمة ، الأفراز ، والمهاياه قسم المهاياه ، حيث تم تخفيض الحد الاعلى للرسوم في هذه الدعاوي من (٣٠٠) دينار الي (مائة) دينار انا اعتقد وهذا اجتهاد وقد نختلف وقد نختلف ، انا اعتقد انه اللي بده يفرز ارض ، يعني عنده مصاري اكثر من اللي ييجوز ما عنده غير (عشرة) الآف دينار او (خمسة) الآف دينار بده يقيم دعوى فيهم ، لا ذلك الشخص اولى انك تخفض الرسوم هذا اجتهادي وهذا اجتهاد قابل للنقاش، وان صاحب الاموال غير المنقولة هو اولى بدفع الرسم اكثر من الآخرين ، واظن ان حجة النظام في ان تشجيع قسمة المال غير المنقول هي حجة ضعيفة ، لأن الرسوم في هذه القضايا لا تحول دون المطالبة باجراءات القسمة مهما بلغت ، وخاصة انها كانت معقولة في

وأخيراً اقول ان هذا النظام الجديد يثير القلق في اوساط كثيرة من المجتمع ، وخاصة ان الفئة التي تبحث عن العدالة وتلجأ الى المحاكم باعتبارها مفتوحة للجميع ، ومفهوم العدالة ان تكون سهلة وميسرة وبمتناول الجميع دون استثناء ، اما ان يكون الطريق الى العدالة بمقابل وبثمن باهظ ليس بمقدور الجميع ويصعب

النظام السابق .



الحالة ، لانه بيجوز ما يكون لديه البينات وبيجوز ارتكبت الجريمة ولكن لا يوجد لديه البينات التي يثبت صحة شكواه امام القاضي الجزائي او امام النيابة العامة ، وبالتالي بده يدفع (٥٠٠) دينار ما هذه مصيبة ، بالاضافة الى نفقات التحقيق واية نفقات صرفت في القضية ، هذه النصوص اعتقد انها ستجعل المشتكي ان يحجم عن تقديم الشكوى ، لكن ان تفرض الغرامات بهذا الشكل وبهذا المقدار وبتفاوت كبير بين الحد الادنى والحد الاعلى وباسم نفقات محاكم ، يشكله قيداً على حرية المواطن باللجوء الى المحاكم سيما وان القانون يرتب مسؤولية مدنية وجزائية في حال عدم صحة الشكوى ، بحيث يستطيع المتضرر من اي شكوى مراجعة المحكمة المختصة لضمان حقوقه التي رتبها القانون في مواجهة المشتكي الذي ثبت عدم صحة شكواه ، ايضاً فرض النظام الجديد رسوم على الاستدعآت المقدمة الى المحاكم بحكم ولايتها الادارية التي لم يعين لها رسم بموجب النظام الاصلي ، وهي بمبلغ مقطوع مقداره (نصف) دینار امام قاضي الصلح ، و (دينار) واحد امام محكمة البداية و (ديناران) لمحكمة الاستثناف (ثلاثة) دنانير لمحكمة التمييز ، و (خمسة) دنانير لمحكمة العدل العليا ، في حين لم نشهد ذلك في تاريخ المحاكم وكان يكتفي بطابع قيمته (ماثة) فلس اسوة بالاستدعآت التي تقدم للدوائر الرسمية الاخرى ، ايضاً بموجب هذا النظام يستوفى رسم مقداره (خمسة) دنائير عن طلب الأذن لتمييز الاحكام الاستئنافية المقدمة لمحكمة

الاستئناف ، ورسم مقطوع (عشرة) دنانير عن طلب الاذن لتمييز الاحكام المقدمة لرئيس محكمة التمييز وهذا الرسم لم يكن موجوداً في النظام السابق ، ولا داعي له ، طالمًا انه وفي حالة الموافقة على طلب الاذن بالتمييز يصار الى دفع الرسم عن التمييز في الدعاوى وفقاً للقواعد التي استوفى الرسم بموجبها في محكمة الدرجة الاولى ، ايضاً فرض النظام رسوم عند تقديم طلب اخلاء السبيل في

معالي رئيس المجلس : حول الرسوم

السيد رئيس اللجنة :

معلش معالي الرئيس يعني موضوع مهم ، بحیث یستوفی مبلغ (دیناران) عند تقديم الطلب الى محكمة الصلح ، يعني موقوف اوقف بده يقدم طلب كفالة بده بدفع (ديناران) رسم ، مرات الواحد في كثير من الاحيان متهوم في قضية مثل ما قبل شوية تكلمنا انه مشتكي بشكوى كيدية ، مضطر هذا یدنع (دیناران) ، ویستوفی نفس الرسم عند استئناف قرار رفض طلب الكفالــة ومبلغ (ثلاثة) دنانير عند تقديم الطلب الى محكمة البداية ، ونفس الرسم عند استئناف رفض الطلب ، وهذه رسوم جديدة ايضاً ، لم تكن موجودة في النظام السابق ولا تتيح الفرصة للموقوف لممارسة حقه الطبيعي والقانوني بتقديم طلب اخلاء سبيل بالكفالة لانه يعجز احياناً عن دفع الرسم المطلوب منه في كل مره

عند تقديم كل طلب ، والاصل ان تقدم هذه التللبات بصورة مجانية والاكتفاء بطابع قيمته (مائة) فلس عن كل استدعاء .

ارجو ان لا يكون هناك ملل يعني من حديثي ، ان اتكلم عن النواب وليس عن الحكومة عفواً يا سيدي .

معالي رئيس المجلس: يعني بين رد معاليك ومعالي وزير العدل راحت الجلسة .

السيد رئيس اللجنة : بموجب النظام يستوفى رسم قيد مقداره (دينار) عن كل عريضة او ورقة مكتوبة تقدم وتتعلق باي شکوی او اداء او اجراءات جزائیة لا يتوجب عليها رسم بموجب النظام السابق ، مع انه في السابق كان رسم القيد مثل ما تفضل معالي الوزير (٧٥) فلس و (عشر) فلسات ضريبة اضافية (٨٥) فلس ، وهذه زيادة غير معقولة ونسبة كبيرة لا نجد من بيررها ، ايضاً رسوم جديدة تستوفي عند استئناف الاحكام الجزائية اتكلم وهي بقيمة (ثلاثة) دنانير للاحكام الصلحية (وخمسة) دنانير للاحكام البدائية الجناحية (وعشرة) دنانير البدائية الجنائية وتستوفى ذات الرسوم التي استوفيت في محكمة الدرجة الاولى عن كل حكم برد الاستثناف او بتصديق الحكم ، وهذه الرسوم لم تكن موجودة في النظام السابق بموجب المادة (٥٥) من نظام الرسوم الجديد يستوفي رسم مقداره ("دينار) عن وكالة المحامي التي تبرز ، بلاش نفتح هذا الموضوع ايضاً تم رفع

الحقوقية تكلمنا عنه ، اخواني ظلت نقطة من المستغرب في هذا النظام ، ان التخفيض الذي جاء به النظام الجديد جاء على رسوم دعاوى نزع اليد والقسمة ، الافراز ، والمهاياه قسم المهاياه ، حيث تم تخفيض الحد الاعلى للرسوم في هذه الدعاوي من (٣٠٠) دينار الي (مائة) دينار انا اعتقد وهذا اجتهاد وقد نختلف وقد نختلف ، انا اعتقد انه اللي بده يفرز ارض ، يعني عنده مصاري اكثر من اللي بيجوز ما عنده غير (عشرة) الآف دينار او (خمسة) الآف دينار بده يقيم دعوى فيهم ، لا ذلك الشخص اولى انك تخفض الرسوم هذا اجتهادي وهذا اجتهاد قابل للنقاش ، وان صاحب الاموال غير المنقولة هو اولى بدفع الرسم اكثر من الآخرين ، واظن ان حجة النظام في ان تشجيع قسمة المال غير المنقول هي حجة ضعيفة ، لأن الرسوم في هذه القضايا لاتحول دون المطالبة باجراءات القسمة مهما بلغت ، وخاصة انها كانت معقولة في

الحد الاعلى للرسوم المقررة بموجب هذا النظام

بحيث اصبحت (١٥٠٠) دينار في الدعاوي

وأخيراً اقول ان هذا النظام الجديد يثير القلق في اوساط كثيرة من المجتمع ، وخاصة ان الفئة التي تبحث عن العدالة وتلجأ الى المحاكم باعتبارها مفتوحة للجميع ، ومفهوم العدالة ان تكون سهلة وميسرة وبمتناول الجميع دون استثناء ، اما ان يكون الطريق الى العدالة بمقابل وبثمن باهظ ليس بمقدور الجميع ويصعب

النظام السابق.



عودة الى ما تفضل به معالي وزير العدل بأن

مقدار الرسم ادرى به السلطة التنفيذية .

اقول اننا جميعاً ادرى به ، السلطة التنفيذية والتشريعية والمواطنين ، وكنت اعتقد ان معالي الوزير سيتقدم بنظام يخفض به الرسوم المعمول بها في النظام السابق الي مجلس الوزواء ، ليسهل اقتضاء العدالة مجاناً ، او بطريقة اقل كلفة مما كانت عليه في النظام السابق ، ومع ذلك هنا جواب الاستاذ جمال الصرايرة ، ومع ذلك جاءت اللجنة لتبقي القديم على قدمه ، ولتضع الرسوم المعمول بها جزء لا يتجزء من هذا القانون ولكنها حتى اكون دقيق في تعبيري ولكن اللجنة صححت بعض الاوضاع الخطأ ، مثلاً كان الحد الاعلى الصلحي (٥٠٠) دينار ، فجاء قانون محاكم الصلح ورفع هذا الحد الى (٧٥٠) دينار كان الرسم (١٥) دينار ، صححته اللجنة في الملحق الجديد وسوت الرسم (۲۲،٥٠٠) دينار ونصف الحد الاعلى ، (ثمانية قروش ونصف) سوتها (عشرين قرش) يمكن ، ايضاً بعض الرسوم البسيطة عدلتها بحيث جعلت الامر متفتى وجعلت الجدول الملحق بهذا القانون اكثر عدالة واكثر تحقيقاً للعدالة ولم يكن في هدف اللجنة اية مناكفة لمعالى الوزير ولا للحكومة ولا لاية طرف كان ، كل ما ترغب به اللجنة هو أن لا اتثير غضة في هذه الايام على الحكومة ، وإن لا تزيد رسماً على المواطن وقد اجتهدت هذا الاجتهاد وتوصيكم بالموافقة على

قرارها وآسف مره ثالثة للإطالة سيدي الرئيس

معالي رئيس المجلس: شكراً لك ، نقطة نظام دكتور بسام العموش .

الدكتور بسام العموش : شكراً معالى

حقيقة انا اخشى انه تصبح مساجلات وانا ارى وزير العدل يتأهب للتوضيح ، اذا كانت حوارات ثنائية مع كل الاحترام والتقدير للكلام العلمي من الطرفين ، لكن انا في تصوري ان المجلس ولا انصب نفسي أنني اتحدث باسم المجلس ، لكن كواجب المجلس اشعر بأن الامر بالنسبة لنا قد اشبع وبخاصة اننا قبل قليل قد احلنا شيئاً مماثلاً لما نتحدث فيه حول الرسوم وتفسيرها لدى المجلس الاعلى لتفسير الدستور ، اما ان نمضي في هذا القانون ونصوت على قرار اللجنة ، او انا لي اقتراح خاص فیه ، ان لا ننظر حتى تأتي فتوى من المجلس الاعلى لتفسير الدستور وشكراً .

السيد رئيس اللجنة : هذا موضوع

معالي رئيس المجلس : حسناً ، دولة رئيس الوزراء تفضل.

> دولة رئيس الوزراء : شكراً معالى الرئيس.

الاقتراح من الاحوة في اللجنة ان يكون هذا الجدول جزءاً من القانون ، نحن نحترم

وجهة النظر وندعو ليتخذ المجلس قرارأ بذلك ، فاذا ما اتخذت هذا القرار نرجو ان تبادر الحكومة بتقديم هذا الجدول وان اللجنة المالية ذات الصبغة المالية تجتمع بعد ذلك مع اللجنة القانونية لتأتى بالجدول بالذي تراه

والذي تكون تقدمت الحكومة به ، لانه هذا الجدول لم تتقدم به الحكومة ، ولذلك ارجو حسم هذا الامر بانه اما ان يقرر المجلس انه جزء من القانون ، فاذا ما قرر فيصبح الجدول ، نحن على استعداد تقديم جدول الى المجلس الكريم واللجنة المالية والقانونية لتقز سواءاً بهذه الارقام الموجودة او اي تعديل

نحن موافقون على ذلك تماماً ، وارجو ان يحسم الموضوع فاذا قررتم القرار الذي ترونه مناسب ، ان تركت ذلك بموجب النظام فسيصدر النظام ، ونحن نعد ايضاً حتى النظام الي صدر نحن على استعداد ان نتباحث مع اللجنة المالية والقانونية لتعديله اذا ابقيتوه نظاماً ، او وانقتم ان بیقی بموجب نظام ، اذا قررتم غير ذلك فنحن على استعداد تقديم جدول ليصبح جدولاً مع القانون ويبحث في اللجنة المالية واللجنة القانونية ليصبح جزءا اساسياً من هذا القانون ، اذا رأى المجلس بذلك کما بری وشکراً

أ معالي رئيس المجلس: الاستاذ عبد الله اخو ارشيلة .

السيد عبد الله اخو ارشيدة: كنت اتمنى على الزميلين الكريمين معالى وزير العدل ومعالى رئيس اللجنة القانونية ، ان لا يضعا المجلس بهذه المتاهة ، لاننا نحن امام مواد نظامية تحكم اعمال المجلس ، والآلية في المجلس تقول كلآتي :-

عندما يقرر المجلس النظر في القانون او مشروع القانون يقرأ مادة مادة ويوافق عليه ، فكان احرى بمعالمي وزير العدل وهو يتطرق الى الرسوم ويستبق قبل ان يبحثها المجلس بندأ بنداً ، ويرى وجهة النظر من اللجنة القانونية ، كلجنة مختصة في شؤون المحاكم ولا علاتة لوزارة المالية باي موضوع او لجنة مالية بهذه الموضوع نهائياً كان عليه وهو يشتكي من الظلم والفقر في وزارة العدل سواءاً في مكاتب القضاه او ابنيتهم ، ونحن معه في هذا كان عليه ان يركز في الفقرة الثانية التي تقول :

والتي انا لا اوافق اللجنة القانونية عليها .

والفقرة (ب) والتي عدلتها اللجنة بأن تقول : لا يزيد على (١٠٪) .

هذه الرسوم تجبي من المحاكم ولم يضعها المشرع رغم مجانية طلب العدالة من الدولة اعتباطأ وانما امور خدماتية وامور رسمية ولا بد لها من كما قال وزير العدل اوراق ، كان يطلب ان يبقى النص كما ورد في المشروع بما لا يقل عن (١٠٪) ، وبعد ان يناقش المجلس ويتشاور مع الحكومة والاخذ والعطاء بكل بند من الرسوم ، ونرى احقية هذا الرسم هل هو



ينزل باللجنة القانونية ، ونقول يا وزير العدل خفض .

هذا القرار النهائي ، اما الاثنان استبقا الآلية في المجلس وبدأ بمساجلات كما قال زميلي بسام العموش وشكراً .

معالي رئيس المجلس : معالي رئيس اللجنة تفضل .

السيد رئيس اللجنة : اولاً : يعني انا استغرب هذا الهجوم من اخي وزميلي في الدائرة الانتخابية الاخ عبد الله .

معالي رئيس المجلس: بسحبه .

السيد رئيس اللجنة : واخونا على رأي ابو عاصم وابو عصام ، نحن لا نتساجل ، كل مخلص الامر يا معالى الرئيس والاخوان الزملاء ، مخلص الامر ان الحكومة اصدرت نظاماً جديداً للرسوم ونشر في الجريدة الرسمية وهذا هو النظام ، سيعتبر نافذ المفعول كما هو المنصوص عليه في ١/١ ، يعنى بعد كم يوم ، اللجنة القانونية رأت ان النظام صدق ، صدق من مجلس الوزراء ومن جلالة الملك وسيصبح نافذ في ١/١ ، لا مجال للمعالجة الا باحد الأمرين: --

اما ان تعود اللجنة القانونية وهذا الامر متروك للمجلس الكريم الى النظام المعمول به ، حتى تستطيع درء الجطر الناتج اذا جاز وسمينا ذلك خطر على النظام الجديد الذي سيطبق في

معالي رئيس المجلس : اذن اقتراحك ٢ ١/١ ، لا تستطيع الا اصدار الرسوم القديمة مع بعض التعديل البسيط ، الذي لا يخدش اصل السيد رئيس اللجنة : اقتراحي معالى الرسوم ، اما ان تصدره بملحق بهذا القانون الرئيس ، ان الحكومة ستؤجل تطبيق الرسوم وهي فعلت كذلك ، واما امر اخر :

وهو حصل في التبرعات المدرسية .

يعني اتمنى من كلام دولة الرئيس ان

سنتخذ قراراً في مجلس الوزراء بتأجيل تطبيق نظام الرسوم المقرر تطبيقه في ١/١ ، إلى اجل غير مسمى ، إلى حين التباحث مع مجلس النواب او مع اللجنة المالية او مع اللجنة القانونية ، مهما كان مجلس النواب بآلياته . ونصدر نظام يتفق عليه الجميع اذا كان الاقتراح كذلك انا سادعو او ساتبني هذا الاقتراح ، اذا كان الاقتراح بأن تأجله الحكومة في اول جلسة لمجلسها الكريم ، تطبيق الرسوم ، انا اعتقد ان نتفاهم على هذه الرسوم بيننا وبين الحكومة ، لان هذه غضبه كبيرة على هذا الرسوم .

معالى رئيس المجلس: الحكومة توافق ابو

السيد رئيس المجلس : خليه يلتزم دولة

معالني رئيس المجلس ؛ الحكومة

دولة رئيس الوزراء: اقسم بالله العظيم انني موافق على ما قال وارجو ان يقبل هذا

ثانياً : اريد ان اتحدث بأمر بسيط ، ما هي المصلحة للمواطن من زيادة الرسوم ؟

التي كان من المقرر تطبيقها في ١/١ ،

وسيستسر استيفاء الرسوم حسب النظام

القديم ، إلى ان تصل الحكومة مع مجلس

النواب بألية معينة يتفق عليها بين الحكومة وبين

رئيس انجلس ولجانه الى وضع ألية جديدة

معالي رئيس المجلس : الاستاذ سليمان

السيد سليمان السعد: شكراً معالي

الاصل ان من يعتبر ان زيادة الرسوم ولو

(فلس) واحد هو بقانون ، لا يجوز ان يصل

الى حل اداري او ينادي بحل اداري فكما

قد تراجعنا سابقاً عندما قال السيد رئيس

تراجعنا نحن اعضاء اللجنة القانونية لأننا

نعلم ان معالي رئيس اللجنة القانونية بل هو

حقيقة اعلم منا بالقوانين والدستور كذلك ،

فكرامأ لخاطره ايدينا معه نطالب بارجاعها الى

اللجنة القانونية للتباحث مع الدستورية ، والان

اجد انه قد تراجع مرة اخرة ولكن في غير يعني

ليس له مبرر مع احترامي الشديد ، فانا اعارض

هذا التراجع ، بل هو قانون يجب ان يبقى

بقانون كما اتفق معظم احواننا في المجلس.

بأن هذه الشبه دستورية .

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المنعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

انا اجد ان هذه مصلحة الخزينة وليست مصلحة المواطن ، ثم ان الحكومة قد درجت واكثر من مرة ، عندما ارادت ان تزيد الرسوم رسوم المياه ، رسوم الهاتف ، رسوم الكهرباء ، تقول حتى تقلل من العبثية ، من عبثية استعمال الكهرباء واستعمال المياه واستعمال الهانف ، فقبله المواطنون وقبله النواب وغير ذلك ، لكن هل هناك عبثية في تقديم الشكاوى للمحاكم حتى تزيد الرسوم على المواطنين ؟

انا اجد ان كثيراً من الناس مازالوا لا يستطيعون ان يصلوا الى القضاء من كثرة الرسوم ، انا يراجعني كثير من الناس معالي الرئيس ، يراجعني كثير من الناس من اجل ان نوصلهم الى صندوق الزكاة التابع لوزارة الاوقاف فأقول له :

هل لك اولاد ؟

يقول : نعم ولي خمسة اولاد .

فلماذا لا تشتكي عليهم ؟ فيقول : والله لا املك رسوم المحكمة .

فما بالك في المستقبل اذا زدنا الرسوم مرة اخرى ؟

فلذلك انا اعارض موقف الاخ رئيس اللجنة على هذا الموقف وشكراً .

معالي رئيس المجلس : دكتور عبد الله

صحيح انه فاحش ، او انه ظالم لطالب العدالة ، فنقول لا .

ينزل باللجنة القانونية ، ونقول يا وزير العدل خفض .

هذا القرار النهائي ، اما الاثنان استبقا الآلية في المجلس وبدأ بمساجلات كما قال زميلي بسام العموش وشكراً .

معالي رئيس المجلس : معالي رئيس اللجنة تفضل .

السيد رئيس اللجنة : اولاً : يعني انا استغرب هذا الهجوم من اخي وزميلي في الدائرة الانتخابية الاخ عبد الله .

معالي رئيس المجلس: بسحبه .

السيد رئيس اللجنة: واخونا على رأي ابو عاصم وابو عصام ، نحن لا نتساجل ، كل مخلص الامر يا معالي الرئيس والاخوان الزملاء ، مخلص الامر ان الحكومة اصدرت نظاماً جديداً للرسوم ونشر في الجريدة الرسمية وهذا هو النظام ، سيعتبر نافذ المفعول كما هو المنصوص عليه في ١/١ ، يعني بعد كم يوم ، اللجنة القانونية رأت ان النظام صدق ، صدق من مجلس الوزراء ومن جلالة الملك وسيصبح نافذ في ١/١ ، لا مجال للمعالجة الا باحد الامرين :-

اما ان تعود اللجنة القانونية وهذا الامر متروك للمجلس الكريم الى النظام المعمول به ، حتى تستطيع درء الحطر الناتج اذا جاز وسمينا ذلك خطر على النظام الجديد الذي سيطبق في

۱/۱ ، لا تستطيع الا اصدار الرسوم القديمة مع بعض التعديل البسيط ، الذي لا يخدش اصل الرسوم ، اما ان تصدره بملحق بهذا القانون وهي فعلت كذلك ، واما امر اخر :

وهو حصل في التبرعات المدرسية .

يعني اتمنى من كلام دولة الرئيس ان يقول :

سنتخذ قراراً في مجلس الوزراء بتأجيل تطبيق نظام الرسوم المقرر تطبيقه في ١/١ ، إلى الجل غير مسمى ، إلى حين التباحث مع مجلس النواب او مع اللجنة المالية او مع اللجنة المالية او مع اللجنة القانونية ، مهما كان مجلس النواب بآلياته . ونصدر نظام يتفق عليه الجميع اذا كان الاقتراح كذلك انا سادعو او ساتبنى هذا الاقتراح ، اذا كان الاقتراح ، اذا كان الاقتراح ، اذا المخرم ، تطبيق الرسوم ، انا اعتقد ان نتفاهم على هذه الرسوم بيننا وبين الحكومة ، ننفاهم على هذه الرسوم بيننا وبين الحكومة ، لان هذه غضبه كبيرة على هذا الرسوم .

معالي رئيس المجلس : الحكومة توافق ابو سل .

السيد رئيس المجلس : خليه يلتزم دولة الرئيس .

معالي رئيس المجلس : الحكومة توافق .

دولة رئيس الوزراء : اقسم بالله العظيم انني موافق على ما قال وارجو ان يقبل هذا القسم .

ثانياً : اريد ان اتحدث بأمر بسيط ، ما هي المصلحة للمواطن من زيادة الرسوم ؟

محضر الجلسة الثالثة عشرة من الدورة العادية الثانية المتعقدة في ١٩٩٤/١٢/١٨ م

معالي رئيس المجلس: اذن اقتراحك ؟

السيد رئيس اللجنة : اقتراحي معالي

الرئيس ، ان الحكومة ستؤجل تطبيق الرسوم

التي كان من المقرر تطبيقها في ١/١ ،

وسيستمر استيفاء الرسوم حسب النظام

القديم ، إلى ان تصل الحكومة مع مجلس

النواب بآلية معينة يتفق عليها بين الحكومة وبين

رئيس المجلس ولجانه الى وضع آلية جديدة

معالي رئيس المجلس: الاستاذ سليمان

السيد سليمان السعد : شكراً معالى

الاصل ان من يعتبر ان زيادة الرسوم ولو

(فلس) واحد هو بقانون ، لا يجوز ان يصل

الى حل اداري او ينادي بحل اداري فكما

قد تراجعنا سابقاً عندما قال السيد رئيس

تراجعنا نحن اعضاء اللجنة القانونية لأننا

نعلم ان معالى رئيس اللجنة القانونية بل هو

حقيقة اعلم منا بالقوانين والدستور كذلك ،

فكراماً لخاطره ايدينا معه نطالب بارجاعها الى

اللجنة القانونية للتباحث مع الدستورية ، والان

اجد انه قد تراجع مرة اخرة ولكن في غير يعني

ليس له مبرر مع احترامي الشديد ، فانا اعارض

هذا التراجع ، بل هو قانون يجب ان يبقى

بقانون كما اتفق معظم اخواننا في المجلس .

بأن هذه الشبه دستورية .

الرئيس .

انا اجد ان هذه مصلحة الخزينة وليست مصلحة المواطن ، ثم ان الحكومة قد درجت واكثر من مرة ، عندما ارادت ان تزيد الرسوم رسوم المياه ، رسوم الهاتف ، رسوم الكهرباء ، تقول حتى تقلل من العبثية ، من عبثية استعمال الكهرباء واستعمال المياه واستعمال الهاتف ، فقبله المواطنون وقبله النواب وغير ذلك ، لكن هل هناك عبثية في تقديم الشكاوى للمحاكم حتى تزيد الرسوم على المواطنين ؟

انا اجد ان كثيراً من الناس مازالوا لا يستطيعون ان يصلوا الى القضاء من كثرة الرسوم ، انا يراجعني كثير من الناس معالي الرئيس ، يراجعني كثير من الناس من اجل ان نوصلهم الى صندوق الزكاة التابع لوزارة الاوقاف فأقول له :

هل لك اولاد ؟

يقول : نعم ولي خمسة اولاد .

فلماذا لا تشتكي عليهم ؟

فيقول : والله لا املك رسوم المحكمة .

فما بالك في المستقبل اذا زدنا الرسوم مرة اخرى ؟

فلذلك انا اعارض موقف الاخ رئيس اللجنة على هذا الموقف وشكراً .

معالي رئيس المجلس : دكتور عبد الله سور .

14 2 1. Co. 1. Co.

هذا الان ما نصوت عليه ، اذا كانت بقانون ما

فيه شبه مخالفة الدستور ، اذا كانت بنظام فيه

شبه مخالفة الدستور ، واحنا احلنا امر التوصية

اللي في الاول للمجلس العالي ، التأجيل مفيد

لهذه الغاية اولاً ، ننتظر قرار المجلس العالي

ثانياً: لو فهممني الاخ سليمان السعد وانا

اقدر نواياه الحسنة ، لما تكلم بالذي

تكلم به ، انا لم اتنازل عن رأيي في

ان الرسوم في النظام الجديد هي

زيادة ولا اقبل بها ، وما الحل

التوفيقي الذي طرح من قبل دولة

الرئيس الا فعلاً للتوفيق بين رأي

شبه دستورية ، ولذلك احيلت

التوصية الاصلية في قرار اللجنة ،

احيلت الى المجلس العالي لتفسير

الدستور ، هذه الفرصة بتأجيل النظر

في المادة (اربعة) فقط ، تلك المواد

السابقة صوتنا عليها كما وردت ،

هذه الفرصة ستعطينا : -

يصدر في ايام قليلة .

اولاً : ان ننتظر قرار المجلس العالى ربما

ثانياً : ان نتباحث فعلاً مع الحكومة ،

لأن ، الحكومة عندما اصدرت نظام

الرسوم الجديد لم تتباحث معنا ،

ونحن عندما وضعنا جدول الرسوم

المجلس ورأي الحكومة .

ثالثاً: انا لم اتنازل عن رأيي في ان الأمر به

لتفسير الدستور .

اولاً : نصوت على المواد من (١ – ٣) ، اما المادة (اربعة) فهي المتعلقة بالرسوم ، الان ان اقرّ المجلس انها بنظام ، لا داعي لكل البحث ، انجلس هو صاحب السيادة ، ان اقرّ المجلس انها بقانون تعاد الى اللجنة القانونية لتلقى مقترحات الحكومة بما يتعلق بالرسوم ، لكن افترض سيدي الرئيس ان المجلس سيصوت انها بنظام ، لماذا نعيدها مرة ثانية .

انا ادعوا المجلس الكريم وسيدني الرئيس ، ان نصوت المادة (الاولى ، الثانية ، الثالثة) بسيطات ، بس نوصل مادة الرسوم نقطع فيها اذا نظام نستمر ، في (المادة الخامسة) ، اذا لا والله قانون لا بد من ان نتلقى مقترحات الحكومة ، انا اقول هذا سيدي الرئيس مذكر بأنه سيكون سابقة حين يأتيكم قانون الانتخاب لانه فيه جدول ملحق فيه ، فاذا ما جاء الجدول يعني فيه قصص راح تكون خلافية ، ولذلك ارجو مراعاة دقة تناول الموضوع في هذا الباب ، نقطتي الاخيرة سيدي الرئيس ، لقد لاحظت في قانون الموازنة

العامة ان رسوم المحاكم في العام الماضي تقدير فعلی اعادة كانت (ستة) ملايين دينار ، وهناك رصد لرسوم المحاكم مقداره (تسع) ملايين دينار ، يعني فيه (ثلاث) ملايين دينار

کله (خمسین) ملیون حسب بیانات وزارة المالية (فسبع) ملايين الان ونأتي ونؤخر والله بعد ۱/۱ ونشوف ، انا اشوف انه هذا تناقض في تناولنا بصورة شمولية لكل المواضيع التي أمامنا ، ولذلك ارجو السير في التصويت حتى المادة (الرابعة) دون نقاش سيدي الرئيس على المادة (الرابعة) لانها جليت ، وتطلب منا نظام والا قانون ، قلنا نظام نستمر وان قلنا قانون نتوقف ونعيد النظر في الموازنة في ضوء ذلك

كلنا اذا امرت السيد رئيس اللجنة : انه المواد صوتنا

من (تسعة) الى (ثلاثة عشرة) صار ، اذن فيه (سبعة) ملايين زيادة ، ان هذا التغيير بحد ذاته تغيير جوهري ، لانه اذا عجز الدولة

معالي رئيس المجلس : شكراً لك ، معالي رئيس اللجنة تفضل .

السيد رئيس اللجنة : شكراً معالي

اولاً : يعني بدي اريح الدكتور عبدالله معالي رئيس المجلس : وبدنا اتريحنا

عليها وانتهى ، احنا الحلاف على المادة (الرابعة) ، اما نصوت انها بقانون او بنظام

الملحق بهذا القانون لم نتباحث معها في الجدول ، وتذكرون وانت عضو في اللجنة وتذكر ذلك .

انا لازلت متمسك بأن الرسوم تصدر بجدول ملحق بالقانون لكن هذا الجدول نفسه يخضع للنقاش بيننا وبين الحكومة اعتقد انه لا ضير لذلك ولا ضير من تأجيل الموضوع ، سيما وان هناك خطوة ايجابية بالتزام دولة الرئيس ، بانه لن يطبق نظام الرسوم الجديد في ١/١ ، وسيوقف تطبيق النظام الى اجل غير مسمى لحين الاتفاق ، ان اتفقنا اتفقنا ، ما اتفقنا سنرجع الى هذه المنصة والدورة العادية مطؤلة بعد شهرين ونكمله وانا ما تنازلت عن رأبي اطلاقاً اخ سليمان ، اقترح التصويت على التأجيل في النظام الداخلي اولى من اي تصويت اخر معالي الرئيس .

معالي رئيس المجلس :

الدكتور همام سعيد .

الدكتور همام سعيد :

بسم الله الرحمن الرحيم

بما ان دولة رئيس الوزراء وافق على ان يقدم للمجلس ، او اللجنة القانونية جدول رسوم يكون هذا الجدول ملحق بالقانون ، فلا اظن انه الان فيه خلاف في الموضوع ، ماهيّة الا قضية ان نتظر جلسة او جلستين ، فتتقدم الحكومة بهذا الجدول ويبحث في اللجنة القانونية ثم نعيد الامر الى المجلس الكريم وهذا



مجلس النواب القانونية ممثلة برئيس اللجنة او العديد من خلال ايام قليلة ولذلك لا اظن ان هناك اعضاء المجلس متفقين عليها وتأجيل البحث في خلاف او مشكلة ، وانما الأمر فقط هو التأجيل المادة (٤) ، هل يرى المجلس ذلك ؟ الى جلسة او جلستين وشكراً معالي السيد الامين العام : ٤١ من ٥٥ . الرئيس . معالي رئيس المجلس : الاقتراح معالي رئيس المجلس : وتؤجل هذه المطروح والذي ارى سواءاً ان الحكومة اواللجنة المادة ، شكراً لكم وارفع الجلسة . – انتهت الجلسة – رئيس مجلس النواب أمين عام مجلس الامة م . سعد هايل السرور